



ΒΑΣΙΛΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
ΕΘΝΙΚΗ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
KINGDOM OF GREECE
NATIONAL STATISTICAL SERVICE OF GREECE

Z: 5 ΜΕΘΟΔΟΛΟΓΙΚΑΙ ΜΕΛΕΤΑΙ
METHODOLOGICAL STUDIES

24

ΠΛΗΘΥΣΜΟΣ - ΠΡΟΒΛΕΨΕΙΣ

ΔΗΜΟΓΡΑΦΙΚΑΙ ΡΟΠΑΙ
ΚΑΙ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΑΙ ΠΡΟΕΚΤΑΣΕΙΣ
ΤΟΥ ΠΛΗΘΥΣΜΟΥ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
1960 - 1985

DEMOGRAPHIC TRENDS
AND POPULATION PROJECTIONS
OF GREECE 1960 - 1985





2

222
224
225
228
2132

ΔΗΜΟΓΡΑΦΙΚΑΙ ΤΡΟΠΑΙ
ΚΑΙ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΑΙ ΠΡΟΒΛΕΨΕΙΣ
ΤΟΥ ΠΛΗΘΥΣΜΟΥ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
1960-1985

DEMOGRAPHIC TRENDS
AND POPULATION PROJECTIONS
OF GREECE 1960-1985







ΒΑΣΙΛΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
ΕΘΝΙΚΗ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
KINGDOM OF GREECE
NATIONAL STATISTICAL SERVICE OF GREECE

Z:5 ΜΕΘΟΔΟΛΟΓΙΚΑΙ ΜΕΛΕΤΑΙ
METHODOLOGICAL STUDIES

24

ΔΗΜΟΓΡΑΦΙΚΑΙ ΡΟΠΑΙ
ΚΑΙ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΑΙ ΠΡΟΕΚΤΑΣΕΙΣ
ΤΟΥ ΠΛΗΘΥΣΜΟΥ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
1960 - 1985

DEMOGRAPHIC TRENDS
AND POPULATION PROJECTIONS
OF GREECE 1960 - 1985



ΑΘΗΝΑΙ — 1966 — ATHENS



ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΠΑΙΔΕΙΑΣ ΚΑΙ ΘΡΗΣΚΕΥΜΑΤΩΝ

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΓΡΑΦΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ
ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΚΕΝΤΡΟ ΔΗΜΟΓΡΑΦΙΚΗΣ ΕΡΕΥΝΑΣ
ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΚΕΝΤΡΟ ΔΗΜΟΓΡΑΦΙΚΗΣ ΕΡΕΥΝΑΣ



ΔΗΜΟΓΡΑΦΙΚΑ ΠΟΛΙΤ
ΚΑΙ ΜΕΘΑΝΤΙΚΑ ΠΡΟΚΤΑΕΙ
ΤΟΥ ΠΑΡΗΓΕΜΟΥ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
1960-1985

DEMOGRAPHIC TRENDS
AND POPULATION PROJECTIONS
OF GREECE 1960-1985



ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΓΡΑΦΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ — CONTENTS

	Σελίς Page	
ΠΡΟΛΟΓΟΣ	7 - 9	FOREWORD
I. Βασικά δημογραφικά στοιχεία και ή ποιότης αὐτῶν	11	I. Basic demographic data and its quality
1. Ἱστορικὴ ἀνασκόπησις	11	1. Historical review
2. Τὰ ὑπεισεργόμενα σφάλματα	14	2. Weaknesses and errors
II. Ἀνάλυσις καὶ διόρθωσις τῶν βασικῶν Δημογραφικῶν στοιχείων	25	II. Analysis and rectification of basic demographic data
1. Γάμοι καὶ Γεννήσεις	25	1. Marriages and births
2. Ἐκλογικὰ αἴτια καὶ μηχανισμὸς μειώσεως τῆς γεννητικότητος	32	2. Causes of decreasing fertility
3. Αἱ περὶ τὴν δῆλωσιν τῶν γεννήσεων παρατηρούμεναι παρ' ἡμῖν διαφυγαὶ ἢ ἀνωμαλίαι	37	3. Weaknesses and errors in the registration of births
III. Θάνατοι	41	III. Deaths
1. Ἀνάλυσις τῶν δυνάμεων φθορᾶς τοῦ πληθυσμοῦ τῆς Ἑλλάδος	41	1. Analysis of mortality forces
2. Αἱ περὶ τὴν δῆλωσιν τῶν θανάτων σημειούμεναι διαφυγαὶ καὶ ἀτέλειαι	53	2. Weaknesses and errors in the registration of deaths
3. Δημογραφικὴ κατὰ νομοὺς ἀνάλυσις	58	3. Geographical (by nomos) analysis
IV. Ἀποδημίαι	63	IV. Emigration
V. Αἱ δημογραφικαὶ προοπτικαὶ τοῦ πληθυσμοῦ τῆς Ἑλλάδος	69	V. Population projections
ΕΠΙΛΟΓΟΣ	75	EPILOG
ΑἴΤΙΑΚΗ ΠΕΡΙΛΗΨΙΣ	77	ENGLISH SUMMARY



ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΟΝ — CONTENTS

ΕΙΣΑΓΩΓΗ	1
ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Α	2
1. Ορισμοί	2
2. Σκοπός του Κανονισμού	3
3. Πεδίο εφαρμογής	4
4. Οργανισμός	5
5. Αρμοδιότητες	6
6. Διαδικασία	7
7. Επικοινωνία	8
8. Αρμόδια όργανα	9
9. Αρμόδια όργανα	10
10. Αρμόδια όργανα	11
11. Αρμόδια όργανα	12
12. Αρμόδια όργανα	13
13. Αρμόδια όργανα	14
14. Αρμόδια όργανα	15
15. Αρμόδια όργανα	16
16. Αρμόδια όργανα	17
17. Αρμόδια όργανα	18
18. Αρμόδια όργανα	19
19. Αρμόδια όργανα	20
20. Αρμόδια όργανα	21
21. Αρμόδια όργανα	22
22. Αρμόδια όργανα	23
23. Αρμόδια όργανα	24
24. Αρμόδια όργανα	25
25. Αρμόδια όργανα	26
26. Αρμόδια όργανα	27
27. Αρμόδια όργανα	28
28. Αρμόδια όργανα	29
29. Αρμόδια όργανα	30
30. Αρμόδια όργανα	31
31. Αρμόδια όργανα	32
32. Αρμόδια όργανα	33
33. Αρμόδια όργανα	34
34. Αρμόδια όργανα	35
35. Αρμόδια όργανα	36
36. Αρμόδια όργανα	37
37. Αρμόδια όργανα	38
38. Αρμόδια όργανα	39
39. Αρμόδια όργανα	40
40. Αρμόδια όργανα	41
41. Αρμόδια όργανα	42
42. Αρμόδια όργανα	43
43. Αρμόδια όργανα	44
44. Αρμόδια όργανα	45
45. Αρμόδια όργανα	46
46. Αρμόδια όργανα	47
47. Αρμόδια όργανα	48
48. Αρμόδια όργανα	49
49. Αρμόδια όργανα	50
50. Αρμόδια όργανα	51
51. Αρμόδια όργανα	52
52. Αρμόδια όργανα	53
53. Αρμόδια όργανα	54
54. Αρμόδια όργανα	55
55. Αρμόδια όργανα	56
56. Αρμόδια όργανα	57
57. Αρμόδια όργανα	58
58. Αρμόδια όργανα	59
59. Αρμόδια όργανα	60
60. Αρμόδια όργανα	61
61. Αρμόδια όργανα	62
62. Αρμόδια όργανα	63
63. Αρμόδια όργανα	64
64. Αρμόδια όργανα	65
65. Αρμόδια όργανα	66
66. Αρμόδια όργανα	67
67. Αρμόδια όργανα	68
68. Αρμόδια όργανα	69
69. Αρμόδια όργανα	70
70. Αρμόδια όργανα	71
71. Αρμόδια όργανα	72
72. Αρμόδια όργανα	73
73. Αρμόδια όργανα	74
74. Αρμόδια όργανα	75
75. Αρμόδια όργανα	76
76. Αρμόδια όργανα	77
77. Αρμόδια όργανα	78
78. Αρμόδια όργανα	79
79. Αρμόδια όργανα	80
80. Αρμόδια όργανα	81
81. Αρμόδια όργανα	82
82. Αρμόδια όργανα	83
83. Αρμόδια όργανα	84
84. Αρμόδια όργανα	85
85. Αρμόδια όργανα	86
86. Αρμόδια όργανα	87
87. Αρμόδια όργανα	88
88. Αρμόδια όργανα	89
89. Αρμόδια όργανα	90
90. Αρμόδια όργανα	91
91. Αρμόδια όργανα	92
92. Αρμόδια όργανα	93
93. Αρμόδια όργανα	94
94. Αρμόδια όργανα	95
95. Αρμόδια όργανα	96
96. Αρμόδια όργανα	97
97. Αρμόδια όργανα	98
98. Αρμόδια όργανα	99
99. Αρμόδια όργανα	100



ΠΡΟΛΟΓΟΣ

Ἡ Ἐθνικὴ Στατιστικὴ Ὑπηρεσία τῆς Ἑλλάδος, εἰς τὴν ἀρμοδιότητά τῆς ὁποίας ὑπάγεται ἡ συλλογὴ, ἡ στατιστικὴ ταξινομήσις καὶ ἡ δημοσιεύσις ποσοτικῶν στοιχείων ἐπὶ τῆς βιολογικῆς ἐξέλιξως καὶ τῆς ἐθνικῆς δραστηριότητος τοῦ πληθυσμοῦ τῆς Ἑλλάδος, ἤρχισεν ἀπὸ τινος τὴν δημοσιεύσιν σειράς Μεθοδολογικῶν Μελῶν, εἰς τὰς ὁποίας περιλαμβάνεται ἡ ποσοτικὴ ἀνάλυσις εἰδικῶν ἐκάστοτε στατιστικῶν φαινομένων. Εἰς τὸν τομέα τοῦ πληθυσμοῦ, ἐξεδόθησαν, μέχρι σήμερον, τρία τοιαῦτα ἀναλυτικὰ τεύχη*, καλύπτοντα τοὺς τομεῖς τῆς μεταναστεύσεως καὶ τῆς θνησιμότητος, ἐν τῷ πλαισίῳ δὲ τῆς τελευταίας ταύτης ἐδημοσιεύθη καὶ ἡ πρώτη ἐπίσημος σειρά τῶν Ἑλληνικῶν Πινάκων Ἐπιβιωσεως.

Μὲ τὸ παρὸν τεύχος, ὁλοκληροῦνται, κατὰ τὸ δυνατόν, ἡ πρώτη προσπάθεια πλήρους δημογραφικῆς ἀναλύσεως τοῦ πληθυσμοῦ τῆς Χώρας. Ἡ ἀνάλυσις βασίζεται ἐπὶ τῶν δύο τελευταίων ἀπογραφῶν (1951 καὶ 1961), καὶ τῶν μέχρι τοῦ 1963 διαπιστωθεῶν ροπῶν ἐπὶ τῆς γεννητικότητος, τῆς θνησιμότητος καὶ τῆς μεταναστεύσεως. Ἐν συνεχείᾳ δὲ δίδεται, ὡς κατακλείς, ἡ κατὰ φύλον καὶ ἡλικίαν πλεόν πλανήθων πρὸ ἐκτασίσεως τοῦ πληθυσμοῦ τῆς Ἑλλάδος, διὰ τὰς μέχρι τῆς 1ης Ἰανουαρίου 1985 πενταετίας. Εἶναι γνωστὸν, ὅτι τὸ ἐκάστοτε μέγεθος καὶ ἡ σύνθεσις τοῦ πληθυσμοῦ, ἐν ἀνδοσαμῶ πρός τὰς μακροχρονίους ροπὰς τῶν δυνάμεων ἀναπαραγωγῆς, φθορὰς καὶ μεταναστεύσεως, προδιαγράφου, ἐν πολλοῖς, τὴν βιολογικὴν ροήν, τὴν ἐθνικὴν ἐπίδοσιν καὶ τὴν πιθανὴν μελλοντικὴν ἐξέλιξιν τοῦ πληθυσμοῦ. Ἡ γνώσις τῶν παραγόντων τούτων ἀποτελεῖ θεμελιώδεις στοιχεῖον διὰ τὸν ὀρθὸν προγραμματισμὸν ἐπὶ τῶν διαφόρων τομέων ἀναπτύξεως τῆς Χώρας. Οἴκοθεν νοεῖται, ὅτι παρόμοιαι δημογραφικαὶ ἀναλύσεις, εἶναι ἀνάγκη νὰ ἐπιλαμβάνονται ἀνὰ συχνὰ χρονικὰ διαστήματα, διότι μόνον οὕτω καθίσταται δυνατὴ ἡ ἀπαιτήσις, ἐπίσης, ἀναπροσαρμογῆ τῶν προγραμμάτων ἀναπτύξεως, βάσει τῶν ἐκάστοτε ἐμφανιζομένων νέων ροπῶν, ὡς ἐκ τῆς ἀναποφεύκτου ἀμφιδρόμου ἀλληλεπιδράσεως τῶν ὑπερτερχομένων εἰς τὴν δυναμικὴν αὐτὴν ἐξέλιξιν παραγόντων.

Ὅπως ἐξηγεῖται εἰς τὸ κείμενον, τὰ ἀρχικὰ στατιστικὰ στοιχεῖα, ἐφ' ὧν ἐβασίσθη ἡ προκειμένη ἀνάλυσις, ὑπέστησαν προηγουμένως τὸν συνήθη ἔλεγχον διὰ τὴν βελτίωσιν τῆς ἀληθοῦτος καὶ ἀκριβείας αὐτῶν. Παρόμοιαι ἀτέλειαι ἀπαντοῦν, ὡς γνωστὸν, εἰς ὅλας τὰς στατιστικὰς σειράς τοῦ κόσμου, ἡ ἐντόπισις δὲ αὐτῶν καὶ ἡ ἐκτίμησις τοῦ μεγέθους τοῦ ἐπιγινωμένου ἐκάστοτε σφάλματος, ἀποτελεῖ τὸ πρῶτον βήμα, διὰ τὴν βελτίωσιν τῶν καταγεγραφομένων στατιστικῶν μεγεθῶν. Αἱ πλεόν ἐμφανεῖς παρ' ἡμῖν ἀτέλειαι εἶναι: ἡ λόγῳ ἀγνοίας δήλωσις τῆς κατὰ τὴν ἀπογραφὴν ἡλικίας εἰς στρωγγύλους ἀριθμοῦς, ἡ ἀναβολὴ τῆς ληξιαρχικῆς δηλώσεως τινῶν κατὰ Δεκέμβριον λαμβανουσῶν χώραν γεννήσεων, παραλείψεις περὶ τὴν δήλωσιν ὄλων τῶν γεννωμένων νεκρῶν, ἢ τῶν εἰθὺς μετὰ τὴν γέννησιν θνησκόντων νεογνῶν, ἀμέλεια πολλῶν ἱατρῶν περὶ τὴν δήλωσιν τῆς ἀκριβοῦς αἰτίας θανάτου καὶ ἡ μὴ καταγραφή τῶν ἐπαναπατριζομένων Ἑλλήνων μεταναστῶν. Διὰ τὴν μείωσιν καὶ ἐνδεχομένην ἀπάλειψιν τῶν ἀτελειῶν αὐτῶν, ἡ ΕΣΥΕ καταβάλλει πᾶσαν δυνατὴν προσπάθειαν.

Ἡ ἐργασία διὰ τὴν ἐν λόγῳ δημογραφικὴν ἀνάλυσιν τοῦ πληθυσμοῦ τῆς Ἑλλάδος ἐγένετο, ἀπὸ κοινῆς, ὑπὸ συνεργείῳ τῆς Ἐθνικῆς Στατιστικῆς Ὑπηρεσίας τῆς Ἑλλάδος καὶ τοῦ Πανεπιστημιακοῦ Κέντρου Δημογραφικῶν Ἐρευνῶν, ὑπὸ τὴν γενικὴν ἐποπτείαν τοῦ Καθηγητοῦ κ. Β. Γ. Βαλαώρα. Συνεργαζομένη ἡ ΕΣΥΕ μετὰ τῶν συναφῶν ἐν τῇ Χώρας μὲν εἰδικῶν Ἐρευνητικῶν Ὄργανισμῶν, ἐπιτυγχάνει, ἀφ' ἑνὸς μὲν τὴν ταχύτεραν ἀξιολόγησιν τοῦ πλοσίου κατ' ἔτος δημοσιευομένου στατιστικοῦ τῆς Χώρας ὅλικου, ἐνθ', ἀφ' ἑτέρου, διαμορφώνει τὰ κατάλληλα στελέχη, διὰ τὴν μελλοντικὴν, καὶ δι' ἴδιον πλέον δυνάμεων, συνέχισιν τῆς δραστηριότητος τῆς καὶ ἐπὶ τοῦ ἀναλυτικοῦ τομέως.

Ἀθήναι, Μάιος 1966

ΠΕΤΡΟΣ Τ. ΚΟΥΒΕΛΗΣ

Γενικὸς Διευθυντὴς
τῆς Ἐθνικῆς Στατιστικῆς
Ὑπηρεσίας τῆς Ἑλλάδος

(*) 1. Ἐκθεσις δοκιμαστικῆς ἐργασίας ἐπὶ τῶν κινήσεων καὶ τῶν συνθηκῶν μεταναστεύσεως τοῦ πληθυσμοῦ τῶν ἄγροικῶν περιούτων, 1965.
2. Ἡ μεταναστεύσις πρὸς τὴν Περιφέρειαν Πρωτεύουσας, 1964.
3. Ἑλληνικοὶ Πίνακες Ἐπιβιώσεως, 1964.



ΕΠΙΛΟΓΗ

Η Επιλογή των μελών της Επιτροπής γίνεται με βάση τα κριτήρια που ορίζονται στο άρθρο 10 του Ν. 1566/1986. Τα κριτήρια αυτά είναι: η ηλικία, η μόρφωση, η εμπειρία, η ικανότητα και η αξιοπιστία. Η Επιτροπή αποτελείται από πέντε μέλη, τα οποία ορίζει ο Υπουργός Εργασίας και Κοινωνικών Ασφαλίσεων.

Η Επιτροπή είναι αρμόδια για την εξέταση των αιτήσεων των ενδιαφερομένων για την απόκτηση της ιδιότητας του ασφαλισμένου. Η Επιτροπή μπορεί να ζητήσει από τον ενδιαφερόμενο να προσκομίσει έγγραφα που να αποδεικνύουν την ικανότητα και την αξιοπιστία του. Η Επιτροπή μπορεί επίσης να ζητήσει από τον ενδιαφερόμενο να υποβάλει δήλωση σχετικά με την κατάσταση της υγείας του. Η Επιτροπή μπορεί να αρνηθεί την αίτηση του ενδιαφερομένου, αν θεωρήσει ότι ο ενδιαφερόμενος δεν πληροί τα κριτήρια που ορίζονται στο άρθρο 10 του Ν. 1566/1986.

Η Επιτροπή μπορεί να αρνηθεί την αίτηση του ενδιαφερομένου, αν θεωρήσει ότι ο ενδιαφερόμενος δεν πληροί τα κριτήρια που ορίζονται στο άρθρο 10 του Ν. 1566/1986. Η Επιτροπή μπορεί να αρνηθεί την αίτηση του ενδιαφερομένου, αν θεωρήσει ότι ο ενδιαφερόμενος δεν πληροί τα κριτήρια που ορίζονται στο άρθρο 10 του Ν. 1566/1986. Η Επιτροπή μπορεί να αρνηθεί την αίτηση του ενδιαφερομένου, αν θεωρήσει ότι ο ενδιαφερόμενος δεν πληροί τα κριτήρια που ορίζονται στο άρθρο 10 του Ν. 1566/1986.

Η Επιτροπή μπορεί να αρνηθεί την αίτηση του ενδιαφερομένου, αν θεωρήσει ότι ο ενδιαφερόμενος δεν πληροί τα κριτήρια που ορίζονται στο άρθρο 10 του Ν. 1566/1986. Η Επιτροπή μπορεί να αρνηθεί την αίτηση του ενδιαφερομένου, αν θεωρήσει ότι ο ενδιαφερόμενος δεν πληροί τα κριτήρια που ορίζονται στο άρθρο 10 του Ν. 1566/1986.

ΕΠΙΛΟΓΗ ΜΕΛΩΝ
ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ



FOREWORD

The National Statistical Service of Greece, which is responsible for collection, elaboration and tabular presentation of the statistical data, referring to the vital evolution and to the national productivity of the population of Greece, has, recently, initiated publication of a series of *Methodological Reports*, each one devoted to the statistical analysis of a particular subject. In the field of population, three such reports have, so far, been issued^(*), covering migration, mortality and Life Tables for Greece.

The present report, under the title *Demographic Trends and Population Projections of Greece*, represents an integrated demographic analysis of the population, based on the last two censuses (1951 and 1961), and the trends of fertility, mortality and migration, recorded during the period 1956-1963. It is concluded by a series of population projections, by five year sex and age groups, for the first January of the calendar years 1965, 1970, 1975, 1980 and 1985. It is an already established knowledge that, the study of population size and its dynamics, which is closely related with social and economic development, is an essential prerequisite for the formulation of national programmes for material advancements. It is understood, however, that such programmes and/or population analyses, need frequent re-evaluation and re-adjustments, due to the expected interactions between those two dynamic processes.

As it is explained in the text, the original data on which this analysis is based, had to be submitted to a careful scrutiny, for the detection of the degree of completeness and of consistency, of the various series used. Among the most evident weaknesses, found in these data, are: misstatement of the age, in both, the census and the vital registration, intentional delay of registration of some live births, incomplete registration of the late foetal deaths and of the neo-natal deaths in some rural areas, negligence, from the part of some physicians, in reporting the true cause of death, and the non-registration of the returning international migrants. Once the location and/or the size of the weakness is determined, the NSSG will give its full attention for the elimination of such deficiencies in the near future.

The work for this demographic analysis of the population of Greece, was done as a common project between the National Statistical Service of Greece and the University Centre of Demographic Research and Training, under the general supervision of Professor V. G. Valaoras. Such a cooperation between the NSSG and the various Research Institutions of the Country is, certainly, useful in many respects. It allows, first, a rapid and timely elaboration of the wealth of the statistical material, which is assembled each year in this Country, and, second, gives an, on the job, training for the staff of this Office, so that, it may continue and enlarge the analytical phase of the work of the National Statistical Service of Greece.

PETER T. COUVELIS

Director General
National Statistical
Service of Greece

Athens, May 1966

(*) 1. Report on the exploratory survey into motivations and circumstances of rural migration, 1962.
2. The population inflow into Greater Athens, 1964.
3. Life tables for Greece, 1964.



ΚΕΦ. Ι. ΒΑΣΙΚΑ ΔΗΜΟΓΡΑΦΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΚΑΙ Η ΠΟΙΟΤΗΣ ΑΥΤΩΝ

1. Ιστορική ανάσκόπησης

Η δημογραφική εξέλιξις τῆς συγχρόνου Ἑλλάδος ἔχει ἀποτυπωθῆ εἰς τὰς ἐπίσημους σειρὰς τῶν ἀπογραφῶν τοῦ πληθυσμοῦ (ἡ πρώτη τῶν ὁποίων ἐγένετο κατὰ τὸ 1828, ἡ πλέον δὲ πρόσφατος κατὰ τὸ 1961) καὶ τῶν ληξιαρχικῶν καταγραφῶν ἐπὶ τῶν γάμων, τῶν γεννήσεων καὶ τῶν θανάτων, ἡ υποχρεωτικὴ συλλογὴ τῶν ὁποίων θεσπίσθη ἤδη ἀπὸ τοῦ ἔτους 1860. Ἀπὸ τῆς πλευρᾶς αὐτῆς, ἡ Ἑλλὰς προεπορεύθη πολλῶν ἄλλων Εὐρωπαϊκῶν χωρῶν, ἀλλ' ἀπὸ ἀπόψεως πληρότητος, συνεχείας καὶ ἀκριβείας, τὰ Ἑλληνικὰ δημογραφικὰ στοιχεῖα ὑστεροῦν καταφανῶς ἐκείνων τῶν προηγμένων χωρῶν. Κατὰ τὰ 135 ἀπὸ τῆς ἀπελευθερώσεώς της ἔτη, ἡ ἱστορία τῆς Χώρας μας ὑπῆρξεν ἀνόμαλος καὶ ταραχώδης, με ἀλλεπαλλήλους κοινωνικὰς, οἰκονομικὰς καὶ πολιτικὰς κρίσεις, πολυαιμάκτους πολέμους καὶ διαρκῆ ἀπειλὴν τῆς εἰρήνης, μαζικὰς μεταναστεύσεις, χρόνιον ὑποσιτισμόν, ἑλλιπῆ παιδείαν καὶ λαοφθόρους ἐπιδημίας. Ὑπὸ τὸ κράτος τῶν ἀντιξοοτήτων αὐτῶν ἐξεργεῖται, ἴσως, ἀλλὰ δὲν δικαιολογεῖται πλήρως, ἡ ἑλλειψις συνεχείας καὶ ἡ κακὴ, μέχρις ἐσχάτων, ποιότης τῶν δημογραφικῶν τῆς Χώρας στοιχείων, ἡ ἀνάλυσις καὶ μερικὴ διόρθωσις τῶν ὁποίων ἐπεχειρήθη εἰς ἕτερον δημοσίευμα (1).

Κατὰ τὸ βραχύ, σχετικῶς, αὐτὸ διάστημα τῶν πέντε περίπου γενεῶν, ὁ πληθυσμὸς τῆς Ἑλλάδος ἠξήθη ἀπὸ 753 χιλιάδας κατὰ τὸ 1828, εἰς 8,5 ἑκατομμύρια σήμερον, ἐνῶ ἡ γεωγραφικὴ τῆς ἑκτασις διηρῶνθη ἀπὸ 47,5 χιλιάδας τετραγωνικὰ χιλιόμετρα, εἰς 132.000 περίπου, ἀντιστοίχως. Ἀλλεπάλληλοι προσθήκαι νεο-ἀπελευθερουμένων ἐδαφῶν καὶ ἡ εἰσρῆ τοῦ ἐκ Μικρᾶς Ἀσίας καὶ Ἀνατολικῆς Θράκης ἐκριζωθέντος Ἑλληνικοῦ πληθυσμοῦ, κατὰ τὸ 1922, εὐθύνονται διὰ τὸ μεγαλύτερον μέρος τῆς ὡς ἔνω ἀξήσεως, δεδομένου ὅτι ἡ βιολογικὴ τοῦ πληθυσμοῦ αὐξήσις (ὑπεροχὴ γεννήσεων ἐπὶ τῶν θανάτων) παρέμενεν εἰς μέτρια ἢ χαμηλὰ ἐπίπεδα. Τοῦτο ἔρχεται εἰς χαρακτηριστικὴν ἀντίθεσιν πρὸς ὅ,τι συνέβαινεν εἰς τοὺς γειτονικοὺς Σλαβικοὺς ἢ Ἀσιατικοὺς λαούς, ἡ βιολογικὴ αὐξήσις τῶν ὁποίων ἦτο, συστηματικῶς, ὑπερδύπλασις ἐκείνης τοῦ Ἑλληνικοῦ πληθυσμοῦ.

Μέχρι τῶν Βαλκανικῶν πολέμων, ἡ Πελοπόννησος ἀπετέλει τὸ πλέον πολυάνθρωπον διαμέρισμα τῆς Χώρας. Μετὰ τὴν κατὰ τὸ 1912-13 ἀπελευθέρωσιν τῶν νέων ἐδαφῶν καὶ τὴν ἐν τῷ μεταξύ διαμορφωθείσαν ροπὴν πρὸς ἀστυφίαν, τὴν ταχεῖαν διόγκωσιν τῶν ἀστικῶν κέντρων καὶ, ἴδια, τοῦ συγκροτήματος Πρωτευούσης, ἡ Πελοπόννησος περιῆλθεν εἰς τὴν τρίτην σειρὰν, ἀπὸ ἀπόψεως μεγέθους πληθυσμοῦ, μετὰ τὴν Στερεὰν Ἑλλάδα καὶ τὴν Μακεδονίαν, ἐνῶ τὸ νησιωτικὸν καὶ τὸ ὄρεινόν τμήμα τῆς Χώρας παρέμενε σχεδὸν στάσιμον ἢ ἔχανε πληθυσμὸν μὲ τὴν ἀπὸ τῶν δεκαετιῶν (βλ. πίν. 1 καὶ σχ. 1). Τὸ τελευταῖον τοῦτο φαινόμενον, ἀνησυχητικὸν ὅπως εἶναι ἀπὸ δημο-πολιτικῆς πλευρᾶς, ὀφείλεται τόσον εἰς τὴν χαμηλοῦ βαθμοῦ βιολογικὴν αὐξήσιν τῶν ἀντιστοίχων περιοχῶν, ὅσον καὶ εἰς τὴν ἔντονον πρὸς τὰ ἀστικὰ κέντρα τῆς Χώρας, ἢ πρὸς τὸ ἐξωτερικόν, μετανάστευσιν τῶν κατοίκων τῶν.

(1) V. G. Valaoras, «A Reconstruction of the Demographic History of Modern Greece», Milbank Memorial Fund Quarterly, April 1960.



Πίναξ 1. Η κατά Διαμερίσματα προοδικτική αύξηση του πληθυσμού της Ελλάδος (εις χιλιάδας κατοίκων) και η εξέλιξις της πυκνότητος κατοικησιών του Ελληνικού χώρου (κάνονα κατά την χιλιόμετρον). Απογραφαι 1839-1961. Μέση έτησίαι αύξησης %, 1928-1961
 Table 1. Greece. The growth of the area and of the population (in thousands) by Departments. Censuses 1839-1961. Average annual increase % 1928-1961

Διαμερίσματα Departments	1839	1845	1861	1870	1879	1889	1896	1907	1920	1928	1940	1951	1961	Αύξησης (%) 1928-1961 Increase (%)
1. Στερεά Ήπειρος — Epeiros Euboea	268,9	330,8	410,4	469,3	567,2	680,0	768,5	909,3	1.136,2	1.392,9	2.032,6	2.287,0	2.823,7	2,34
2. Πελοπόννησος — Peloponnessus	434,7	505,2	568,6	645,5	743,4	803,0	892,1	925,8	934,1	1.033,3	1.136,2	1.129,0	1.096,4	0,42
3. Κυκλάδες νήσοι — Cyclades islands	110,1	124,2	118,4	124,2	134,5	131,5	134,7	130,4	122,3	129,7	129,0	126,0	100,0	-0,68
4. Ίονια νήσοι — Ionian islands (1864)*	—	—	—	218,9	234,4	238,8	253,0	254,5	198,1	213,2	250,6	228,6	212,6	-0,01
5. Θεσσαλία — Thessaly (1881)*	—	—	—	—	—	333,9	385,5	411,9	438,4	458,2	590,1	629,0	695,4	1,24
6. Ήπειρος — Epirus (1913)*	—	—	—	—	—	—	—	—	292,9	312,6	332,1	330,6	352,6	0,37
7. Μακεδονία — Macedonia (1913)*	—	—	—	—	—	—	—	—	1.085,5	1.412,5	1.752,1	1.700,9	1.890,6	1,03
8. Θράκη — Thrace (1913)*	—	—	—	—	—	—	—	—	202,7	303,2	359,9	336,6	356,6	0,53
9. Νήσοι Αιγίου — Aegean islands (1913)*	—	—	—	—	—	—	—	—	260,1	307,7	304,0	281,4	254,5	-0,52
10. Κρήτη — Crete (1913)	—	—	—	—	—	—	—	—	346,6	386,3	438,3	462,2	483,2	0,76
11. Δωδεκάνησος — Dodecanessus (1918)*	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	121,5	123,0	0,04**
12. Ήπειρος — Epeiros — (Greece, population —)	823,7	960,2	1.096,8	1.457,9	1.679,5	2.187,2	2.433,8	2.631,9	5.016,9	6.204,7	7.344,9	7.632,8	8.388,6	1,07
13. Έκταση της γης — Area: sq. km. —	47.516	47.516	47.516	50.211	50.211	63.606	63.606	63.211	150.176	129.281	129.281	131.941	131.941	—
14. Κρήνην κατά χιλ. — Population per km. —	17,3	20,2	23,1	29,0	33,5	34,4	38,3	41,6	32,1	48,4	57,3	58,3	64,1	—

* Έτος απογραφής. ** 1951-1961. * * Year of annexation.

Ἡ δαπάναις τοῦ ἀγροτικοῦ (καὶ νησιωτικοῦ) πληθυσμοῦ συγκρότησις ὁλονὲν μεγαλύτερων ἀστικῶν κέντρων, εἰς τὸν κορμὸν τῆς Ἑλλάδος, ἀποτελεῖ ἐπικαλύψιν τῶν ὁσων συνέβησαν, ἢ συμβαίνουν, εἰς ἕλας τὰς ὑπὸ ἀνάπτυξιν χώρας τῆς ὑψηλοῦ. Μειοῦται, οὕτως, ἡ ἀντικοινωνικὴ συγκέντρωσις τῶν μὲ

Σχ. 1. Ἡ κατά Διαμερίσματα αὔξησις τοῦ πληθυσμοῦ τῆς Ἑλλάδος, εἰς ἑκατομμύρια κατοίκων, 1830 - 1960.

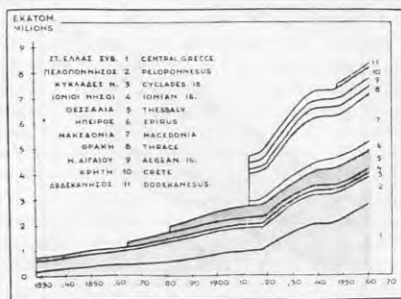


Fig. 1. The growth of the population of Greece by Departments (in millions), 1830 - 1960.

τὴν πρωτογενῆ παραγωγὴν (γεωργίαν, κτηνοτροφίαν, ἀλιείαν κλπ.) ἀσχολουμένων ἐργατικῶν χειρῶν, καὶ ἐνισχύονται οἱ περισσότερον ἐπικερδαῖς κλάδοι τῆς δευτερογενοῦς παραγωγῆς (βιομηχανία καὶ βιοτεχνία) καὶ ἐκεῖνοι τῶν ὑπηρεσιῶν, ἐνῶ ταυτοχρόνως βελτιοῦται ὀφθαλμοφανῶς τὸ μορφωτικὸν καὶ βιοτικὸν ἐπίπεδον τῶν κατοίκων (βλ. πίν. 2 καὶ σχ. 2). Ἡ παράλληλος ἔμωσις αὐτῆ ἀνάπτυξις τῶν ἀστικῶν κέντρων καὶ

Πίναξ 2. Ἡ ἀνάπτυξις τοῦ ἀστικοῦ πληθυσμοῦ καὶ ἡ ἐλάττωσις τοῦ ἀναλφαβητισμοῦ ἐν Ἑλλάδι, 1879 - 1961. Πληθυσμὸς (%) εἰς χωρία (κάτω τῶν 2.000 κατ.), κομποπόλεις καὶ πόλεις (ὄχι πρὸς τῶν 10.000 κατ.), καὶ ἐγγράμματοι (γυναικῶντες ἀνάγνωσιν καὶ γραφήν) ἐπὶ 100 ἀνθρώπων, ἡλικίας 10 ἐτῶν καὶ ἄνω, κατὰ φύλον. (Ἡ πρὸ τοῦ 1920 διαίρησις τοῦ πληθυσμοῦ εἰς ἀστικὸν - ἀγροτικὸν ἐγένετο μὲ διοικητικὰ κριτήρια)

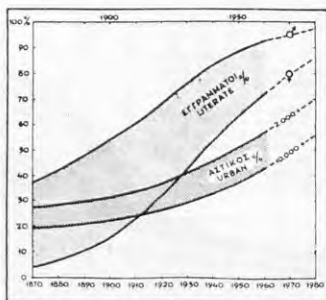
Table 2. The growth of urbanization and of literacy in Greece, 1879 - 1961. Percentage distribution of population in villages (under 2,000 inhabitants), in towns, and in cities (of more than 10,000 inhabitants), and percent literates by sex (population of 10 years of age and over) (Definition of urban-rural population differs for the censuses prior to 1920)

Ἔτος—Year	Κατανομὴ τοῦ πληθυσμοῦ (%) εἰς Percentage population in			Ἐγγράμματοι Literates (%)		
	Χωρία Villages	Κομποπόλεις Towns	Πόλεις Cities	Σύνολον Total	Ἄρρενες Males	Θῆλειες Females
1879	72,5	9,8	17,7	19,3	30,8	7,0
1889	70,1	8,7	21,2
1907	66,9	9,2	23,9	39,5	59,6	19,5
1920	63,7	9,7	26,6	50,4	66,1	39,3
1928	54,4	14,5	31,1	58,2	76,2	40,6
1940	52,4	14,8	32,8
1951	47,5	14,8	37,7	76,4	89,0	64,7
1961	43,8	12,9	43,3	82,3	92,5	72,7

τοῦ βιοτικοῦ ἐπιπέδου τῶν κατοίκων, δὲν ἀποτελεῖ πάντοτε αὐτομόνη συνάρτησις, δεδομένου ὅτι τὸ καλὸν ἀποτέλεσμα ἐρχεται, ὅταν ἡ πρὸς τὰ ἀστικά κέντρα μετακίνησις τοῦ πληθυσμοῦ (ἐσωτερικὴ μετανάστευσις), ἢ ὅποια εἰς τὸ ἀρχικὸν τῆς στάθμης εἶναι πάντοτε ἐπώδιμος, ἐμπαρξίεται, ὄχι μόνον ὡς ἀπώθησις ὑφ' ἑνὸς ἐκφυλισθέντος ἤδη ἀγροτικοῦ περιβάλλοντος, ἀλλὰ, μᾶλλον, ὡς ἐλπίς πρὸς μίαν ζωηρῶς ἀναπτυσσομένην βιομηχανίαν τῶν πόλεων. Ὑπὸ τὸ ὡς ἄνω πρῶσιμα ἐξεταζομένη ἢ παρ' ἡμῶν ἐξελίξις τῆς ἀστυφιλίας, παρουσιάζει τὸ στοιχεῖον τῆς ἀνωριμότητος, διότι οἱ πρὸς τὰς πόλεις μετακινούμενοι φεύγουν, ἀπλῶς, ἀπὸ τοῦ ἀπρόσοδου πλέον πατρικῶν εἰσφορῶν καὶ κατευθύνονται, ὄχι ὅπου ὑπάρχει ζήτησις ἐργασίας, ἀλλὰ πρὸς τὴν Περιφέρειαν Πρωτεύουσας, ὅπου συνεχσευρήθη σήμερον πλέον τοῦ ἐνὸς πέμπτου ὡκαλήθρου τοῦ πληθυσμοῦ τῆς Χώρας.

Ἄλλα ἐνδιαφέροντα χαρακτηριστικὰ ἀποκαλύπτονται ἀπὸ τὴν ἐπιτροχάδην, ἔστω, ἀνασκόπησιν τῆς μακρᾶς, σχετικῶς, σειρᾶς τῶν Ἑλληνικῶν ἀπογραφικῶν δεδομένων. Τὸ κυριότερον τούτων ἀναφέρεται εἰς

τήν παρατηρούμενη προοδευτική **δημογραφική ώριμασιν** τῆς καθ' ἡλικίαν δομῆσεως τοῦ πληθυσμοῦ μας. Πρὶν ἀπὸ ἑκατὸν περίπου ἔτη, οἱ κάτω τῶν 15 ἐτῶν ἀνήλικοι ἀπετέλουν 39% περίπου τοῦ πληθυσμοῦ, οἱ δὲ ἄνω τῶν 65 ἐτῶν γέροντες ἦσαν ἐλάχιστοι, συμποσούμενοι εἰς μόνον 3,6%. Κατὰ τὸ ἔτος 1961, ὁ παιδικὸς



Σχ. 2. Ἐγγράμματοι ἐπὶ 100 ἀνθρώπων ἡλικίας 10 ἐτῶν καὶ ἄνω, κατὰ φύλον, καὶ ἑκατοστιαία κατανομή τοῦ πληθυσμοῦ εἰς ἀστικὴν (ἄνω τῶν 10.000 κατ.), ἡμιαστικῶν (2.000 ἕως 10.000) καὶ ἀγροτικῶν (κάτω τῶν 2.000 κατοίκων), κατὰ τὰς διαφόρους ἀπογραφὰς τῆς Ἑλλάδος.

Fig. 2. Literates, per 100 persons of 10 years and over, by sex, and percent population living in cities (10,000 and over), towns (between 2,000 and 10,000) and villages (less than 2,000 population). Evolution in Greece, since 1870.

πληθυσμὸς περιορίσθη εἰς 26,4% καί, παρὰ τὴν ἐν τῷ μεταξύ ἐπελευθῶσαν αὐξήσιν τοῦ ἀριθμοῦ τῶν γερόντων (8,3%), δύο τρίτα περίπου τοῦ ὅλικοῦ πληθυσμοῦ εὐρίσκονται εἰς τὴν ἡλικίαν τῆς βιολογικῆς τῶν ὀριμότητος, ἧτις μεταξὺ 15 καὶ 65 ἐτῶν. Γνωστὸν τυγχάνει, ὅτι μόνον κατὰ τὴν περίοδον αὐτὴν τῆς ζωῆς, ὁ ἄνθρωπος ἐργάζεται παραγωγικῶς καὶ δημιουργεῖ οικονομικὰ πλεονάσματα, ἐνῶ ἐκ παραλλήλου, ἀναπαρά-

Πίναξ 3. Πληθυσμὸς κατὰ μεγάλας ομάδας ἡλικιῶν καὶ καθ' ἡλικίαν καὶ φύλον ἑκατοστιαία ἀναλογία. Ἀπογραφαὶ τοῦ πληθυσμοῦ, 1870 - 1961

Table 3. Census population of Greece (1870 - 1961) by age groups (%) and percent males to total population in each age group

Ἔτος Year	Πληθυσμὸς % Population	Ποσοστὰ καθ' ἡλικίαν % Percentage by age groups					Ἄρρενες ἐπὶ 100 κατοίκων Percent males					
		0-14	15-24	25-44	45-64	65+	Σύνολον Total	0-14	15-24	25-44	45-64	65+
1870	1.436,8	38,2	17,7	28,1	12,4	3,6	51,0	51,7	46,9	52,7	51,0	51,9
1879	1.653,0	39,2	17,3	28,1	11,9	3,5	51,7	52,5	47,7	52,7	52,7	51,2
1907	2.630,5	38,3	18,3	25,9	13,4	4,1	50,3	51,7	46,3	50,1	52,1	50,9
1920	5.014,1	34,3	18,9	25,0	16,1	5,7	49,7	52,2	48,2	46,7	51,4	48,8
1928	6.184,9	32,2	20,1	25,9	16,0	5,8	49,6	51,5	48,5	47,7	50,6	48,4
1940	7.344,9	33,0	16,8	28,2	15,7	6,3	49,8	51,2	50,0	49,6	48,4	46,5
1951	7.632,8	28,3	19,9	27,7	17,2	6,9	48,7	51,3	49,3	48,0	46,9	44,3
1961	8.388,6	26,4	16,1	28,6	20,6	8,3	48,8	51,3	49,6	48,1	48,1	43,1

γατα βιολογικῶς καὶ ἐπιμελεῖται τῆς διαπλάσεως τῆς οἰκογενείας του. Ἡ οὐσιαστικὴ δὲ αὐτὴ διόγκωσις τοῦ ἔνεργου πληθυσμοῦ, ἐν συνδυασμῷ πρὸς τὴν ἀντίστοιχον μείωσιν τοῦ ὕψ' αὐτοῦ **συντηρουμένου** πληθυσμοῦ, συνετέλεσε, περισσότερο ἀπὸ οἰανδήποτε ἄλλην αἰτίαν, εἰς τὴν κατὰ τὰ τελευταῖα ἔτη σημειουμένην ζωηρὰν οικονομικο-τεχνικὴν ἔκρησιν τῆς Χώρας μας. Ἐννοεῖται, ὅτι ἡ δημογραφικὴ αὐτὴ ὀριμότης δὲν θὰ συνεχισθῇ ἐπὶ πολὺ, διότι συντόμως θὰ δώσῃ τὴν θέσιν τῆς εἰς τὴν κατάστασιν τῆς δημογραφικῆς **γηράσεως**, ὅποτε θὰ ἀλλάξουν καὶ πάλιν αἱ προσοπτικαὶ εἰς περαιτέρω ἐξελιξέως τῆς Χώρας μας.

2. Τὰ ὑπεισεργόμενα εἰς τὰς δημογραφικὰς μετρήσεις σφάλματα

Αἰ ὡς ἄνω ἐνδείξει ἀντικατοπτρίζουν, βεβαίως, τὰς βασικὰς δημογραφικὰς ἐν Ἑλλάδι ροπὰς, ἀλλὰ τὸ στοιχεῖον τοῦ ἀναποφευκτικῶς ὑπεισεργόμενου πιθανοῦ ἢ συστηματικοῦ σφάλματος νοθεύει, κάπως, τὰς τελικὰς συγκρίσεις. Σφάλματα ὡς πρὸς τὴν πληρότητα καὶ τὴν ἀκρίβειαν τῶν καταγραφόμενῶν μονάδων ἢ

των χαρακτηριστικών αυτών, επισημαίνονται, ως γνωστόν, εις βλας τὰς δημογραφικάς μετρήσεις (ἀπογραφὰς ἢ ληξιαρχικάς καταγραφὰς τοῦ πληθυσμοῦ), ἀκόμη καὶ εἰς ἐκείνας τῶν πλὴν προηγημένων χωρῶν τῆς Γῆς. Δὲν εἶναι, συνεπῶς, παράδοξον, ὅτι καὶ τὰ Ἑλληνικά δεδομένα πάσῃ ἀπὸ τῆν ἰδίαν αἰτίαν, τὰ πρῶτα δὲ ταῦτα εἶναι περισσότερο ἐμφανῆ εἰς τὰ παλαιότερα δημογραφικά δεδομένα. Ἀποδείξιν τούτων παρέχει ἡ καθ' ἡλικίαν καὶ φύλον σύνθεσις τοῦ πληθυσμοῦ τῆς Ἑλλάδος (πίν. 3), ὅπου ἐμφανίζεται μία ἀπίθανος ὑπεροχὴ τῶν ἀρρένων εἰς βλας τὰς πρὸ τοῦ 1920 ἀπογραφὰς. Ἀπὸ τὴν διεθνή δημογραφικὴν ἀναμνηστικὴν εἶναι γνωστόν, ὅτι, μολονότι γεννῶνται πάντοτε περισσότερα ἄρρενα βρέφη (εἰς ἀναλογία 51,5% περίπου ἐπὶ 100 νεογνῶν ἀφροτέρων τῶν φύλων), εἰς τὸν γενικὸν πληθυσμὸν ὑπερτεροῦν, τελικῶς, αἱ θῆλαι (εἰς τὴν ἰδίαν περίπου ὡς ἔνω ἀναλογία), διότι ἡ θνησιμότης τῶν ἀρρένων εἶναι, εἰς βλας τὰς ἡλικίας, βαρύτερα ἐκείνην τῶν θηλέων. Τὸ ἀντίθετον, συνεπῶς, εὐρημα τῶν πρὸ τοῦ 1920 Ἑλληνικῶν ἀπογραφῶν, μόνον εἰς ἀμέλειαν περὶ τὴν καταγραφὴν βλας τῶν πρὸς ἀπογραφὴν θηλέων δύναται νὰ ἀποδοθῆ, τοῦτο δὲ τεκμηριεῖται καὶ ἀπὸ τὴν ἐκ παραδόσεως γνωστὴν στάσιν τῆς κοινωνίας ἔναντι τῶν δύο φύλων. Οἱ ἄρρενες ἐθεωροῦντο, τότε, ὡς τὸ πλέον διατηρήσιμον στοιχεῖον τῆς κοινωνίας καὶ, διὰ τοῦτο, εἰς τὴν ὁμάδα ἡλικιῶν 15 ἕως 24 ἐτῶν, ἀπὸ τὴν ὅποιαν ἐστρατολογοῦντο, παλαιότερον, οἱ «κληρωτοὶ» τοῦ στρατεύματος, οἱ ἀπογραφόμενοι ἄρρενες ἦσαν ὀφθαλμοφανῶς ὀλιγότεροι τῶν ἀναμενομένων, προφανῶς λόγῳ ἐσκεμμένης ἀποκρίψεως αὐτῶν ἀπὸ τὴν ἐπίσημον ἀπογραφὴν τοῦ πληθυσμοῦ.

Διαφυγαὶ καὶ λάθη περὶ τὴν δῆλωσιν τῶν διαφορῶν χαρακτηριστικῶν, ἐνυπάρχουν καὶ εἰς τὰ στοιχεία τῶν νεωτέρων ἀπογραφῶν, ἀλλ' εἰς μικροτέραν κλίμακα ἢ ἄλλοτε. Πειστικὴν περὶ τούτου ἀπόδειξιν παρέχει ἡ καθ' ἡλικίαν καὶ φύλον κατανομή τοῦ πληθυσμοῦ τῶν δύο τελευταίων ἀπογραφῶν τῆς 7ης Ἀπριλίου 1951 καὶ 19ης Μαρτίου 1961 (βλ. πίν. II: 3 εἰς Στατιστικὴν Ἐπετηρίδα τῆς Ἑλλάδος 1964). Ἡ ἰσχυρὰ προτίμησις τῆς κατὰ τὴν ἀπογραφὴν δηλωμένης ἡλικίας διὰ τὰ ἔτη τὰ λήγοντα εἰς μηδέν, πέντε ἢ τρεῖς, ἰδίᾳ μεταξὺ τῶν θηλέων, χαρακτηρίζει τὴν γνωστὴν καὶ ἀπὸ τὰς ἀπογραφὰς ἄλλων χωρῶν ἀμέλειαν τῶν ἀπογραφομένων περὶ τὴν δῆλωσιν τῆς ἀκριβοῦς αὐτῶν ἡλικίας. Διὰ τὴν περαιτέρω χρησιμοποίησιν τῶν ἀποκαταστάσεων τῆς τελευταίας ἀπογραφῆς, ἐχειρισθῆναι νὰ γίνῃ ἐξομαλύνσις τῶν ἀρχαίων στοιχείων (τῆ βοήθεια τριετῶν ἢ πενταετῶν κινουμένων μέσων ὄρων, βλ. πίν. 4 καὶ 5, σ. 3), ὅπως ἀναδεικνύονται, ἐναργέστε-

Πίναξ 4. Πληθυσμὸς Ἑλλάδος κατὰ φύλον καὶ πενταετῆς ὁμάδας ἡλικιῶν κατὰ τὴν 1ην Ἰανουαρίου 1961 (Σύνωσις τοῦ πίνακος 5 μετὰ τὴν ἐξομαλύνθεισιν καθ' ἡλικίαν κατανομήν)

Tables 4. Population of Greece, of 1st January 1961, by sex and age groups (Synopsis of table 5)

Ὅμαδες ἡλικιῶν Age groups	Σύνολον - Total			Ἀστικὸς - Urban			Ἀγρικοῦς - Rural			Ἔτος γεννήσεως Year of birth
	Ἐν ὄλῳ B. S.	Ἄρρενες Males	Θῆλαι Females	Ἐν ὄλῳ B. S.	Ἄρρενες Males	Θῆλαι Females	Ἐν ὄλῳ B. S.	Ἄρρενες Males	Θῆλαι Females	
	Σύνολον	8.348.050	4.070.623	4.277.427	3.613.686	1.767.591	1.846.095	4.734.364	2.303.032	
0 - 4	751.292	385.927	365.365	276.512	141.526	134.986	474.780	244.401	230.379	1956-60
5 - 9	719.296	370.511	348.765	258.884	130.152	123.732	465.392	240.359	225.033	1951-55
10 - 14	732.891	374.703	358.188	291.115	147.484	143.631	441.776	227.219	214.557	1946-50
15 - 19	622.877	312.611	310.266	275.305	142.703	132.602	347.572	169.908	177.664	1941-45
20 - 24	731.204	356.281	374.923	354.935	192.629	162.306	376.269	163.652	212.617	1936-40
25 - 29	726.086	348.834	377.252	336.886	161.725	175.161	380.200	187.109	202.091	1931-35
30 - 34	693.765	336.045	357.720	328.929	155.805	173.124	364.836	180.240	184.596	1926-30
35 - 39	537.359	258.394	278.965	257.652	121.156	136.496	279.707	137.258	142.449	1921-25
40 - 44	454.004	215.914	238.090	219.622	102.471	117.151	234.382	114.443	120.939	1916-20
45 - 49	498.643	241.709	256.934	230.105	111.742	118.363	268.538	129.967	138.571	1911-15
50 - 54	463.106	227.452	235.654	205.295	99.776	105.519	257.811	127.676	130.135	1906-10
55 - 59	404.275	195.669	208.606	176.437	83.271	92.166	227.838	114.698	116.140	1901-05
60 - 64	324.436	148.593	175.843	140.023	64.240	75.783	184.413	85.353	100.060	1896-90
65 - 69	241.419	106.260	135.159	99.115	43.615	55.500	142.304	62.645	79.659	1891-95
70 - 74	190.986	82.086	108.900	75.698	31.676	44.022	115.288	50.410	64.878	1886-90
75 - 79	130.864	57.344	73.520	48.400	20.642	28.358	82.464	37.302	45.162	1881-85
80 - 84	77.457	33.264	44.193	27.587	11.041	16.546	49.870	22.223	25.647	1876-80
85 - 89	32.308	13.451	18.857	11.482	4.482	7.000	21.126	9.259	11.867	1871-75
90 - 94	11.937	4.223	7.714	3.800	1.212	2.588	8.137	3.014	5.123	1866-70
95 - 99	3.284	1.148	2.086	990	359	631	2.244	789	1.455	1861-65
100+	631	204	427	214	84	130	417	120	297	

Πίναξ 5. Έλλάδα. Πληθυσμός άπογραφής 19 Μαρτίου 1961, αναθελθεί εις τήν πρότην 1 Ιανουαρίου 1961, κατά φύλον και άπείθ ειη ηλικίας και άστικάς (10.000 κατοίκων και άνω) και άγροτικάς (άνω τών 10.000 κατ.) περιούας. Ο πληθυσμός ηλικίας άνω τών 20 έτών εξομαλιώνη (λόγω άνακμήςσής ολιγοπαις της ηλικίας) μέσο τριών (μέχρι της ηλικίας τών 50 έτών) ή πενταετιών (άπό τής άνω τών 50 έτών ηλικίας) κινημάτων μέσων άρων.

Table 5. Population of Greece by sex and single years of age, total, urban and rural (below 10,000) of the census population adjusted for the 1st January 1961. Three and five years moving averages were used for the population over the age of 20 years

Ήλικία Age	Σύνολον - Total			Άστικάς - Urban			Άγροτικάς - Rural			Έτος γεννήσεως Year of birth
	Έν έλεο B. S.	Άρρενες Males	Θήλειες Females	Έν έλεο B. S.	Άρρενες Males	Θήλειες Females	Έν έλεο B. S.	Άρρενες Males	Θήλειες Females	
0	163.129	83.722	79.407	60.909	31.352	29.557	102.220	52.380	59.840	1960
1	148.573	76.269	72.304	56.148	28.568	27.580	92.425	47.701	44.724	1959
2	144.516	74.414	70.192	53.441	27.351	26.090	91.075	47.063	44.012	1958
3	137.863	75.613	72.250	53.378	27.154	26.227	94.485	48.462	46.023	1957
4	147.211	75.909	71.302	52.636	27.414	25.522	94.575	48.795	45.780	1956
5	149.885	77.341	72.544	52.072	26.648	25.424	97.813	50.693	47.420	1955
6	145.308	74.665	70.643	50.780	25.921	24.859	94.528	48.744	45.784	1954
7	137.710	70.787	66.923	48.674	25.005	23.669	89.036	45.782	43.254	1953
8	142.949	73.440	69.509	51.815	26.518	25.297	91.134	46.942	44.212	1952
9	143.424	74.278	69.146	50.543	26.060	24.483	92.881	48.218	45.663	1951
10	142.529	73.757	68.772	51.136	26.150	24.996	91.393	47.617	43.776	1950
11	131.790	67.253	64.537	47.996	24.095	23.901	83.793	43.158	40.636	1949
12	141.363	72.486	68.877	55.943	28.263	27.680	85.420	44.223	41.197	1948
13	158.428	80.102	78.026	65.821	33.123	32.698	92.307	46.979	45.328	1947
14	159.081	81.105	77.376	70.219	35.863	34.356	88.862	45.272	43.620	1946
15	148.552	75.659	72.893	67.621	34.216	32.705	80.934	40.743	40.188	1945
16	138.542	69.661	68.881	63.547	33.010	30.537	74.993	36.654	38.344	1944
17	112.864	56.968	55.896	50.185	26.339	25.846	62.679	30.629	32.050	1943
18	114.834	57.882	56.952	47.122	24.880	23.242	67.712	33.002	34.710	1942
19	108.085	52.441	55.644	46.830	23.558	23.272	61.255	28.883	32.372	1941
20	145.410	71.445	73.665	72.156	40.393	31.763	72.954	31.032	41.902	1940
21	146.116	71.835	74.281	72.336	40.750	31.586	73.780	31.085	42.695	1939
22	146.318	71.455	74.852	71.724	39.637	32.027	74.594	31.769	42.825	1938
23	146.226	70.826	75.400	70.113	37.293	32.822	76.111	33.533	42.578	1937
24	147.434	70.709	76.725	68.604	34.496	34.108	78.830	36.243	42.647	1936
25	148.488	70.623	77.565	67.824	32.989	34.835	80.964	37.634	42.730	1935
26	147.806	70.510	77.296	67.825	32.522	35.303	79.981	37.988	41.993	1934
27	144.501	69.513	74.988	67.041	32.150	34.894	77.460	37.363	40.097	1933
28	143.377	69.131	74.246	67.199	32.028	35.171	76.178	37.103	39.075	1932
29	142.214	69.057	73.157	66.997	32.036	34.961	75.217	37.021	38.196	1931
30	144.020	69.535	74.485	68.181	32.257	35.924	75.839	37.278	38.564	1930
31	140.902	68.292	72.510	66.775	31.694	35.084	74.427	36.701	37.426	1929
32	140.168	67.818	72.350	66.533	31.398	35.135	73.635	36.420	37.245	1928
33	135.977	66.139	69.844	64.432	30.630	33.812	71.535	35.503	36.032	1927
34	132.698	64.167	68.531	62.998	29.829	33.169	69.700	34.338	35.362	1926
35	123.135	59.438	63.697	58.470	27.707	30.763	64.665	31.731	32.934	1925
36	113.178	54.478	59.000	54.148	25.360	28.788	59.030	28.818	30.212	1924
37	103.554	49.773	53.781	49.689	23.289	26.400	53.865	26.484	27.381	1923
38	100.515	48.002	52.513	48.601	22.590	26.011	51.914	25.412	26.502	1922
39	96.977	47.003	49.974	46.744	22.210	24.534	50.233	24.793	25.440	1921
40	95.225	45.535	49.650	46.173	21.704	24.169	49.052	23.831	25.221	1920
41	88.799	42.704	46.095	43.205	20.392	22.813	45.594	22.312	23.282	1919
42	87.578	41.176	46.402	42.745	19.616	23.129	44.833	21.560	23.273	1918
43	88.450	41.950	46.500	42.685	19.810	22.875	45.765	22.140	23.625	1917
44	93.952	45.549	49.403	44.814	20.949	23.865	49.138	23.600	25.538	1916
45	96.983	46.921	50.062	45.636	21.964	23.672	51.347	24.957	26.390	1915
46	100.125	48.588	51.537	46.746	23.651	24.085	53.379	25.927	27.452	1914
47	100.329	48.904	51.425	46.219	22.629	23.590	54.110	26.275	27.835	1913
48	101.150	48.946	52.204	46.198	22.477	23.721	54.952	26.669	28.780	1912
49	100.056	48.350	51.706	45.306	22.011	23.295	54.750	26.339	28.411	1911
50	97.741	47.518	50.223	44.035	21.426	22.609	53.706	26.992	27.674	1910
51	95.498	46.681	48.817	42.729	20.792	21.937	52.569	25.889	26.880	1909
52	91.690	45.322	46.368	40.628	19.873	20.755	51.062	25.449	25.613	1908
53	90.384	44.561	45.823	39.684	19.220	20.464	50.700	25.351	25.359	1907
54	87.793	43.370	44.423	38.219	18.465	19.754	49.574	24.905	24.669	1906

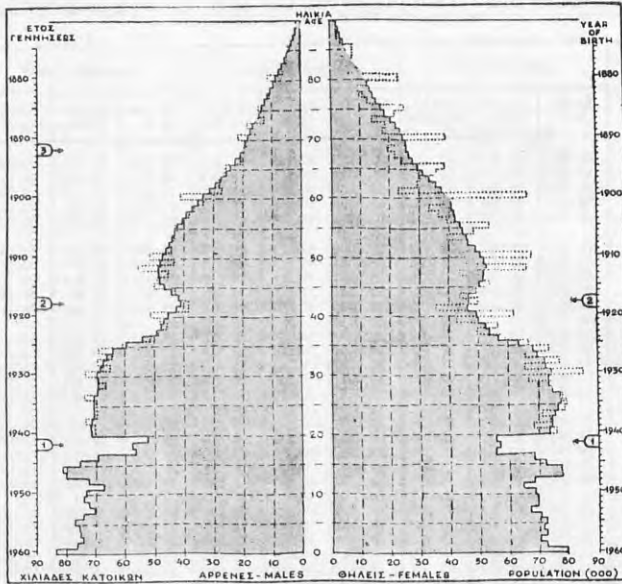
Πίναξ 5. Έλλάς. Πληθυσμός άπογραφής 19 Μαρτίου 1961, άναγχείς εις τήν πρώτην Ίανουαρίου 1961, κατά φύλον και άλλά έτη ηλικίας και άστικός (10.000 κατοίκων και άνω) και άγροτικός (κάτω τών 10.000 κατ.) περιός. Ο πληθυσμός ηλικίας άνω τών 20 έτών έξωραλήθη (λόγω άνακρίβους δηλώσεως τής ηλικίας) μέσθ τριετών (μέχρι τής ηλικίας τών 50 έτών) ή πενταετών (δύο τάς άνω τών 50 έτών ηλικίας) κινουμένων μέσθν (συνεχεία)

Table 5. Population of Greece by sex and single years of age, total, urban and rural (below 10.000) of the census population adjusted for the 1st January 1961. Three and five years moving averages were used for the population over the age of 20 years (continued)

Ήλικία Age	Σύνολον - Total			Άστικός - Urban			Άγροτικός - Rural			Έτος γεννήσεως Year of birth
	Έν όλω B. S.	Άρρενες Males	Θήλειες Females	Έν όλω B. S.	Άρρενες Males	Θήλειες Females	Έν όλω B. S.	Άρρενες Males	Θήλειες Females	
55	85.907	42.289	43.618	37.212	17.890	19.322	48.695	24.399	24.296	1905
56	82.706	40.705	42.001	35.853	17.265	18.588	46.853	23.440	23.413	1904
57	81.226	39.399	41.827	35.340	16.866	18.544	45.816	22.533	23.283	1903
58	78.479	37.554	40.925	33.469	16.296	18.173	44.010	21.258	22.752	1902
59	75.957	35.722	40.235	33.493	15.654	17.839	42.464	20.068	22.396	1901
60	71.908	33.175	38.733	31.700	14.717	16.983	40.208	18.758	21.450	1900
61	69.357	31.757	37.600	30.358	13.870	16.479	38.999	17.878	21.121	1899
62	65.077	29.721	35.356	28.093	12.847	15.246	36.984	16.874	20.110	1898
63	61.237	27.838	33.399	26.025	11.892	14.133	35.212	15.946	19.266	1897
64	56.857	25.802	31.055	23.847	10.905	12.942	33.010	14.897	18.113	1896
65	54.009	24.159	29.850	22.496	10.138	12.358	31.513	14.021	17.492	1895
66	50.122	22.375	27.747	20.740	9.301	11.439	29.382	13.074	16.308	1894
67	47.445	20.906	26.539	19.460	8.581	10.879	27.985	12.325	15.660	1893
68	45.363	19.734	25.629	18.451	7.980	10.471	26.912	11.754	15.158	1892
69	44.480	19.086	25.394	17.968	7.615	10.353	26.512	11.471	15.041	1891
70	42.709	18.279	24.430	17.478	7.234	9.939	25.536	11.045	14.491	1890
71	41.369	17.574	23.795	16.544	6.891	9.653	24.825	10.683	14.142	1889
72	38.547	16.448	22.069	15.298	6.372	8.926	23.219	10.076	13.143	1888
73	35.887	15.520	20.367	14.108	5.894	8.214	21.779	9.626	12.153	1887
74	32.504	14.265	18.239	12.575	5.285	7.290	19.929	8.980	10.949	1886
75	30.395	13.323	17.072	11.542	4.803	6.739	18.853	8.520	10.333	1885
76	27.897	12.259	15.638	10.405	4.321	6.084	17.492	7.938	9.554	1884
77	26.145	11.533	14.612	9.620	4.002	5.618	16.525	7.531	8.994	1883
78	24.046	10.550	13.496	8.751	3.622	5.129	15.295	6.928	8.367	1882
79	22.381	9.679	12.702	8.082	3.294	4.788	14.299	6.385	7.914	1881
80	20.325	8.655	11.670	7.314	2.926	4.388	13.011	5.729	7.282	1880
81	18.424	7.753	10.671	6.600	2.595	4.005	11.824	5.158	6.696	1879
82	15.513	6.629	8.893	5.517	2.191	3.326	9.996	4.429	5.567	1878
83	12.896	5.621	7.275	4.545	1.838	2.707	8.351	3.783	4.568	1877
84	10.299	4.615	5.684	3.611	1.491	2.120	6.688	3.124	3.564	1876
85	8.947	3.901	5.046	3.137	1.248	1.889	5.810	2.653	3.157	1875
86	7.510	3.182	4.328	2.626	1.004	1.622	4.881	2.178	2.706	1874
87	6.321	2.605	3.717	2.188	806	1.382	4.133	1.798	2.335	1873
88	5.178	2.081	3.097	1.766	628	1.138	3.412	1.453	1.959	1872
89	4.352	1.683	2.669	1.465	496	969	2.887	1.187	1.700	1871
90	3.645	1.341	2.304	1.176	391	785	2.469	950	1.519	1870
91	3.045	1.073	1.972	943	309	634	2.102	764	1.338	1869
92	2.295	798	1.497	724	226	498	1.571	572	999	1868
93	1.689	588	1.101	552	166	386	1.137	422	715	1867
94	1.263	423	840	405	120	285	858	303	555	1866
95	1.007	352	655	320	103	217	687	240	438	1865
96	791	283	508	240	84	156	551	199	352	1864
97	609	223	386	186	73	113	423	150	273	1863
98	478	168	310	133	56	77	345	112	233	1862
99	349	122	227	111	43	68	238	79	159	1861
100+	631	204	427	244	84	160	417	120	297	1860

ρον, οι οποίοι από τα προηγούμενα δημογραφικά τραύματα του πληθυσμού μας, σημειώμενα εις το σελ. 3 με τους αριθμούς έν, δύο και τρία. Το πρώτον εξ αυτών αντιστοιχεί εις την σοβαράν κατώφωσιν της γενιμότητος του Έλληνικού λαού, κατά την περίσθον του δίμου 1941-43, το ύπ' αριθμόν 2 εις παρομοίαν δημογραφικήν περιπέτειαν, κατά την περίσθον 1916-22, και το τρίτον υποδηλαί τα σαφή άκόμη έγγη τής προς τάς

Ἡνωμένας Πολιτείας Ἀμερικῆς ὁμαδικῆς μεταναστεύσεως τῶν νεαρῶν ἀρρένων, κατὰ τὴν πρώτην δεκαετίαν τοῦ παρόντος αἰῶνος.



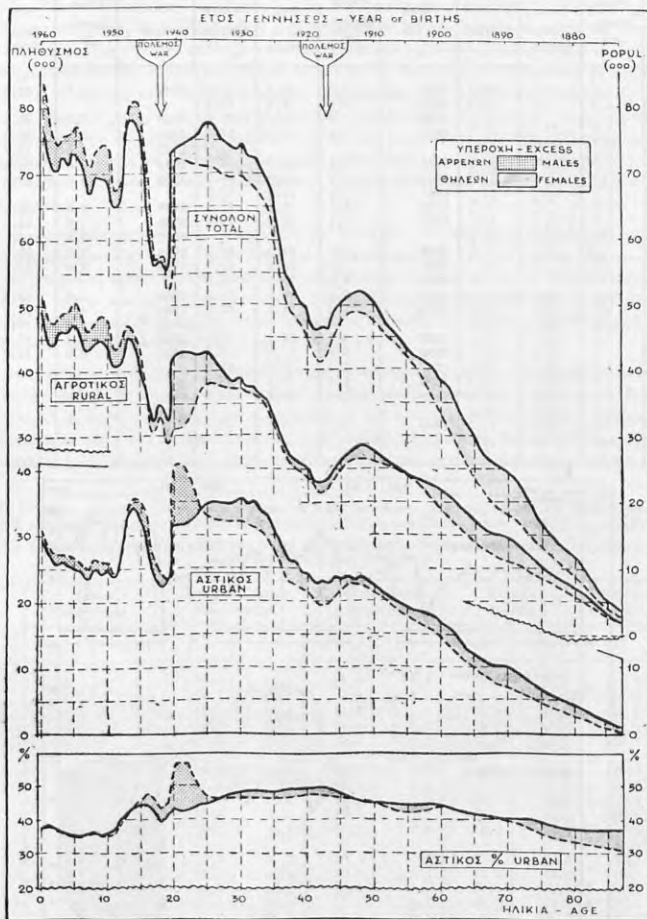
Σχ. 3. Πληθυσμὸς τῆς Ἑλλάδος (ἀπογραφή 1961), κατὰ φύλον καὶ ἀπλά ἔτη ἡλικίας. Ὁ ἄνω τῶν 20 ἔτων πληθυσμὸς ἐξομαλιώθη (διὰ λάθη περὶ τὴν δήλωση τῆς ἀκριβοῦς ἡλικίας), μέσφ τριετῶν ἢ πενταετῶν κινουμένων μέσων ὄρων.

Fig. 3. The 1961 census population of Greece by sex and single years of age, smoothed beyond the age 20, by the use of three or five years moving averages.

Ἡ κατ' ἀστικὴν (10.000+) καὶ ἀγροτικὴν πληθυσμῶν διωρθωμένη κατανομή τῶν δεδομένων τῆς ἀπογραφῆς 1961, ἀναδεικνύει δύο ἀκόμη ἐνδιαφέροντα χαρακτηριστικά. Τὸ πρῶτον ἀφορᾷ τὴν σοβαρὰν ἀνισοσκελίσειν τῶν δύο φύλων κατὰ τὴν κρίσιμον ἡλικίαν τῆς συνάψεως τοῦ γάμου, δεδομένου ὅτι, εἰς τὰς ἀγροτικὰς περιφερείας, αἱ γυναῖκες ὑπερτεροῦν σημαντικῶς τῶν ἀνδρῶν κατὰ τὴν ἡλικίαν, μεταξύ 15 καὶ 30 ἐτῶν, τὸ ἀντίθετον δὲ παρατηρεῖται εἰς τὰ ἀστικά κέντρα, ὅπου οἱ ἄνδρες ἡλικίας 20 ἕως 25 ἐτῶν πλεονάζουν, ἐμφανῶς, ἐν σχέσει πρὸς τὰς ἀντιστοίχου ἡλικίας γυναῖκας. Τὸ ἕτερον ἐνδιαφέρον χαρακτηριστικὸν εἶναι, ὅτι ὁ τῆς ὠρίμου ἡλικίας (15-64 ἐτῶν) πληθυσμὸς τῆς Χώρας μας εἶναι περισσότερο ἀστικὸς, παρὰ τὰ παιδιά ἢ οἱ γέροντες, καὶ ὅτι κατὰ τὴν ἡλικίαν μεταξύ 20 καὶ 25 ἐτῶν, οἱ ἄρρενες διαμένουν εἰς τὰ ἀστικά κέντρα, εἰς ἀναλογία ὑπερβαίνουσαν τὸ 50% (σχ. 4).

Ἀνάλογα εἰρήματα διαπιστοῦνται καὶ εἰς τὴν σειράν τῶν παρ' ἡμῖν τηρουμένων ληξιαρχικῶν στοιχείων ἐπὶ τῶν γάμων, τῶν γεννήσεων καὶ τῶν θανάτων, ἢ καταγραφή τῶν ὁπίων, κίτοι ἀπὸ τοῦ 1860 ὑποχρεωτικῆ ἀποδεικνύεται, ἐν τούτοις, διαλείπονσα καὶ σχεδὸν σὺδέποτε πλήρης ἢ ἐπαρκῶς ἀκριβῆς (βλ. πίν. 6 καὶ σχ. 5). Κατὰ τὴν περίοδον αὐτὴν τῶν ἐκατῶν καὶ πλέον ἐτῶν, ληξιαρχικὰ στοιχεῖα ὑπάρχουν δι' 24 ἔτη, κατὰ τὸ ἀρχικὸν τμήμα αὐτῆς, δι' εἴκοσι ἔτη κατὰ τὴν μεταξύ τῶν δύο μεγάλων πολέμων περίοδον καὶ διὰ τὰ ὀλίγα μετὰ τὸν συμμοριτοπύλεμον πρόσφατα ἔτη. Τὰ ἐν τῷ μεταξύ ὑφιστάμενα μεγάλα κενὰ, ὀφειλόμενα εἰς τὰς παρεμβληθείσας πολιτικὰς κρίσεις ἢ καὶ εἰς ἀμέλειαν τῶν Δημοσίων Ἀρχῶν περὶ τὴν ἐφαρμογὴν τοῦ

πάντοτε ισχύοντος νόμου περί ληξικαρκικών καταγραφών, είναι ιδιαίτερος έποδονα, διότι αφήνουν ακάλυπτος περιόδους συγκλονιστικών δημογραφικών περιπετειών, όπως ήτο ή κατά την άρχήν του αιδώνος μας έμαδική



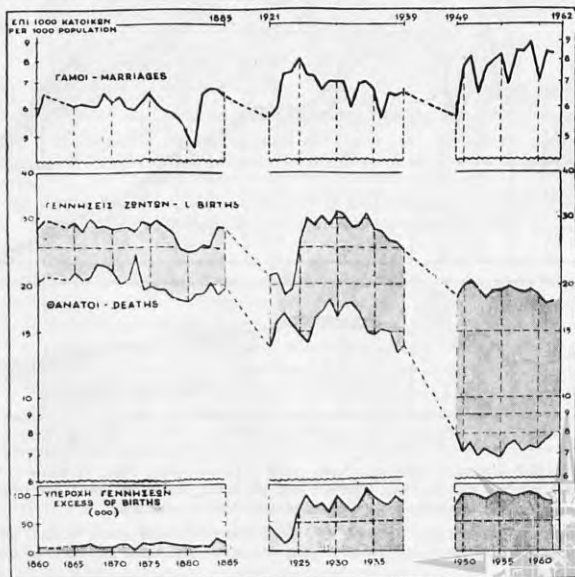
Σχ. 4. Πληθυσμός κατά φύλον και ηλικίαν (άπλή έτη), άπογραφής 1961, εις άστικά κέντρα (10.000 κατοίκων και άνω) και άγροτικάς περιοχάς (κάτω των 10.000 κατ.), εις χιλιάδας κατοίκων, και άστικός πληθυσμός επί 100 κατοίκων.

Fig. 4. Population of Greece (census 1961) by sex and single years of age, in total, urban (over 10,000) and rural areas, in thousands, and urban population per 100 inhabitants.

Έξοδος των νεαρών άγροτών μας προς τάς 'Ηνωμένες Πολιτείας τής 'Αμερικής, και αι περίοδοι των δύο μεγάλων πολέμων (1912-1922 και 1940-1949), κατά τάς όποίας ό 'Ελληνικός πληθυσμός υπέστη δεινά και άνεξίτηλα δημογραφικά πλήγματα.

Πίναξ 6. Γάμοι, γεννήσεις ζώντων και θάνατοι εν 'Ελλάδι (ἐπὶ 1.000 κατοίκων), 1860 - 1885, 1921 - 1940 και 1949 - 1964
Table 6. Marriages, live births and deaths in Greece (per 1.000 population), 1860 - 1885, 1921 - 1940 and 1949 - 1964

Έτος Year	Γάμοι Marriages	Γεννή- σεις Live births	Θάνατοι Deaths	Έτος Year	Γάμοι Marriages	Γεννή- σεις Live births	Θάνατοι Deaths	Έτος Year	Γάμοι Marriages	Γεννή- σεις Live births	Θάνατοι Deaths
1860	5,6	28,4	20,4	1921	5,6	21,2	13,6	1949	5,6	18,6	7,9
1861	6,5	29,5	20,9	1922	6,0	21,5	16,0				
1864	6,2	28,2	20,6	1923	7,3	19,0	17,0	1950	7,7	20,0	7,1
1865	6,1	29,4	21,4	1924	7,4	19,5	15,5	1951	8,3	20,3	7,5
1866	6,1	27,8	19,7	1925	8,1	26,3	14,9	1952	6,4	19,3	6,9
1867	6,1	30,1	20,0	1926	7,3	30,0	13,9	1953	7,8	18,4	7,2
1868	6,1	28,6	22,7	1927	7,2	28,8	16,3	1954	8,0	19,2	7,0
1869	6,6	28,8	22,6	1928	6,6	30,5	17,0	1955	8,3	19,4	6,9
1870	6,2	28,1	21,9	1929	7,1	28,9	18,4	1956	6,9	19,7	7,4
1871	6,4	28,4	20,0					1957	8,5	19,3	7,6
1872	5,9	28,6	20,6	1930	7,0	31,3	16,3	1958	8,5	19,0	7,1
1873	5,9	27,6	24,1	1931	7,0	30,8	17,7	1959	9,0	19,4	7,4
1874	6,2	29,2	19,3	1932	6,0	28,4	18,0				
1875	6,5	28,2	19,7	1933	7,0	28,6	16,8	1960	7,0	18,9	7,3
1876	6,1	29,6	19,4	1934	7,0	31,1	15,0	1961	8,4	17,9	7,6
1877	5,8	28,5	19,2					1962	8,4	18,0	7,9
1878	5,8	27,2	18,5	1935	6,7	28,2	14,8	1963	9,2	17,5	7,9
1879	5,6	24,8	18,1	1936	5,6	27,9	15,1	1964	8,9	18,0	8,2
1880	5,0	24,4	17,9	1937	6,5	26,2	15,0				
1881	4,6	24,5	18,9	1938	6,5	25,9	13,2				
1882	6,5	25,2	18,8	1939	6,6	24,8	13,9				
1883	6,7	25,0	20,1								
1884	6,7	28,6	17,7	1940	4,5	24,5	12,8				
1885	6,5	28,5	19,9								



Σχ. 5. Μικροχρόνια ποια εξέλιξως (ἀπὸ τοῦ 1860 καὶ ἐφεξῆς), τῶν ἐπὶ 1.000 κατοίκων ποσοτῶν τῶν γάμων, τῶν γεννήσεων ζῶντων, τῶν θανάτων καὶ τῆς ὑπεροχῆς γεννήσεων (εἰς χιλιάδας) ἐν 'Ελλάδι.

Fig 5. Long-time trends of marriage, birth and death-rates (per 1.000 population) in Greece, and excess of births over deaths (in thousands), since 1860.

Ἄλλα καὶ κατὰ τὰς ὡς ἄνω καλυπτομένης δημογραφικῆς περιόδου, ἡ ποιότης τῶν ληξιαρχικῶν καταγραφῶν ἀποδεικνύεται σαφῶς πλημμελὲς καὶ ἀσυστηματικώτατος. Κατὰ τὴν πρώτην, π.χ., περίουον, μεταξὺ 1860 καὶ 1885, φαίνεται ὅτι ἐλημειοῦντο εὐρείαι ἐκτάσεις διαφυγαὶ περὶ τὴν δῆλων τῶν γεννήσεων καὶ τῶν θανάτων, ἴδια μεταξὺ ἐκείνων τῶν θηλέων, διότι τὰ ἐπίπεδα ὅπου ἐκυμάθη ἡ γεννητικότητα (25 ἕως 30%) ἢ ἡ θνησιμότης (περίπου 20%), εἶναι ἀπίθανως μικρὰ διὰ τὴν τότε κοινακικὴν καὶ ὑγειονομικὴν κατάστασιν τῆς Χώρας μας. Ἀπὸ τὴν ἀπόδειξιν τῆς ἀνεπαρκειᾶς τῶν ληξιαρχικῶν καταγραφῶν παρέχει ἡ σύγκρισις τῶν ἀπογραφικῶν καὶ τῶν ληξιαρχικῶν δεδομένων διὰ τὴν ὑπ' ὄψιν περίουον. Βάσει τῶν ἀπογραφῶν 1861, 1870 καὶ 1879, τὸ μέγεθος τοῦ πληθυσμοῦ ἠξέζηθ' ἀποδευτικῶς ἀπὸ 1.096.800 κατοίκους εἰς 1.457.900 καὶ 1.679.500 ἀντιστοίχως. Ἐνῶ ἡ ἐκ τῶν ληξιαρχικῶν καταγραφῶν προκύπτουσα βιολογικὴ αὐξήσις τοῦ πληθυσμοῦ ἀνέρχεται εἰς ὀλιγώτερον τοῦ ἡμίσεος τῆς ὑπὸ τῶν ἀπογραφῶν διδομένης. Ἐλλείψης δέ, ὡς ἀποδεικνύεται ὁ βαθμὸς πληρότητος τῶν τότε ληξιαρχικῶν καταγραφῶν, ἦτο ἐν ταῦτῳ καὶ ἄσφατος, ὅπως φαίνεται ἀπὸ τὴν ἀπίθανον μείωσιν καὶ τῶν τριῶν δεικτῶν (γάμων, γεννήσεων καὶ θανάτων), κατὰ τὴν περὶ τὸ ἔτος 1880 περίουον.

Διὰ τὰς μετέπειτα περιόδους, ἡ τεκμηρίωσις τῆς ποιότητος τῶν παρ' ἡμῖν ληξιαρχικῶν καταγραφῶν, καθίσταται εὐχερεστέρα. Κατ' αὐτάς, ἡ συλλογὴ καὶ ἡ δημοσιεύσις τῶν ἐπὶ τῶν γάμων, τῶν γεννήσεων καὶ τῶν θανάτων στοιχείων, ἐγένετο ἐπὶ τὸ ἀναλυτικώτερον, συμπεριλαμβανούσα καὶ τὰ εἰδικὰ αὐτῶν χαρακτηριστικὰ, ὡς π.χ. φύλον, ἡλικίαν, τόπον κατοικίας, μῆνα συμβάντος κλπ. Μεταξὺ αὐτῶν ἢ κατ' ἀστικῶν (πόλεις ἄνω τῶν 10.000 κατοίκων) καὶ ἀγροτικῶν πληθυσμῶν ἀνάλυσιν τῶν δεικτῶν, ἀποδεικνύεται ἐκτάκτως ἀποκαλυπτικὴ καὶ ἐνδιεφέρουσα (βλ. πίν. 7 καὶ σχ. 6 καὶ 7).

Δύο προϋποθέσεις ἐπιβεβοῦν τὴν ὀρθὴν, ἐπὶ τοῦ προκειμένου, ἐκτίμησιν τῶν ἐπιχειρουμένων συγκρίσεων. Ἡ πρώτη ἀφορᾷ τὴν λογικῶς ἀνεκνομένην κατιούσαν φορᾶν, τὴν τῆς θνησιμότητος, ὅσον καὶ τῆς γεννητικότητος, ἢ δὲ δευτέρα τὴν ὑπεροχὴν ἀμφοτέρων εἰς τὸν ἀγροτικῶν πληθυσμῶν, ἐν συγκρίσει πρὸς τὸν ἀστικῶν. Ὡς βασικὴ αἰτία τῆς ὡς ἄνω ἐξελλείψεως, ἀναγνωρίζεται ἡ προΐουσα ἀνοδος τοῦ βιοτικῶν καὶ μορφωτικῶν ἐπιπέδου τῶν ἀνθρώπων, ἥτις θέτει ὑπὸ ἐλεγχον, πρῶτον τὴν ἄκαιρον καὶ ἐν πολλοῖς προληπτῆν

Πίναξ 7. Γάμοι, γεννήσεις ζώντων καὶ θάνατοι ἐπὶ 1.000 κατοίκων, γεννήσεις νεκρῶν καὶ θάνατοι βρεφῶν, ἐπὶ 1.000 γεννήσεων ζώντων ἐν Ἑλλάδι, εἰς ἀστικῶν (1) καὶ ἀγροτικῶν (2) πληθυσμῶν, 1925-1939 καὶ 1956-1963

Table 7. Marriages, live births, stillbirths, deaths and infant-death rates in Greece, in urban (1) and rural (2) areas, 1925-1939 and 1956-1963

Ἔτος Year	Γάμοι Marriages		Γεννήσεις ζώντων Live births		Γεννήσεις νεκρῶν Stillbirths		Θάνατοι Deaths		Θάνατοι βρεφῶν Infant deaths	
	(1)	(2)	(1)	(2)	(1)	(2)	(1)	(2)	(1)	(2)
	1925	7,1	8,6	24,3	27,0	13,1	12,3	19,3	12,9	177,1
1925	6,2	7,8	28,7	30,6	7,5	10,4	17,4	12,4	147,0	49,7
1927	6,4	7,6	27,4	29,4	11,8	9,6	19,5	14,9	166,8	72,7
1928	5,8	7,0	28,5	31,4	14,6	8,7	20,5	15,5	159,4	66,8
1929	6,7	7,2	27,5	29,7	16,3	7,5	19,9	17,7	168,7	86,8
1930	6,8	7,1	29,2	32,3	16,2	6,5	17,0	16,0	134,7	84,7
1931	7,1	7,0	29,6	32,6	18,9	8,5	17,9	17,6	147,1	128,8
1932	5,5	6,3	24,7	30,0	19,1	7,8	18,2	17,2	147,2	121,7
1933	6,6	7,1	24,3	30,6	19,2	7,0	16,7	16,9	124,1	122,2
1934	6,9	7,1	24,7	34,0	19,2	6,9	16,2	14,4	127,4	106,4
1935	7,3	6,4	22,8	30,7	18,9	5,8	15,6	14,5	120,7	110,0
1936	6,1	5,3	22,5	30,4	20,1	5,1	15,2	15,1	115,2	113,8
1937	7,8	5,9	21,8	28,2	21,2	5,5	15,6	14,8	121,6	122,4
1938	7,7	5,9	21,4	28,1	22,7	5,1	14,0	12,8	100,3	99,1
1939	8,2	5,8	21,0	26,3	23,3	4,5	13,9	13,7	115,5	120,7
1956	6,7	7,0	16,1	22,2	24,5	7,0	7,0	7,7	34,7	60,7
1957	8,9	8,2	16,2	21,5	20,0	7,6	7,1	8,0	39,3	66,7
1958	8,4	8,5	16,0	21,2	22,7	8,5	6,7	7,4	36,2	60,6
1959	9,3	8,8	16,2	21,7	21,8	8,9	6,9	7,7	37,5	62,4
1960	6,8	7,1	15,8	21,2	23,1	9,6	6,7	7,7	37,0	61,8
1961	9,3	7,7	16,0	19,4	20,1	9,4	7,3	7,8	38,2	60,9
1962	9,1	7,8	16,5	19,2	20,4	10,5	7,7	8,0	36,8	61,5
1963	10,5	8,2	17,2	17,7	19,3	11,6	7,8	8,0	37,3	60,8

θνησιμότητα και, κατόπιν, την τυχόν πλεονάζουσαν γεννητικότητα. 'Επειδή δὲ ὁ ἀστικός πληθυσμὸς προπορεύεται, συνήθως, εἰς τὰς ὡς ἄνω ἐξελλείξει, ἔπεται ὅτι ἡ ἐκεῖ γεννητικότης καὶ θνησιμότης θὰ πρέπει νὰ εὐρίσκονται εἰς χαμηλότερα τοῦ ἀγροτικοῦ πληθυσμοῦ ἐπίπεδα.

Σχ. 6. Γεννήσεις ζώτων καὶ θάνατοι, ἐπὶ 1.000 κατοίκων, εἰς τὸν ἀστικὸν (10.000+) καὶ τὸν ἀγροτικὸν πληθυσμὸν τῆς Ἑλλάδος, κατὰ τὰς περιόδους 1925-1939 καὶ 1956-1962.

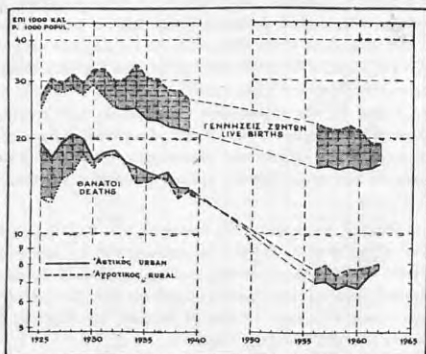


Fig. 6. Live births and deaths, per 1,000 population, in the urban and the rural population of Greece, during the periods 1925-1939 and 1956-1962.

Εἰς τὰς μακροχρονίους ἀπὸ τοῦ 1925 καὶ ἐντεύθεν ροπάς, τὰ Ἑλληνικὰ στοιχεῖα ἀκολουθοῦν, ἐν πολλοῖς, τὰ ἀναμενόμενα πρότυπα, ἀλλὰ μᾶλλον ἀτύπως, λόγω ἀτελειῶν περὶ τὴν καταγραφήν ὅλων τῶν ληξιαρχικῶν δεδομένων. Ἡ κεντρικὴ ροπὴ τῆς γεννητικότητος, τῆς γενικῆς καὶ τῆς βρεφικῆς θνησιμότητος εἶναι σαφῶς κατιούσα, ἐκτός κατὰ τὴν ἀρχικὴν πενταετίαν (1925-30), κατὰ τὴν ὁποῖαν ἡ πορεία αὐτῶν ἦτο ἀναποφάσιτος εἰς τὸν ἀστικόν, καὶ σαφῶς ἀνιούσα εἰς τὸν ἀγροτικόν πληθυσμὸν. Εἰς τὸν τελευταῖον αὐτὸν

Σχ. 7. Θάνατοι βρεφῶν καὶ γεννήσεις νεκρῶν, ἐπὶ 1.000 γεννηθέντων ζώτων, εἰς τὸν ἀστικὸν καὶ τὸν ἀγροτικὸν πληθυσμὸν τῆς Ἑλλάδος, κατὰ τὰς περιόδους 1925-1939 καὶ 1956-1962.

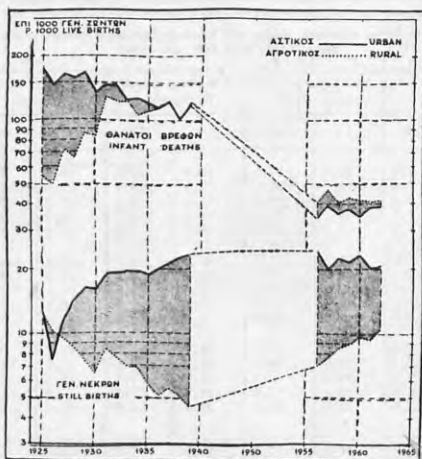


Fig. 7. Infant deaths and stillbirths, per 1,000 live births, in the urban and the rural population of Greece, during the periods 1925-1939 and 1956-1962.

πληθυσμὸν, ἡ γενικὴ καὶ ἡ βρεφικὴ θνησιμότης ἦτο, μέχρι τοῦ τελευταίου πολέμου, μικρότερα ἐξέλιξις τῶν ἀστικῶν κέντρων, καίτοι, λογικῶς, θὰ ἀνεμένετο ἀκριβῶς τὸ ἀντίθετον. Τέλος, αἱ γεννήσεις νεκρῶν (ἐπὶ 1.000 γεννηθέντων ζώτων) ἠκολούθησαν, εἰς τὰ ἀστικά μὲν κέντρα, ἀνιούσαν πορῆν, ἥτις κατὰ τὰ τελευταῖα ἔτη τείνει πρὸς ἐπιπέδωσιν, εἰς δὲ τὰ ἀγροτικά κατιούσαν, πρῶτον, καὶ εἰτα ἀνιούσαν πορῆν, ἐνῶ, ἐξ ἄλλου, ὑπολείπεται σημαντικῶς τοῦ ἐπιπέδου τῶν ἀστικῶν κέντρων.

Ἡ ἄντοπος καὶ μᾶλλον ἀπίθανος αὐτὴ ἐξέλιξις ὑποδηλοῖ διαφυγὰς γενομένης περὶ τὴν δόλωσιν τῶν σχετικῶν ληξιαρχικῶν φαινομένων, ἰδίᾳ εἰς τὰς ἀγροτικὰς περιοχὰς τῆς Χώρας. Πρόδηλον τυγχάνει, ὅτι μικροτέρα εἰς αὐτὰς γενικὴ καὶ βρεφικὴ θνησιμότης, ἐν συγκρίσει πρὸς ἐκείνας τῶν ἀστικῶν κέντρων, δὲν εὐσταθεῖ, ὡς μὴ συμβιβασζομένη μὲ τὸ, συνήθως, χαμηλότερον βιοτικὸν καὶ ὑγειονομικὸν ἐπίπεδον τοῦ ἀγροτικοῦ μας πληθυσμοῦ, ὅπου τὸ κατὰ κεφαλὴν εἰσόδημα εἶναι σαφῶς μικρότερον καὶ σπανίζον οἱ ἱατροὶ καὶ τὰ νοσηλευτικὰ ἰδρύματα. Ἡ ὑπόθεσις αὐτὴ τοῦ λάθους ἐνισχύεται καὶ ἀπὸ τὴν ἀρχικὴν ἰσχυρὰς ἀνοῦσαν φερόν τῆς γενικῆς καὶ βρεφικῆς θνησιμότητος, μεταξὺ τοῦ ἀγροτικοῦ πληθυσμοῦ, ἥτις μόνον εἰς προοδευτικὴν βελτίωσιν τῆς πληρότητος τῶν καταγραφῶν δύναται νὰ ἀποδοθῇ(1). Τοῦτ' αὐτὸ ἰσχύει καὶ διὰ τὴν δόλωσιν τῶν γενομένων νεκρῶν, ἥτις κατὰ τὴν πρώτην, μέχρι τοῦ 1940, περίοδον ἦτο πασιφανὴς ἐλλειμματικὴ καὶ μόνον κατὰ τὴν νέαν, μετὰ τὸ 1956, περίοδον ἤρχισε βελτιουμένη προοδευτικῶς, χωρὶς ὅμως αὐτὴ νὰ φθάσῃ ἀκόμη τὸ ἐπιθυμητὸν ἐπίπεδον πληρότητος, ὅπως ἐξηγεῖται εἰς τὸ ἐπόμενον κεφάλαιον.

Ἀνάλογα συμπεράσματα ἐξάγονται καὶ ἀπὸ τὴν κατὰ ἡμερολογιακοὺς μῆνας κατανομήν τῶν διαφόρων ληξιαρχικῶν φαινομένων, ἅτινα παρουσιάζουν σαφῆ ἐποχικὴν διακύμανσιν. Εἰς τὸν πίν. 8 (καὶ τὸ σελ. 8)

Πίναξ 8. Ἐκατοστιαία κατανομὴ κατὰ μῆνας (ἰσῆς διάρκειας 30 ἡμερῶν ἕκαστος) τῶν γάμων, τῶν γεννηθέντων ζῶντων καὶ νεκρῶν, τῶν θανάτων καὶ τῶν θανάτων βρεφῶν ἐν Ἑλλάδι. Μῆσις τμηαὶ 1933-1937 καὶ 1958-1962
Table 8. Monthly distribution of marriages, live and dead births, deaths and infant deaths in Greece in two periods (1933-1937 and 1958-1962) centering around the years 1935 and 1960. Months equalized to 30 days each

Μῆνας Months	Γάμοι Marriages		Γεννήσεις ζῶντων Live births		Γεννήσεις νεκρῶν Stillbirths		Θάνατοι Deaths		Θάνατοι βρεφῶν Infant deaths	
	1958-62	1933-37	1958-62	1933-37	1958-62	1933-37	1958-62	1933-37	1958-62	1933-73
Ἐτήσιος μέσος ὅρος N. Annual average %	68 629 100,00	44 765 100,00	155 134 100,00	193 649 100,00	2 161 100,00	1 891 100,00	62 017 100,00	104 839 100,00	6 205 100,00	20 156 100,00
Ἰανουάριος J.	8,30	10,33	10,35	10,03	8,83	9,82	10,15	9,76	10,01	9,83
Φεβρουάριος F.	8,59	11,96	9,70	11,14	8,81	10,92	10,60	10,38	10,71	10,00
Μάρτιος M.	4,11	4,29	9,18	9,86	9,58	8,90	9,68	9,40	10,58	9,63
Ἀπρίλιος A.	9,92	7,52	8,34	8,78	9,02	8,12	8,34	8,23	8,55	7,50
Μάιος M.	8,58	7,49	7,85	7,46	8,14	7,23	7,55	6,91	7,33	6,26
Ἰούνιος J.	6,28	6,32	7,82	7,18	7,40	7,04	7,10	7,45	7,91	8,18
Ἰούλιος J.	7,34	7,61	7,87	7,29	8,02	7,01	7,32	8,46	7,39	10,13
Αὐγουστος A.	6,18	5,26	7,80	7,20	7,64	7,41	7,27	8,02	7,03	8,48
Σεπτέμβριος S.	8,58	8,19	8,13	7,39	7,31	7,54	6,66	7,27	6,26	6,80
Ὀκτώβριος O.	10,06	10,48	8,51	8,29	8,47	8,03	7,47	7,07	7,12	6,81
Νοέμβριος N.	10,84	11,95	7,98	8,12	8,13	8,76	8,23	8,03	7,98	7,42
Δεκέμβριος D.	11,22	8,60	6,47	7,26	8,65	9,22	9,64	8,93	9,13	8,06

συγκρίνεται ἡ ἐκατοστιαία κατανομὴ τῶν γάμων, τῶν γεννήσεων ζῶντων καὶ νεκρῶν καὶ τῶν θανάτων, κατὰ μῆνας (ἰσῆς διάρκειας 30 ἡμερῶν ἕκαστος), διὰ τὰς δύο πενταετίαι 1933-37 καὶ 1958-62. Ἡ βασικὴ αὐτῶν μορφή, μὲ τὴν χαρακτηριστικὴν ἑξάρσιν κατὰ τὴν ψυχρὰν ἐποχὴν τοῦ ἔτους, δὲν φαίνεται νὰ μετεβλήθῃ οὐσιωδῶς κατὰ τὴν μεσολαβήσανσα 25ετίαν, ἀλλ' αἱ ἐπὶ μέρους λεπτομέρειαι εἶναι ἑνδιαφέρουσαι. Τὴν ζωηρότερον διακύμανσιν παρουσιάζουν οἱ γάμοι, ἡ ἄλλοις τῶν ὁποίων φαίνεται ὅτι ἀποφεύγεται κατὰ τὰς περιόδους νηστείων τοῦ χριστιανικοῦ ἡμερολογίου, καὶ ἰδίᾳ κατὰ τὴν πρὸ τοῦ Πάσχα νηστεία, εἰς τὴν ὅποιαν ἀναποφεύκτως περιλαμβάνεται ὁ μὴν Μάρτιος.

Ἐξ ἄλλου, αἱ γεννήσεις ζῶντων παρουσιάζουν μίαν ἀπίθανον ἐλάττωσιν συχνότητος κατὰ Δεκέμβριον, ἥτις, ἐάν ἀνταπεκρινετο εἰς βιολογικὴν τινα κύμανσιν, θὰ ἔπρεπε νὰ ἐμφανίζετο καὶ εἰς τὴν κατὰ μῆνα κατανομήν τῶν γενομένων νεκρῶν βρεφῶν. Τοῦτο γεννᾷ τὴν ὑπόνοιαν ἡβελγημένης καθυστέρησεως τῆς δηλώσεως τῶν περὶ τὸ τέλος ἑκάστου ἡμερολογιακοῦ ἔτους γενομένων βρεφῶν, ἀλλὰ περὶ αὐτοῦ θὰ γίνῃ λόγος περαιτέρω. Ὅσον ἀφορᾷ τέλος τοῦ θανάτου γενικῶς, καὶ εἰδικώτερον τοῦ θανάτου βρεφῶν, ἡ διπλὴ αὐτῶν ἑξάρσις κατὰ τὴν ψυχρὰν καὶ τὴν θερμὴν ἐποχὴν τοῦ ἔτους, ἀφήνει τὴν ἀνοίξιν καὶ τὸ φθινόπωρον ὡς τὰς πλέον

(1) Ἀπόπειρα διορθώσεως τῆς προφανῶς πλημμελοῦσας, κατὰ τὴν ἐποχὴν ἐκείνην, καταγραφῆς τῶν θανάτων βρεφῶν εἰς τὴν ὁμαίωρον γάμων, δίδεται εἰς: Β. Γ. Βαλαώρας, «Τὸ Πρόβλημα τῆς Θνησιμότητος ἐν Ἑλλάδι», Πρακτικὰ Ἀκαδημίας Ἀθηνῶν, 1940, σελ. 203-218.



συμβατάς με τὴν ζώην ἐποχῶς τοῦ ἔτους. Ἡ κατὰ τὰ τελευταῖα ἄνω εἴη σημαντικὴ περικοπὴ τοῦ θερινοῦ ἐπάρματος, εἰς τὴν κατανομὴν τῶν θανάτων βρεφῶν, μαρτυρεῖ εὐγλωττίας περὶ τῆς ἐν τῷ μεταξύ ἐπιτευχθείσης παρ' ἡμῖν προόδου εἰς τὴν περιστολὴν τοῦ ἐκ τῶν διαφόρων ἐντερολομώσεων κινδύνου θανάτου τῶν βρεφῶν τῆς Ἑλλάδος.

Ἐξ ὅλων τῶν ἀνωτέρω, ἀποδεικνύεται ὅτι αἱ παλαιότεραι δημογραφικαὶ σειραὶ τῆς Χώρας μας χαλαρῶν σφαλμάτων, ἀπὸ ἀπόψεως ἀκριβείας καὶ πληρότητος τῶν καταγραφέντων στοιχείων. Εἰς τὰς πρὸ τοῦ

Σχ. 8. Κατὰ μῆνας (ἴσης διαρκείας 30 ἡμερῶν) ἐκατοστιαία κατανομή τῶν γάμων, τῶν γεννήσεων (ζώντων ἢ νεκρῶν), τῶν θανάτων, ἐν γένει, καὶ τῶν θανάτων βρεφῶν, ἐν Ἑλλάδι. Πενταετίαι 1933-1937 καὶ 1958-1962.

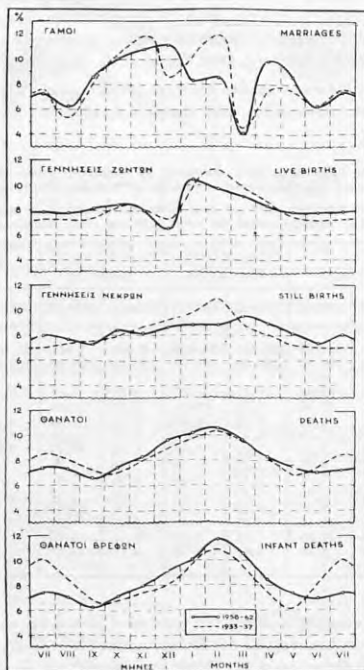


Fig. 8. Percent distribution of marriages, live births, stillbirths, and infant deaths in Greece, by calendar months (of equal duration: 30 days) during the periods 1933-1937 and 1958-1962.

1920 ἀπογραφῆς τοῦ πληθυσμοῦ, ἐσημειοῦντο μεγάλα διαφωγὰ περὶ τὴν καταγραφὴν τῶν θηλέων, ἰδίᾳ κατὰ τὴν παιδικὴν καὶ γεροντικὴν ἡλικίαν, καὶ ἐσκεμμένη ἀπόκρυψις τῶν ἀφρένων τῆς στρατευομένου ἡλικίας. Τοῦτο ἀσφαλῶς σημαίνει, ὅτι ὁ διὰ τὰς διαφόρους ἀπογραφὰς δημοσιευόμενος ἐπίσημος ἀριθμὸς τῶν κατοίκων ὑστερεῖ τοῦ πραγματικοῦ, κατὰ ποσοστὸν ὑπερβαῖον πιθανῶς τὸ 10% περίπου. Παρομοίως ὁλικῆς διαφωγῆς ἐσημειοῦντο, ἐπίσης, καὶ κατὰ τὴν καταγραφὴν τῶν ληξιαρχικῶν φαινομένων, ἢ πραγματικῆς συνόλης τῶν ὁποίων θὰ πρέπει νὰ εὑρίσκητο εἰς ἐπίπεδον ἀνώτερον τοῦ σημειωμένου, καὶ δὴ κατὰ 5% περίπου διὰ τοὺς γάμους, 10% διὰ τὰς γεννήσεις, 15% διὰ τοὺς θανάτους καὶ 25% καὶ πλέον διὰ τοὺς θανάτους βρεφῶν. Ὡς εἰκόσ, αἱ ἀδυναμίαι αὐτὰ ἀφοροῦν, εἰδικώτερον, τὴν ἀγροτικὴν πληθυσμὸν τῆς Χώρας, ἀλλ' ἢ ἀκριβῆς ἐκτίμησις τοῦ ἐπιγιννομένου λάθους δὲν εἶναι εὐκόλος, οὔτε, ἄλλωστε, θὰ παρουσίαζε πρακτικῶν ἐνδιαφερόντων διὰ τὰς παλαιότερας ἐποχάς. Διόρθωσις τῶν Ἑλληνικῶν δημογραφικῶν στοιχείων, διὰ τὴν μετὰ τὸ ἔτος 1956 περίοδον, ἐπιχειρεῖται εἰς τὸ ἐπόμενον κεφάλαιον, ἕνα χρησιμεύει ὡς σημείον ἐκκινήσεως διὰ τὸν ὑπολογισμὸν τῶν συγγρῶνων, καὶ τῶν εἰς τὸ μέλλον ἀναμενόμενων, ροπῶν ἐξελίξεως τοῦ πληθυσμοῦ τῆς Ἑλλάδος.



ΚΕΦ. ΙΙ. ΑΝΑΛΥΣΙΣ ΚΑΙ ΔΙΟΡΘΩΣΙΣ ΤΩΝ ΒΑΣΙΚΩΝ ΔΗΜΟΓΡΑΦΙΚΩΝ ΣΤΟΙΧΕΙΩΝ

Ο άνθρωπος πληθυσμός, ως ζών οργανισμός, αλλάσσει άενας άρχον, σύνθεσιν και μορφήν, διαφύου έν πολλοίς τήν άκριβή έν τόποι και χρόνοι μέτρησιν. Προσμοιωζόμενος πρós ποταμόν, τά ρέοντα ύδατα του ύπολου συμφύρονται άπειλιστικώς, έχοντα έκαστον διάφορον άρχήν και τέλος, ό άνθρωπος πληθυσμός άποκτά και χάνει άνά πέναν στιγμήν μέλη, τά χαρακτηριστικά των ύπολου μεταβάλλοντα διηγεκώς και τηχώς, εις τρόπον, όστε οδθέποτε, σχεδόν, είναι δυνατόν νά μετρηθί υτός έπακριβώς. Ός γνωστόν, αι έν των περιοδικών άπογραφών και των συνεχών λιξίλογικών καταγραφών λαμβάνόμεναι έπί του πληθυσμού πληροφoρία, άναφέρονται πάντοτε εις τό παρελθόν και συναπακμιζέου τά άλλοτε άλλης όλικής λάθι των μετρήσεων. Άλλωστε, αι άπό του παρελθόντος, μέλις, αιώνας συστηματοποιηθείσαι άπογραφαι του πληθυσμού, μάς δίδου άπλου σιγημάτοπον διά τήν σιγηήν τής άπογραφής, ή έν συνεχεία δέ γνώσις του όγκου και τής ύφής του πληθυσμού δέν έξασφαλίζεται, παρά μόνον έν των ύστέρων, με τās συνεχείς προσθαφαίρέσεις των έν τώ μεταξύ σημειουμένων γεννήσεων και θανάτων. Τρίτη μεταβλητή είναι ή συνεχής ρέουσα ήλικια των ανθρώπων, ήτις αλλάσσει και' έκάστην σιγηήν τήν μορφήν του πληθυσμού, ένθ, τέλος, ή μετανάστευσις, διηγεκώς προσθέτουσα ή αφαιρούσα μέλη, έπιτείνει τον άπέραντον χαμιχουοντισμόν του πληθυσμού, ό ύποιος, όπωσ και ό ποταμός, μεταμορφούται συνεχώς παρά τήν φαινομενικήν άμοφότερον στερεοτυπίαν. Η έκτίμησις τής μορφής του πληθυσμού, όπωσ άκριβώς και έκεινη έκάστου ανθρώπου, έκτείνεται άσφαλώς και εις τās τέσσαρας διαστάσεις του χώρου, ήτοι εις μήκος, πλάτος, ύψος και χρόνον.

Άκριβείς άπογραφαι, λαμβάνόμεναι άνά τακτά και έξ ύσου άπέχοντα χρονικά διαστήματα, και αι λιξίλογικά καταγραφαι όλων των γενουμένων βρεφών, ζώντων ή νεκρών, των θνησκόντων ανθρώπων, των άποδημόντων και των επαναπατριζομένων, μετά των συναφών δημογραφικών χαρακτηριστικών αυτών, άποτελου βεβαίως τό ύπόβαθρον διά τήν στατιστικήν, άνά τόπον και χρόνον τινά, άνάλυσιν του μεγέθους, τής μορφής και τής συνθέσεως των ανθρώπινων πληθυσμών. Άλλ' ή άνάλυσις του πληθυσμού είναι όχι μόνον στατική, αλλά και δυναμική, προδιγράφουσα, έν πολλοίς, τήν ποιότητα, τήν ρόμην και τήν παραγωγικότητα αυτού, κατά τήν παρούσαν και τās μελλοντικές χρονολογίας, τήν έξελίξιν δέ αυτήν δύναμει έν πολλοίς νά προβλέψωμεν με τήν κατάλληλον δημογραφικήν άνάλυσιν και τον προσδιορισμόν των πλέον πιθανών δημογραφικών ροπών, των άναφερομένων εις τούς τρεις πλαστοουργούς του πληθυσμού παράγοντας, δηλαδή τήν γεννητικότητα, τήν θνησιμότητα και τήν μετανάστευσιν. Με τήν σειράν αυτήν, επιχρειείται κατοτέρω ή άνάλυσις των τριών αυτών δημογραφικών παραγόντων, διά τον πληθυσμόν τής Ελλάδος.

1. Γάμοι και γεννήσεις

Αι ίδιομορφίαι τής αναπαραγωγικότητας του Έλληνικού λαού

Η άνανώσις του πληθυσμού γίνεται, κυρίως, έν των προϊόντων των έγγάμων ζευγών, δεδομένου ότι τά έν Ελλάδα κατ' έτος δηλούμενα έξώγαμα βρέφη άποτελου άσήμαντον μειονότητα, κυμαινόμενη περί τό 1,3% έπί του συνόλου των γενουμένων ζώντων. Τοϋτο έρχεται εις χαρακτηριστικήν άντίθεση πρós τά εφρήματα άλλων χωρών, όπου ή άνάλυσις των έξωγώνων είναι πολλαπλασια ή τής ήμετέρας. Τό μικρόν δέ αυτής μέγεθος, όπερ παραμένει σχεδόν άναλλοίωτον κατά τās τελευταίας δεκαετίαι, μορτφρεί περί τής συνεζιζομένης παρ' ήμίν σταθερότητος του θεμού τής νομίμου οικογενείας. Τό ίδιον συμπεράσμα έξάχεται και άπό τήν κατά οικογενειακήν κατάρτισιν έκατοστησίαν κατανομήν του πληθυσμού τής Χώρας, κατά τās άπογραφάς 1928, 1951 και 1961, όπωσ φαίνεται εις τον πίνακα 9 και τό σχήμα 9.

Όλίγοι άνδρες (περίπου 3%) και ακόμη ολιγώτεροι γυναίκες παραμένουν τελικώς άγαμοί, εις τό

Πίναξ 9. Πληθυσμός Έλλάδος, κατά φύλον και οικογενειακή κατάσταση (άπογραφοί 1928, 1951 και 1961).
Επί 100 ανθρώπων εις εκάστην ομάδα ηλικιών

Table 9. Greece. Percentage distribution of the population by sex, age and marital status at the censuses of 1928, 1951 and 1961

Όμαδες ηλικιών Age groups	Άγαμοί Single			Έγγαμοί Married			Χήροι Widowed			Διεζευγμένοι Divorced		
	1928	1951	1961	1928	1951	1961	1928	1951	1961	1928	1951	1961
Σύνολον—Total..	39,7	41,8	35,6	55,6	54,7	61,3	4,5	3,1	2,6	0,2	0,4	0,5
< 20	97,1	98,8	99,0	2,9	1,2	1,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
20—24	82,9	88,6	88,9	16,8	11,3	11,0	0,2	0,1	0,0	0,1	0,0	0,1
25—29	51,6	63,5	57,2	47,5	36,1	42,4	0,7	0,2	0,1	0,2	0,2	0,3
30—34	27,6	35,0	29,2	70,9	64,1	70,2	1,2	0,4	0,1	0,3	0,5	0,5
35—39	15,0	18,1	15,8	83,0	80,5	83,3	1,6	0,8	0,2	0,4	0,6	0,7
40—44	10,1	10,7	9,9	87,0	87,3	88,8	2,5	1,3	0,5	0,4	0,7	0,8
45—49	7,4	7,3	6,9	88,6	89,8	91,4	3,6	2,2	0,9	0,4	0,7	0,8
50—54	6,3	5,8	5,7	87,6	89,8	91,5	5,8	3,7	1,9	0,3	0,7	0,9
55—59	6,1	5,1	5,1	84,8	88,7	90,6	8,8	5,6	3,5	0,3	0,5	0,8
60—64	5,8	4,6	4,8	80,7	86,0	88,5	13,2	8,9	5,9	0,3	0,5	0,8
65—69	5,4	4,0	5,1	76,7	82,7	85,0	17,6	12,9	9,2	0,3	0,4	0,7
70—74	5,0	3,6	5,1	70,4	77,5	79,6	24,4	18,6	14,7	0,2	0,3	0,6
75—79			4,1			78,8			24,7			0,4
80—84	4,9	3,4	3,5	58,0	65,4	65,0	36,9	31,0	31,1	0,2	0,2	0,4
85+			2,8			52,6			44,3			0,3

ΑΠΕΝΕΣ — MALES

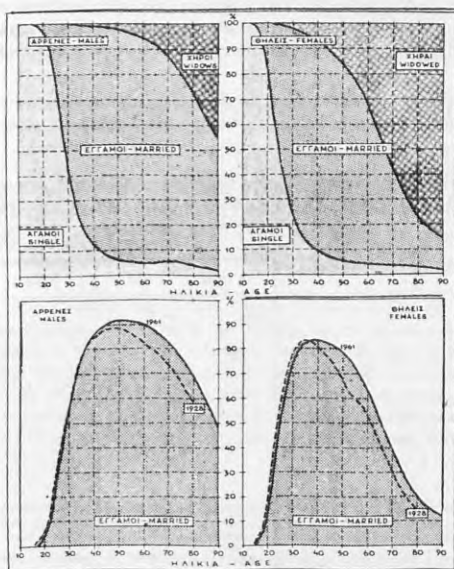
ΘΗΛΕΙΣ — FEMALES

Σύνολον—Total..	28,5	31,4	26,1	53,6	51,8	58,2	17,6	16,2	14,7	0,3	0,6	1,0
< 20	92,6	95,2	94,0	7,2	4,7	5,9	0,1	0,1	0,0	0,1	0,0	0,1
20—24	55,8	69,6	65,1	43,0	29,5	34,4	0,9	0,6	0,1	0,3	0,3	0,4
25—29	25,5	37,4	34,4	71,3	59,5	64,5	2,7	2,3	0,4	0,5	0,8	0,7
30—34	10,1	19,1	17,8	82,7	75,1	79,7	6,3	4,7	1,3	0,5	1,1	1,2
35—39	6,1	9,4	10,1	82,9	81,9	83,7	10,5	7,6	3,6	0,5	1,1	1,6
40—44	4,3	6,6	8,5	78,1	81,2	82,8	17,2	11,2	7,0	0,4	1,0	1,7
45—49	3,8	5,1	6,1	72,5	77,3	81,0	23,3	16,8	11,3	0,4	0,8	1,6
50—54	3,7	4,8	5,5	62,5	68,9	76,1	33,5	25,6	17,0	0,3	0,7	1,4
55—59	3,3	4,5	4,9	57,3	60,2	68,4	39,2	34,8	25,5	0,2	0,5	1,2
60—64	3,2	4,0	4,8	43,8	48,9	56,7	52,8	46,7	37,5	0,2	0,4	1,0
65—69	2,8	3,6	4,2	36,8	40,0	45,7	60,2	56,1	49,4	0,2	0,3	0,7
70—74	2,8	3,3	3,8	25,4	30,8	34,0	71,7	65,7	61,7	0,1	0,2	0,5
75—79			3,3			31,6			71,8			0,3
80—84	3,1	3,0	2,8	16,5	21,3	17,8	80,3	75,5	79,1	0,1	0,2	0,3
85+			2,5			12,4			84,9			0,2

σύνολον δὲ τοῦ πληθυσμοῦ (15 ἔτων καὶ ἄνω), ἡ ἐκπαιδευτικὴ ἀναλογία τῶν ἐγγάμων ἀνδρῶν ὑπερέχει συστηματικῶς ἐκείνης τῶν ἐγγάμων γυναικῶν, ἐνῶ αἱ ἐν χρῆσει διατελοῦσαι γυναῖκες εἶναι πενταπλάσιαι τῶν εἰς τὴν ἰδίαν κατάστασιν εὐρισκόμενων ἀνδρῶν. Ἡ μεγαλύτερα κατὰ τὸν γάμον ηλικία τῶν ἀνδρῶν καὶ ἡ μικροτέρα τούτων βιωσιμότητι εὐθύνονται διὰ τὰς ὡς ἄνω διαφοράς. Ἡ διακρινόμενη ἡμῶς προοδευτικὴ μείωσις τοῦ ποσοστοῦ τῆς χηρείας, εἰς ἀμφότερα τὰ φύλα, ἀνοικάνει σὺν τῷ χρόνῳ τὴν τάξιν τῶν ἐγγάμων, παρὰ τὴν σημειωμένην ἐλαφρᾶν ἀύξησιν τοῦ ποσοστοῦ τῶν διεζευγμένων. Τοῦτο δηλοῦν, ὅτι ἡ εἰς τὸν πίνακα 6 διαπιστωμένη μείωσις τῆς παρ' ἡμῶν γεννητικότητος (ἀπὸ 30 γεννήσεις ἐπὶ 1.000 κατοίκων, κατὰ τὴν περί τὸ 1930 περίοδον, εἰς κάτω τῶν 20 σήμερον), ἀδελφίαν δύναται νὰ εἴχῃ σέσωκν πρὸς τὸ ποσοστοῦ τῶν ἐν τῷ πληθυσμῷ ἐγγάμων ζευγῶν.

Σημασίαν ἐπὶ τοῦ προκειμένου ἔχει ἡ ηλικία τῶν νεονύμφων, ἡ ὁποία μετακινήθη κατὰ τρεῖς πρὸς ἀνώτερα ἐπίπεδα, ὅπως φαίνεται εἰς τὸν πίνακα 10. Ὅπως, ἡ **διήμεσις ηλικία** (ἡ ηλικία, δηλαδὴ, μέχρι τῆς ὁποίας συνάπτονται 50% τῶν ἰσίων γάμων) τῶν γαμβρῶν τῆς Ἑλλάδος (πρῶτος γάμος), ἀνῆλθεν ἀπὸ 27,3 κατὰ τὸ 1935 εἰς 28,6 κατὰ τὸ 1960, καὶ ἐκείνη τῶν νυμφῶν ἀπὸ 23,3 εἰς 24,4, ἀπαιστωτικῶς. Κα-

ρακτηριστική, επίσης, είναι η τάσις πρὸς μείωσιν τῆς διαφορᾶς ἡλικίας μεταξύ τῶν νυμφευμένων, δεδομένου ὅτι, παλαιότερον, ὁ γαμβρὸς ἦτο, κατὰ κανόνα, μεγαλύτερος τῆς νύμφης κατὰ 3 ἕως 6 ἔτη, ἐνῶ σήμερον, ἡ μεταξύ αὐτῶν διαφορὰ ἡλικίας περιορίσθη εἰς 4 ἕως 5 ἔτη (βλ. σχ. 13).



Σχ. 9. Ἐκατοστιαία κατανομή τοῦ πληθυσμοῦ τῆς Ἑλλάδος κατὰ οικογενειακὴν κατάστασιν, κατὰ τὴν ἀπογραφὴν τοῦ πληθυσμοῦ 1961.

Fig. 9. Percentage distribution of the population of Greece (census 1961) by marital status.

Πίναξ 10. Ἐκατοστιαία κατανομή τῶν γάμων ἐν Ἑλλάδι, κατ' ἡλικίαν τῶν νεόνυμφων (πρῶτος γάμος) καὶ διήμεσος ἡλικία νεόνυμφων, περὶ τοὺς 1935 καὶ 1960

Table 10. Percentage distribution of marriages in Greece by age of Grooms and Brides (first marriage) and their median age, around the years 1935 and 1960

Ὁμάδες ἡλικιῶν Age groups	Γαμβροὶ - Grooms		Νύμφαι - Brides	
	1933 - 1937	1958 - 1962	1933 - 1937	1958 - 1962
< 20	4,6	2,5	17,1	13,1
20 - 24	28,4	18,5	49,8	41,5
25 - 29	37,4	40,1	24,2	30,3
30 - 34	17,9	23,9	6,2	10,4
35 - 39	7,5	8,9	2,0	3,0
40 - 44	2,6	3,2	0,5	1,0
45+	1,7	2,8	0,2	0,7
Διήμεσος - Median	27,3	28,6	23,3	24,4

Ἐλαττοῦνται, οὕτω, σὺν τῷ χρόνῳ οἱ εἰς τὴν ἀνώριμον ἡλικίαν τῶν κάτω τῶν 20 ἐτῶν συναπτόμενοι γάμοι, ἡ πλειονότης τῶν ὁποίων πραγματοποιεῖται τώρα μεταξύ τοῦ 25οῦ καὶ τοῦ 35οῦ ἔτους τῆς ἡλικίας, διὰ τοὺς ἄνδρας, καὶ μεταξύ τοῦ 20οῦ καὶ τοῦ 30οῦ ἔτους, διὰ τὰς γυναῖκας. Ἀλλ' ἡ κατὰ ἐν περίπτω ἔτος ἀναβολὴ τοῦ γάμου, δὲν ἀρκεῖ νὰ δικαιολογήσῃ τὴν παρατηρηθεῖσαν σημαντικὴν μείωσιν τῆς παρ' ἡμῖν γεννητικότητος. Ἀπλοῦς πρὸς τοῦτο ὑπολογισμὸς ἀποδεικνύει, ὅτι, κατὰ τὰ ὑπολειπόμενα εἰκοσι καὶ πλέον ἔτη τοῦ γονίμου ἐγγάμου βίου, ἕκαστον ζεύγος θὰ ἦτο δυνατόν, ἐάν ἤθελε, νὰ φέρῃ εἰς τὸν κόσμον περισ-

στέρα τέκνα, από έσα αναλογοῦν εἰς μίαν μέσην γεννητικότητα 28⁰/₁₀₀, ὅπου, δηλαδῆ, ἐκυμαίνοτο αὕτη προπολεμικῶς.

Ἡ ληξιαρχική δὴλωσις τῶν παρ' ἡμῶν συναπτομένων γάμων φαίνεται ὅτι γίνεται κανονικῶς, με μικρὰν ἕως καθυστέρησιν, ἀλλὰ χωρὶς διαφυγῆς ἢ σοβαρὰς παραλείψεις. Περὶ τοὺς 66.500 γάμους καταγράφονται κατ' ἔτος εἰς τὰ Ληξιαρχεῖα τῆς Χώρας, με μέσην ἀναλογίαν 8 περίπου γάμων ἐπὶ 1.000 κατοίκων. Κατὰ τὰ δίσκετα ἔτη, ὡς ἐπίσης καὶ κατὰ τὰς περιόδους τῶν νηστειῶν, ἡ συχνότης τῶν γάμων ἐλαττοῦται καταφανῶς, δείγμα καὶ τοῦτο προσηλώσεως τῶν Ἑλλήνων εἰς τὰς Ἑλληνοχριστιανικὰς τῶν παρθόσεις.

Εἰς τὴν παρατηρηθεῖσαν, κατὰ τὰς τελευταίας δεκαετίαις, μείωσιν τῆς γεννητικότητος ἐν Ἑλλάδι, συνήρρησεν ἀσφαλῶς καὶ ἡ εἰς τὸν πίνακα 11 (σχ. 10) διαγραφομένη ραχιδία ὑποχώρησις τοῦ ἀναλφαβητισμοῦ τῶν νεονύμφων.

Πίναξ 11. Ἀναλογία ἀγράμμάτων νεονύμφων, ἐπὶ 100 γάμων. Ἑλλάς 1928 - 1938 καὶ 1956 - 1963
Table 11. Percent illiterate Grooms and Brides in Greece, 1928 - 1938 and 1956 - 1963

Ἔτος γάμου Year of marriage	Ἀγράμματοι - Illiterate %	
	Γαμβροὶ - Grooms	Νύμφαι - Brides
1928	16,2	49,8
1929	15,3	47,0
1930	14,8	46,6
1931	13,0	43,9
1932	13,1	45,5
1933	12,2	43,1
1934	11,1	40,4
1935	9,7	36,2
1936	9,3	34,4
1937	7,5	31,5
1938	6,3	27,8
1956	3,4	9,2
1957	2,8	7,4
1958	2,6	7,0
1959	2,2	6,1
1960	2,6	6,6
1961	2,0	5,4
1962	1,9	5,0
1963	1,6	4,0

Σχ. 10. Ἀγράμματοι νεονύμφων, ἐπὶ 100 γάμων, ἐν Ἑλλάδι κατὰ τὴν προπολεμικὴν καὶ μεταπολεμικὴν περίοδον. (Ἡ περί τὸ 1900 ἄνοδος τοῦ ἀναλφαβητισμοῦ ὀφείλεται εἰς τὴν κατὰ τὴν περίοδον τῆς ξένης κατοικῆς πυρρίκωσις τοῦ ἐκπαιδευτικοῦ συστήματος).

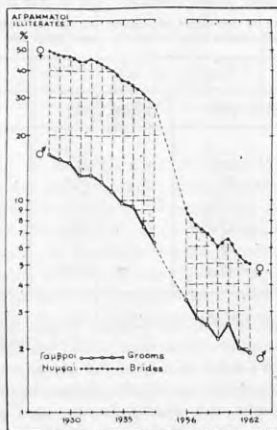


Fig. 10. Illiterate grooms and brides in Greece (per 100 marriages), during the pre-war and post-war periods.



Όπου, κατά το από το 1928 μεσολαβήσαν διάστημα, ή αναλογία των άγραμμάτων νεονύμφων κατήλθεν εις τό έν δέκατον περίπου του άρχικού μεγέθους, πλησιάζουσα ήδη βραδέως τό σημείον εξαλειψείως του αναλφαβητισμού μεταξύ των Έλλήνων νεονύμφων. Η παιδείσις των νεονύμφων κερδίζει, επίσης, και κατά βάθος, διότι, κατά την τελευταίαν έπταετίαν (1956 - 1962), οι έχοντες άπολυτήριον γυμνασίου άνδρες άνήλθον από 8,7% εις 11,8%, οι πτυχιούχοι δέ άνωτάτης έκπαιδεύσεως από 3,3% εις 5,3%. Τά άντίστοιχα ποσοστά διά τας γυναίκας, κάπως μικρότερα εις μέγεθος, άλλα με ταχύτερον ρυθμόν βελτιώσεως, έκινήθησαν από 6,3% εις 10,6% διά τό άπολυτήριον γυμνασίου και από 1,0% εις 1,9% διά τό πτυχίον άνωτάτης εκπαιδεύσεως.

Πλέον ώρμηι καθ' ήλικίαν και περισσότερον μορφωμένοι από άλλοτε, αρχίζουν σήμερα την οικογενειακήν των ζωήν οι νεόνυμφοι της Έλλάδος. Άλλα προγραμματίζουν, άραγε, καλύτερον τώρα τον χρόνον της τεκνογονίας, τά μεταξύ των τοκετών διαλείμματα, ή τον τελικόν άριθμόν των τέκνων των; Αί δημογραφικοί περί τούτου ένδείξεις καθίστανται βλονέν και περισσότερον διαφωτιστικά, όπως φαίνεται εις τας κάτωθι αριθμητικάς συγκρίσεις. Πρώ του τελευταίου παγκοσμίου πολέμου (πενταετία 1933 - 1937), έγεννόντο έτησίως περίπου 194.000 ζώντα βρέφη. Σήμερα (πενταετία 1958 - 1962), γεννώνται 155.000. Άς σημειωθή, ότι ό μέσος πληθυσμός ηΰξήθη, έν τώ μεταξύ, από 6,8 εις 8,3 εκατομμύρια κατοίκων και, συνεπώς, αι επί 1.000 ανθρώπων γεννήσεις ζώντων κατήλθον από 28,4 εις 19,2 κατά την ύπ' όψην περίοδον.

Εις τό ερώτημα, τώρα, διατί οι περισσότεροι σήμερα Έλληνες φέρουν εις τον κόσμον λιγώτερα βρέφη, ή πλέον εύλογαφάν; άπάντησις είναι, ότι οι Έλληνες γονείς περιορίζουν, σήμερα, έσκεμμένως τον άριθμόν των απογόνων των. Τούτο δέ, διότι ή ύπόθεσις ότι ήλαττώθη, τάχα, ή φυσιολογική αύτων γονιμότης, δέν είναι δυνατόν ούτε καν να συζητηθή, ένώ, εξ άλλου, ό εις την αναπαραγωγικήν ήλικίαν γυναίκαίς παρ' ήμιν πληθυσμός ηΰξήθη, έν τώ μεταξύ, κατά 29%. Άλλού, συνεπώς, πρέπει να αναζητηθή ή αίτια της μειωμένης γεννητικότητας, αι παρατηρηθείσαι δέ εις την ειδικήν καθ' ήλικίαν μητρός γεννητικότητα μεταβολαί, μεταξύ 1935 και 1960, καθίστανται έκτάκτως άποκαλυπτικά, όπως φαίνεται εις τόν πίνακα 12 και τό σχήμα 11.

Πίναξ 12. Πληθυσμός θηλέων έν Έλλάδι (εις χιλιάδας), άριθμός γεννηθέντων ζώντων και ειδική καθ' ήλικίαν μητρός γεννητικότητα. Έτησιοί μέσοι όροι πενταετίας 1933 - 1937 και 1958 - 1962. Ύπολογισμός του άκαθάρτου και του καθαρού ποσοστού άναπαραγωγής των Έλλήνων

Table 12. Greece. Female population, (in thousands), live births and age-specific fertility rates. Annual averages of the periods 1933 - 1937 and 1958 - 1962. Gross and Net Reproduction Rates for periods centering at 1935 and 1960

Ήλικία μητρός Age of the mother	1933 - 1937					1958 - 1962				
	Πληθυσμός θηλέων (000) Female population	Γεννήσεις ζώντων Live births	Γεννήσεις επί 1.000 γυναικών Births per 1.000 women	Πρόσωπα έτη ζωής Person years	Γεννήσεις Births 0/00	Πληθυσμός θηλέων (000) Female population	Γεννήσεις ζώντων Live births	Γεννήσεις επί 1.000 γυναικών Births per 1.000 women	Πρόσωπα έτη ζωής Person years	Γεννήσεις Births 0/00
Σύν. - Total ..	1.712,6	193.649	736,90	24.321	2.592,76	2.215,7	155.134	438,53	32.006	2.019,40
< 20 ...	278,4	5.082	18,25	3.783	69,06	308,1	5.306	17,22	4.645	79,99
20 - 24 ...	309,7	40.060	129,35	3.698	478,31	368,6	37.692	102,27	4.633	473,85
25 - 29 ...	292,2	60.050	205,51	3.593	738,50	377,8	56.232	148,85	4.614	686,78
30 - 34 ...	256,8	45.835	178,49	3.491	623,01	354,2	37.974	107,22	4.591	492,32
35 - 39 ...	218,2	30.791	141,11	3.379	476,82	294,1	14.005	47,62	4.562	217,27
40 - 44 ...	188,0	9.695	51,57	3.250	167,60	255,3	3.403	13,32	4.525	60,29
45 + ...	169,3	2.136	12,62	3.127	39,46	257,6	522	2,03	4.436	9,00

Άκαθάρστον ποσοστόν άναπαραγωγής 1933-37 : $736,90 \times 5 = 3.684,5 \times 0,485 = 1.787$ (G.R.R.)

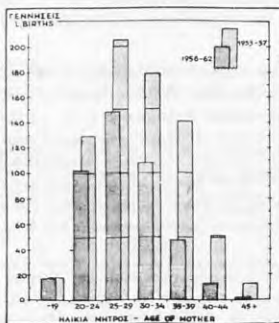
Καθάρων " " " " : $2.592,76 \times 0,485 = \dots\dots\dots 1.257$ (N.R.R.)

Άκαθάρστον ποσοστόν άναπαραγωγής 1958-62 : $438,53 \times 5 = 2.192,7 \times 0,485 = 1.063$ (G.R.R.)

Καθάρων " " " " : $2.019,40 \times 0,485 = \dots\dots\dots 979$ (N.R.R.)

Εις όλας τας όμάδας ήλικιών της αναπαραγωγής περιόδου, αι σημεριναί Έλληνίδες, συγκρινόμενα προς τας μητέρας αυτών, φέρουν εις τον κόσμον λιγώτερα τέκνα, και δη τόσον λιγώτερα, όσον μεγαλύτερα καθίσταται ή ήλικία των. Η περί τό 1960 μείωσις αύτη των γεννήσεων, ή όποια εις τας κάτω των

20 ετών γυναίκες συμποσούνται εις μόλις 6% επί του προτολεμικού επιπέδου, αυξάνεται προοδευτικώς κατά τὰς ἐπομένους πενταετίας εις 21%, 28%, 40%, 47%, 74% καί, τέλος, εις 84% δια τὰς ἔνω τῶν 45 ἐτῶν γυναικας. Ἐν τῷ συνόλῳ, χιλιαὶ γυναίκες, ἡλικίας 15 ἕως 49 ἐτῶν, ἔφερον τότε (περὶ τὸ 1935) εἰς τὸν κόσμον, 3.685 ζῶντα βρέφη, ἐνῶ τώρα (περὶ τὸ 1960), φέρουν μόνον 2.193. Τὰ θήλαα μεταξύ αὐτῶν βρέφῃ



Σχ. 11. Γεννήσεις ζῶντων ἐπὶ 1.000 γυναικῶν εἰς ἐκαστὴν ὁμάδα ἡλικιῶν ἐν Ἑλλάδι, περὶ τὰ ἔτη 1935 καὶ 1960.

Fig. 11. Live births per 1,000 women in each age-group in Greece, around the years 1935 and 1960.

Πίναξ 13. Εἰδικὴ καθ' ἡλικίαν μητρὸς γεννητικότης καὶ σύνολον γεννηθέντων ζῶντων βρεφῶν (ἐτήσιος μέσου ὅρου 1953-1957) ἐπὶ 1.000 γυναικῶν ἡλικίας 15 ἕως 49 ἐτῶν, εἰς διαφόρους χώρας, κατὰ φθίνουσαν σειράν ἀριθμοῦ τέκνων.

Table 13. Age specific fertility-rates (annual average for the period 1953-1957 or as indicated) in 25 countries, and total number of live births during the entire reproductive period of mother (15-49 years). From the U.N. Demographic Yearbook, 1959

Χώραι	Γεννήσεις ἐπὶ 1.000 Births per 1.000		Γεννήσεις ἐπὶ 1.000 γυναικῶν καθ' ἡλικίαν Births per 1.000 women in each age group							Countries
	Γυναικῶν ἡλ. 15-49 Women age 15-49	κατοίκων Population	(20)	20-24	25-29	30-34	35-39	40-44	45+	
1. Ἀλβανία (1) ...	6.974	44,5	62,3	269,2	336,9	287,4	245,1	122,1	71,8	Albania (1)
2. Ταϊβάν (Κίνα) ...	6.388	41,3	48,3	263,0	335,3	290,0	244,7	102,5	23,9	Taiwan (China)
3. Φίτζι νήσοι ...	5.686	30,3	110,4	299,1	288,1	203,3	153,2	63,0	20,2	Fiji Isl.
4. Τρίνι-Τομπ. (2) ...	5.474	39,2	164,2	318,8	259,6	192,0	119,1	36,3	4,8	Trinidad-Tob. (2)
5. Τζαμάικα νήσοι ...	4.352	36,2	118,2	250,9	219,4	150,5	89,8	36,0	5,7	Jamaica
6. Καναδάς ...	3.833	28,2	55,3	218,5	216,4	152,7	89,5	31,4	2,9	Canada
7. Νέα Ζηλανδία ...	3.700	25,9	32,0	222,8	237,4	148,1	75,9	21,9	1,9	N. Zealand
8. Ἰσραήλ (3) ...	3.678	...	65,1	226,3	203,4	141,1	73,8	21,0	4,8	Israel (3)
9. ΗΠΑ ...	3.541	24,9	90,7	238,9	189,6	114,4	58,2	15,4	1,0	USA
10. Κύπρος ...	3.492	26,5	33,5	177,3	199,8	143,8	97,9	37,8	8,4	Cyprus
11. Αυστραλία ...	3.280	22,7	41,3	204,6	199,9	124,1	64,5	20,0	1,5	Australia
12. Γιουγκοσλαβία ...	3.162	26,7	42,2	188,9	175,5	116,1	71,9	29,6	8,3	Yugoslavia
13. Ὀλλανδία ...	3.052	21,4	13,6	104,2	191,4	157,9	100,4	39,4	3,4	Netherlands
14. Πορτογαλία ...	3.001	23,3	25,0	134,5	159,7	128,9	100,5	45,3	6,3	Portugal
15. Φινλανδία ...	2.901	21,1	28,3	159,7	163,2	117,8	76,1	32,0	3,3	Finland
16. Νορβηγία ...	2.745	18,4	25,0	144,6	161,9	117,1	71,0	26,8	2,7	Norway
17. Γαλλία ...	2.691	18,7	21,5	135,1	169,1	109,4	62,4	19,1	1,7	France
18. Δανία ...	2.571	17,3	44,4	156,2	153,1	92,3	45,9	14,2	1,0	Denmark
19. Βέλγιο ...	2.393	16,8	21,7	133,6	149,0	99,2	55,8	18,0	1,3	Belgium
20. Ἰταλία (4) ...	2.367	18,4	15,7	101,7	141,0	110,7	72,2	29,3	2,7	Italy (4)
21. Ἐλβετία ...	2.347	17,2	14,2	114,0	153,5	109,4	58,2	18,6	1,5	Switzerland
22. Ἀγγλία-Ὀυαλία ...	2.290	15,5	25,0	141,4	145,6	87,6	44,9	12,6	0,8	England-Wales
23. Σουηδία ...	2.244	14,8	38,0	131,6	132,0	86,2	45,7	14,4	1,1	Sweden
24. Βουλγαρία ...	2.202	19,8	30,1	177,1	127,3	62,7	30,8	10,2	1,9	Bulgaria
25. Ἑλλάς (5) ...	2.193	19,2	17,2	102,3	148,8	107,2	47,6	13,3	2,0	Greece (5)

(1) Διὰ τὸ ἔτος 1955.

(2) Διὰ τὴν περίοδον 1954-58.

(3) Ἰουδαῖοι μόνον.

(4) 1951.

(5) 1958-62.

(1) Year 1955 only.

(2) Period 1954-58.

(3) Jews only.

ήσαν 1.787 και 1.063 αντίστοιχως (ἀκαθάριστον ποσοστὸν ἀναπαραγωγῆς), ὅσα δὲ ἐξ αὐτῶν θὰ ἐπιζήσουν, διὰ τὰ γίνουσι μητέρες, κατὰ τὴν ἐπομένην γενεάν (καθαρὸν ποσοστὸν ἀναπαραγωγῆς), συμποσοῦνται εἰς 1.257 κατὰ τὴν πρώτην περίοδον, ἀλλὰ μόνον εἰς 979 σήμερον (1960).

Τὸ εὐρημα τοῦτο εἶναι δυσαίονον, διότι ἀποκαλύπτει ὅτι, ἐὰν αἱ σημερινὰ ροπαὶ γεννητικότητος καὶ θνησιμότητος συνεχισθοῦν ἐπ' ἀρκετὸν εἰς τὸ μέλλον, ὁ πληθυσμὸς τῆς Χώρας μας ἔχει μόνον θὰ παύσῃ ἀξανάμενος, ἀλλὰ θὰ ἀρχίσῃ, σὺν τῷ χρόνῳ, σμικρυνόμενος. Τοῦτο συνάγεται ἐκ τοῦ γεγονότος, ὅτι γίνονται σημερινὰι μητέρες γεννοῦν, καθ' ἑλὴν τὴν διάρκειαν τῆς ἀναπαραγωγικῆς αὐτῶν ἡλικίας (15 ἕως 49 ἐτῶν), 1.063 θυγατέρας, ἐκ τῶν ὁποίων μόνον 979 θὰ ἐπιζήσουν διὰ τὰ συνεχίσουν, ἐν καιρῷ, τὴν ἀναδείξασιν τοῦ Ἑλληνικοῦ πληθυσμοῦ. Ἐπὶ πλέον, ἡ ἐκ τοῦ εὐρήματος τοῦτου ἀνησυχία ἐπιτείνεται ἀπὸ τὴν ἀνασκόπησιν τοῦ πίνακος 13 (σχ. 12), ὅπου φαίνεται ὅτι ἐξ ὅλων σχεδὸν τῶν χωρῶν, διὰ τὰς ὁποίας δίδεται (εἰς τὴν Δι-



Σχ. 12. Συνολικὴ γονιμότης (ἀριθμὸς γεννήσεων ζώντων κατὰ γυναῖκα ἡλικίας 15-49 ἐτῶν) εἰς 25 κατ' ἐλάχιστην ἡλικίαν χώρας (ἐτήσιου μέσου ὅροι περιόδου 1953-1957, βλ. πίν. 13).

Fig. 12. Aggregate fertility (number of children per woman in the age-group 15-49 years old) in 25 selected countries (annual averages of the period 1953-1957, see table 13).

From: U.N. Demographic Yearbook, 1959.

μογραφικὴν Ἐπετηρίδα τῶν Ἠνωμένων Ἐθνῶν, 1959) ἢ καθ' ἡλικίαν μητρὸς γεννητικότης (περίοδος 1953-1957), ἡ Ἑλλάς ἔχει τὴν μικροτέραν ὅλων γονιμότητα, μετ' 2,2 μόνον γεννήσεις ζώντων βρεφῶν κατὰ οἰκογένειαν, ἔναντι 2,7 εἰς Γαλλίαν, 3,2 εἰς Γιουγκοσλαβίαν, 3,5 εἰς Κύπρον, 3,7 εἰς Ἰσραήλ, 3,81 εἰς Καναδῶν, καὶ περίπου 7 βρέφη κατὰ οἰκογένειαν εἰς τὴν γειτονικὴν μας Ἀλβανίαν. Εἰς τὸν πίνακα 13 παρατίθενται, πρὸς σύγκρισιν, καὶ τὰ συνήθη (ἐπὶ 1.000 κατοίκων) ποσοστὰ γεννητικότητος, ἢ συγκρίσεις δὲ αὕτη ἀναδεικνύει τὴν γνωστὴν ἀνεπάρκειαν τοῦ ἐπὶ 1.000 κατοίκων ποσοστοῦ, διὰ τὴν ἀκριβῆ ἐκτίμησιν τῆς πραγματικῆς γονιμότητος πληθυσμοῦ τινος. Ὅπως, ἡ Ἑλλάς, ἢ κατὰ μέγεθος οἰκογενείας τελευταία εἰς τὴν σειράν τῶν 25 ἐνταῦθα συγκρινόμενων χωρῶν, ἔχει ἀδρὸν ποσοστὸν γεννητικότητος 19,2 (γεννήσεις ζώντων ἐπὶ 1.000 κατοίκων), φαινομενικῶς ὑπερτεροῦσα ὀκτὼ ἄλλων χω-

ρών (Γαλλία 18,7, Νορβηγία και Ίταλία 18,4, Δανία 17,3, Έλβετία 17,2, Βέλγιο 16,8, Αγγλία 15,5, Σουηδία 14,8), καιτοι αί εις τήν γόνιμον ηλικίαν γυναίκες εκάστης τούτων παράγουν, αναλογικώς, περισσότερα από ήμεις ζώντα βρέφη κατ' έτος.

Δύο, επί πλέον, γνωστοί παράγοντες επισκιάζουν έτι περισσότερον τήν ως άνω μελανήν εικόνα τής συγγρόνου αναπαραγωγικότητος του Έλληνικού λαού. Ο πρώτος εκπηγάξει από τήν μεγαλύτεραν παρ' ήμιν ένταται τής άκείρου θνησιμότητος, δεδομένου ότι, επί χιλίων γεννομένων βρεθών, μόνον 925 επίκουν έν Έλλάδι διά τά έορτάσουσιν τήν 20ήν από τής γεννήσεώς των επέτειον, έναντι 965 εις Αγγλίαν και 975 εις Σουηδίαν. Ο δεύτερος παράγον άνησυχίας εκπηγάξει από τό ίσχυρόν παρ' ήμιν ρεύμα αποδημίας του εις τήν νεαράν ηλικίαν εύρισκομένου πληθυσμού, όστις συνεργεί εις τήν περαιτέρω μείωσιν τής γεννητικότητος και έξουδετερόνει πλήρως τό κατ' έτος προκύπτον μικρόν βιολογικόν πλεόνασμα εκ τής ύπερουχίας των γεννήσεων επί των θανάτων. Άλλά επί των παραγόντων αυτών θα γίνη περαιτέρω εύρτερος λόγος.

2. Έκλυτικά αίτια και μηχανισμός μειώσεως τής γεννητικότητος

Κατά τήν διαρρέουσαν μεταξύ 1935 και 1960 εικοσιπενταετία, ή μέση έν Έλλάδι οικογένεια περιόρισε τόν άριθμόν των τέκνων τής από 3,68 εις 2,19 έν όλο βρέφη, συμπίεσσα ούτω τήν αναπαραγωγικότητά τής εις 60% περίπου του προπολεμικού μεγέθους. Η καθολική αύτη ροπή, ή όποια άπειλεί ήδη με στασιμότητα ή και ένδεχόμενην μελλοντικήν μείωσιν του πληθυσμού τής Χώρας μας, συνεχίζεται άκατάχρητος, όπως φαίνεται από τήν κατωτέρω σύνταμον σύγκρισιν.

Πίναξ 14. Άκαθάριστον και καθάρν ποσοτών αναπαραγωγής έν Έλλάδι, έτηνος μέσου όρου 1956 - 1959 και 1960 - 1962

Table 14. Gross and net Reproduction Rates in Greece. 1956 - 1959 and 1960 - 1962

Περίοδος Period	Γεννήσεις ζώντων έπί 1.000 γυναικών Live Births per 1.000 women	Άκαθάριστον ποσοτών αναπαραγωγής G.R.R.	Καθαρόν ποσοτών αναπαραγωγής N.R.R.
1956 - 59	2.274	4.103	1.011
1960 - 62	2.175	4.055	976

Άλλά κατά ποίον τρόπον συντελείται ή συμπίεσις αύτη και ποίοι, άρχοι, λόγοι επηρεάζουν τήν σκέψιν των Έλλήνων οικογενειαρχών, όστε να προβαίνουν εις τήν συνεχή αύτην μείωσιν του άριθμού των τέκνων των; Αί κατωτέρω παράγραφοι δίδουν μερικην τουλάχιστον άπάντησιν εις τά ένδιαιφέροντα αυτά έρωτήματα.

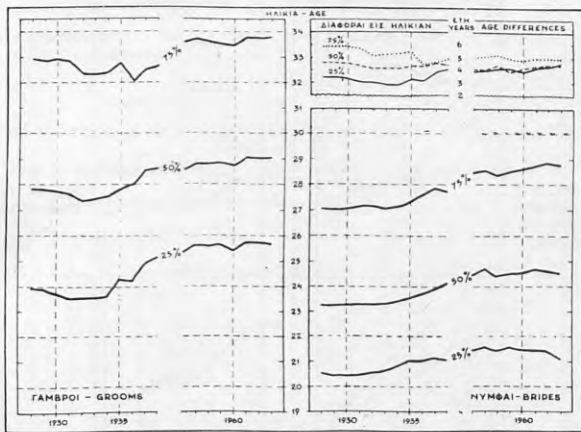
Έλέγη προηγουμένως, ότι οι γάμοι, σήμερα, συνάπτονται εις κάπως μεγαλύτεραν από άλλοτε ηλικίαν, όπως φαίνεται εις τόν άναλυτικόν πίνακα 15. Η πρός τά άνω δε μετακίνησις αύτη τής ηλικίας των

Πίναξ 15. Ηλικία νυμφωσιν καθ' ήν συμπληροῦνται 25%, 50% (διάμεσος τιμή) και 75% των έν Έλλάδι γάμων. 1928-1963

Table 15. Age at marriage of Grooms and Brides in Greece (all marriages). Median and quadriles ages

Περίοδος ή έτος Period or year	25 %		50 %		75 %	
	Γαμβροί Grooms	Νύμφαι Brides	Γαμβροί Grooms	Νύμφαι Brides	Γαμβροί Grooms	Νύμφαι Brides
1928-32	23,76	20,51	27,71	23,29	32,78	27,12
1933-37	24,16	20,96	27,91	23,60	32,42	27,42
1938	25,18	21,11	28,60	24,18	32,64	27,73
1956	25,37	21,58	28,57	24,49	33,67	28,48
1957	25,64	21,59	28,83	24,72	33,70	28,58
1958	25,62	21,43	28,85	24,44	33,60	28,39
1959	25,67	21,54	28,88	24,57	33,51	28,53
1960	25,46	21,49	28,78	24,38	33,48	28,66
1961	25,79	21,47	29,10	24,71	33,77	28,79
1962	25,74	21,43	29,08	24,67	33,76	28,83
1963	25,71	21,12	29,08	24,56	33,78	28,80

νεονύμφων περικόπτεται, αντίστοιχως, και το μήκος της γαμήλου εκάστου ζεύγους περιόδου της ζωής των. Η μικρά όμως αυτή βράχυνσις δεν άρκει να δικαιολογήση την περισσότερον ραγδαίαν περιστύλιν του άριθμού των ύπ' αὐτῶν γεννωμένων τέκνων, διά τήν ἐξήγησιν τῆς ὁποίας πρέπει νά συνεργήσῃ καί ἄλλοι παρά-



Σχ. 13. Ηλικία νεονύμφων μέχρι τῆς ὁποίας συνεπληροῦντο 25%, 50% (διάμεσος) καὶ 75% τῶν ὅλων γάμων ἐν Ἑλλάδι, καὶ μέση διαφορά εἰς ἡλικίαν νεονύμφων, 1928 - 1963.

Fig. 13. Median and quantiles ages at marriage in Greece, and ages differences among the new-married in Greece, 1928 - 1963.

γοντες. Μεταξὺ αὐτῶν, περισσότερον σημαντικὴ φαίνεται ὅτι εἶναι ἡ σημειωθείσα ἀλλαγὴ εἰς τὴν καθ' ἡλικίαν μητρὸς γεννητικότητι, τὰ ποσοστά τῆς ὁποίας ἐμειώθησαν, ἐν σχέσει πρὸς τὰ προπολεμικὰ ἐπίπεδα εἰς ὅλας τὰς ομάδας ἡλικιῶν, ἀλλ' ἰδιαίτερος, μεταξὺ τῶν πέραν τῆς ἡλικίας τῶν 35 ἐτῶν μητέρων, ὅπως φαίνεται εἰς τὸν πίνακα 16 (σχ. 14).

Τὸ σύνολον τῶν ζώντων βρεφῶν τὰ ὅποια γίλιαι Ἑλληνίδες τῆς ἀναπαραγωγικῆς ἡλικίας (μεταξὺ 15 καὶ 49 ἐτῶν) ἔφεραν εἰς τὸν κόσμον, ἐμειώθη ἀπὸ 3.685 βρέφη, περὶ τὸ 1935, εἰς 2.329 κατὰ τὸ 1956,

Πίναξ 16. Γεννήσεις ζώντων βρεφῶν ἐπὶ 1.000 γυναικῶν, εἰς ἐκάστην ομάδα ἡλικιῶν, καὶ σύνολον γεννηθέντων ζώντων βρεφῶν, καθ' ὁλόκληρον τὴν ἀναπαραγωγικὴν περίοδον τῆς γυναίκος. Ἑλλάς 1933-1963

Table 16. Live births in Greece, per 1.000 women at the specified age-group and total births during the reproductive period of women. 1933-1963

Περίοδος ἢ ἔτος Period or year	Ἡλικία Μητρός — Age of the Mother							Σύνολον (15-49 ἐτῶν) Total (15-49 years)
	<20	20-24	25-29	30-34	35-39	40-44	45+	
1933-37	48,2	129,4	205,5	178,5	141,1	51,6	12,6	3.654,5
1956	14,3	100,7	157,4	109,8	59,9	19,8	3,8	2.428,2
1957	14,8	97,7	153,3	110,4	56,5	17,4	3,4	2.267,3
1958	15,0	99,1	151,1	110,8	52,0	15,5	2,6	2.230,2
1959	17,9	104,8	155,2	110,6	50,0	13,8	2,2	2.273,0
1960	17,5	105,7	150,9	108,3	46,5	13,1	2,1	2.219,9
1961	15,6	100,2	143,2	103,4	48,8	13,8	1,7	2.133,8
1962	16,3	107,2	144,6	103,8	47,3	12,9	1,6	2.173,6
1963	18,1	111,0	141,3	100,8	45,0	11,9	1,6	2.148,2

εις 2.220 κατά τὸ 1960 καὶ εἰς 2.148 κατά τὸ 1963. Ἡ μείωσις εἶναι σημαντικὴ καὶ ἀφορᾷ, κυρίως, τὰς πλέον ἡλικιωμένας γυναῖκας, αἱ ὁποῖαι συμπεριφέρονται ὡς ἐὰν ἢ μετὰ τὸ 35ον ἔτος τῆς ἡλικίας των κήρσις, ἦτο δι' αὐτὰς ἀνεπιθύμητος. Ἡ ροπὴ εἶναι ἐλαφρῶς ἀνιούσα διὰ τὴν μέχρι τοῦ 25ου ἔτους τῆς ἡλικίας

Σχ. 14. Εἰδικὴ καθ' ἡλικίαν μητρὸς καὶ κατὰ σειρὰν τοκετοῦ γεννητικότης ἐν Ἑλλάδι, 1956 - 1963.

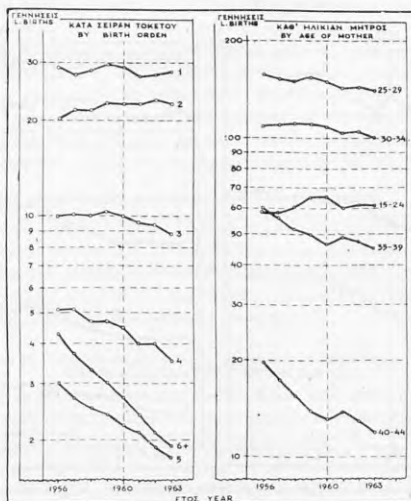


Fig. 14. Fertility rates in Greece by age of the mother and by birth-order 1956 - 1963.

τῆς μητρὸς τεκνογονίας, ἐλαφρῶς κατιούσα διὰ τὰς δύο ἐπομένους πενταετείς ὁμάδας ἡλικιών καὶ ἰσχυρῶς κατιούσα ἀργότερον. Τοῦτο ὑποδηλοῖ ἠθελημένον ὑπὸ τῶν γονέων περιορισμὸν τοῦ μεγέθους τῆς οἰκογενείας των, ὃ σχηματισμὸς τῆς ὁποίας ἐπιτελεῖται, κυρίως, κατὰ τὸ πρῶτον ἡμισὶ τῆς ἀναπαραγωγικῆς πε-

Σχ. 15. Γεννήσεις ζώοντων ἐπὶ 1.000 γυναικῶν, ἡλικίας 15 - 49 ἐτῶν, ἐν Ἑλλάδι, κατὰ σειρὰν τοκετοῦ, κατὰ τὸ ἔτος 1936 καὶ τὴν περίοδον 1960 - 1962 (ἐτήσιοι μέσοι ὅροι).

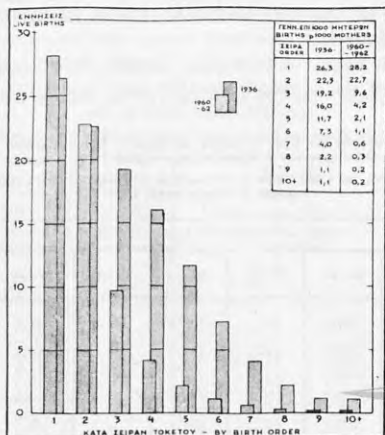


Fig. 15. Live births per 1.000 women at the reproductive age (15 - 49 years old) in Greece, by birth order, in the year 1936 and average of the period 1960 - 1962.



ρίθου της γυναικός (κατά την ηλικία, δηλαδή, μεταξύ 20 και 35 ετών), δε και ο κίνδυνος θανάτου της μητρός εκ συμβαμάτων της κνήσεως, του τοκετού ή της λοχείας, είναι ασφαλώς μικρότερος. 'Αλλ' από της δημογραφικής πλευράς, το προκύπτον αποτέλεσμα δημιουργεί ανησυχία, διότι ο ηλικιακός αριθμός των κατά οικογένειαν τέκνων μειούται, ήδη, κάτω του ήξιου ασφαλείας διά την βραδείαν, έστω, άλλ' απαραίτητον αύξησιν του όγκου του πληθυσμού μας με την πάροδον των δεκαετιών.

Τò τελικόν αποτέλεσμα των ανωτέρω ρωτών είναι, ότι ή σύγχρονος οικογένεια προσανατολίζεται, ολοκλήρως και περισσότερον, προς δύο ή τò πολύ τρία τέκνα, όποις διαγράφεται εις τὰ σχήματα 14 και 15 και τόν πίνακα 17. Τά τέκνα αυτά ή σύγχρονος 'Ελληνίς φροντίζει νά αποκτήσῃ μέχρι του 30ου ή 35ου έτους

Πίναξ 17. Γεννήσεις ζώντων επί 1.000 γυναικῶν, ηλικίας 15 - 49 ετών, κατά σειράν τοκετού, εν 'Ελλάδι, 1936 και 1956 - 1963

Table 17. Live births in Greece, per 1,000 women at the reproductive age (15 - 49 years), by birth order, 1936 and 1956 - 1963

Έτος Year	Σειρά γεννήσεως - Birth order									
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10+
1936	26,3	22,5	19,2	16,0	11,7	7,3	4,0	2,2	1,1	1,1
1956	29,1	20,3	19,0	5,1	3,1	1,8	1,1	0,6	0,3	0,4
1957	27,8	21,4	19,1	5,1	2,7	1,6	0,9	0,5	0,3	0,3
1958	28,6	21,4	19,0	5,7	2,5	1,5	0,8	0,5	0,2	0,2
1959	29,7	22,3	19,2	5,7	2,4	1,3	0,8	0,4	0,2	0,2
1960	29,4	22,4	19,0	5,3	2,2	1,2	0,7	0,4	0,2	0,2
1961	27,5	22,5	9,6	5,1	2,1	1,1	0,6	0,3	0,2	0,2
1962	27,9	23,2	9,4	5,0	1,9	1,0	0,5	0,3	0,2	0,2
1963	28,1	22,7	8,8	3,5	1,8	0,9	0,7	0,4	0,2	0,2

της ηλικίας της, αποφεύγουσα, εν τῷ μέτρο βεβαίως των δυνάμεών της, τὰς μετά ταῦτα κνήσεις ή γεννήσεις ζώντων βρεφῶν.

Ούτως, εν συγκρίσει προς τὸ έτος 1936, αἱ μετά τὸ 1956 γεννήσεις πρωτοτόκων και δευτεροτόκων τέκνων κομίζονται περί τὸ ἴδιον επίπεδον (27 περίπου βρέφη διά τὰ πρῶτα και 22 διά τὰ δεύτερα, κατ' έτος, επί 1.000 γυναικῶν ηλικίας 15 έως 49 ετών). Τὰ τριτότοκα όμως ἐμειώθησαν εις τὸ ἡμισίον περιπτου της προπολεμικῆς των συχνότητος, τὰ πέραν δὲ των τριῶν τέκνα ἐμειώθησαν προοδευτικῶς κατά πολύ περισσότερον, ὥστε σήμερα (1963) αποτελοῦν ταῦτα μόλις 10% των ὅλων γεννήσεων, ἔναντι 40% περίπου κατὰ τὴν προπολεμικὴν περίοδον.

Ἐξ ὅλων των ανωτέρω, συνάγεται, ότι οἱ 'Ελληνες γονεῖς ἐπιχειροῦν, σήμερα, τὸν προγραμματισμὸν της οικογενείας των, ἐσκεμμένως περιορίζοντες, πρῶτον, τὴν μετά τὸ 35ον έτος της σύζυγου τεκνογονίαν και, δεύτερον, τὰς μετά τὸ τρίτον τέκνον των περαιτέρω κνήσεις, τὰς ὁποίας προφανῶς χαρακτηρίζουν ὡς ἀνεπιθυμητάς. Τὰ ἐλαττήρια όμως διά τὴν συμπεριφορὰν αὐτὴν των γονέων, ὡς και τὰ μέσα δι' ἃν ἐπιχειρεῖται ὁ έλεγχος των ἀνεπιθυμητῶν γεννήσεων, δὲν καταχωροῦνται, ὡς γνωστῶν, εις τὰς ἐπίσημους ληξιαρχικὰς πράξεις, αἱ τινες ἀπλῶς ἀντικαταπερίζουν ασιωπηρῶς τὴν ἀνησυχητικὴν αὐτὴν ἐξέλιξιν.

Τὴν κλίμην τοῦ κενοῦ αὐτοῦ ἀποσκοπεῖ ἐκτεταμένη έρευνα, διενεργηθεῖσα προσφάτως (1962 - 64) ὑπὸ τοῦ Πανεπιστημιακοῦ Κέντρου Δημογραφικῶν Ἐρευνῶν (ὑπὸ τὴν διεύθυνσιν τοῦ Καθηγητοῦ κ. Β. Βαλαώρα), τὰ σχετικά εὗρηματα της ὁποίας συνοψίζονται εις τὸν πίνακα 18(1). Τὸ κύριον εὗρημα της έρευνῆς ἦτο, ότι οἱ σημερινοὶ γονεῖς σπέρνουνται σαφῶς ἔναντιόν της πολυμελοῦς οικογενείας και των ἀλλεπαλλήλων γεννήσεων τέκνων, τὸν ἀριθμὸν των ὁποίων προσπαθοῦν νὰ περιορίσουν με ὅτι μέσον ἔχουν τὴν διαθέσιν των. Οὕτως, αἱ νεοπαγεῖς οικογένειαι (ὅπου δηλαδή ή σύζυγος είναι κάτω των 25 ετών) ἐπιθυμοῦν, κατὰ μέσον ὄρον, 2 ἔως 3 τέκνα κατὰ οικογένειαν εις τὰ χωρία, και κάπως ἕλιγώτερα εις τὰς πόλεις. Ἀργότερον, και ἐφ' ὅσον τὰ ζεύγη ἔχουν ἤδη ἀποκτήσει δύο, περισσότερα τέκνα, δίδουν ὡς ἐπιθυμητῶν τὸν ἀριθμὸν των ἤδη ἐν ζωῇ τέκνων των, ὡς ἐάν ἐδυσκολευόταν νὰ ἐκφραθοῦν ἐλευθέρως, διά τὸν φόβον μήπως διακινδυνεύεται οὕτω ή ἐπιβίωσις των ἤδη ὑπαρχόντων τέκνων, ἐάν τυχῆν ἐξεδηλοῦντο δι' ἕλιγώτερα

(1) B. V. G. Valoras et al. «Control of Family Size in Greece». Population Studies, Vol. XVIII, No 3, March 1965.

των όσων έχουν τέκνα. Ός δικαιολογία δέ τής προτιμήσός των δι' όλιγομελή οικογένεαν, προεβάλλοντο κοινωνικοί και οικονομικοί λόγοι, όπως, π.χ., ότι «τά παιδιά των δικαιούνται καλύτερας μορφώσεως, ώστε να έξασφαλίσουν άνωτερον από τώ ίδιόν των βιοτικόν επίπεδον», ή ότι «τά οικονομικά των μέσα, ή οι χώροι τής κατοικίας των, δεν έπαρκοσν διά τήν ανατροφήν περισσοτέρων τών θύο ή τριών τέκνων» κ.ο.κ. Ότισθεν τών δικαιολογιών αύτών άπεκαλύπτεται, κατά τήν συνέυτευξιν, ή γνωστή εις τούς γονείς πραγματικότητα, ότι τά γεννώμενα βρέφη έχουν, σήμερα, σημαντικώς μεγαλύτερα πιθανότητα επιβιώσεως, παρά κατά τήν προπολεμικήν περίοδον.

Διά τήν ίκανοποίησιν τής επιθυμίας των αύτής, οι περισσοτέροι των έρωτηθέντων οικογενειαρχών (95% εις τάς πόλεις και 86% εις τά χωρία) παρεδέχθησαν, ότι λαμβάνουν διάφορα μέτρα διά τήν περιστολήν των ανεπιθυμητών κήσεων ή, έν άποτυχία, διά τήν καταστροφήν του κυφορομένου έμβριου. Η προσπάθεια αύτή διά τόν περιορισμόν των ανεπιθυμητών γεννήσεων άρχίζει, συνήθως, εϊθός μετά τόν γάμον, αλλά γενικεύεται μετά τήν άπόκτησιν του δευτέρου ή του τρίτου τέκνου, όταν δηλαδή ή σύζυγος εισέρχεται εις τήν τετάρτην δεκαετίαν τής ζωής τής.

Πίναξ 18. Εύρήματα έρεύνης επί 3.838 οικογενειών (2.833 εις χωρία και 1.005 εις πόλεις τής Έλλάδος) άναφορικώς πρός τόν επιθυμητόν αριθμόν τέκνων και τήν ύπ' αύτών χρήση μεθόδον πρός περιστολήν των τυχόν ανεπιθυμητών γεννήσεων.

Table 18. Desired numbers of children, and users of birth-control measures, by age of the mother. Findings of a field survey in Greece. (See footnote, page 35).

Ήλικία μητρός Age of the mother	Επιθυμητός μέσος αριθμός τέκνων κατά οικογένειαν Desired numbers of children per family		Χρήσις μεθόδον έλέγχου των γεννήσεων επί 100 οικογενειών Users of birth control measures per 100 families	
	Χωρία - Villages	Πόλεις - Cities	Χωρία - Villages	Πόλεις - Cities
Σύνολον - Total	2,93	2,58	78,7	87,1
< 20	2,28	2,07	53,8	74,4
20 - 24	2,39	2,18	80,6	82,5
25 - 29	2,56	2,35	81,2	84,8
30 - 34	2,84	2,62	85,5	92,0
35 - 39	3,23	2,95	86,0	95,1
40 - 44	3,72	3,36	74,4	90,5
45 +	4,00	3,80	69,6	75,0

Ποία όμως είναι ή αποτελεσματικότητα των λαμβανόμενων μεθόδον έλέγχου των γεννήσεων; Από τήν συγγέτησιν των συνηθώτων μεταξύ έκείνων, οτινες από μακροϋ χρησιμοποιοσν τά μέτρα ταύτα, και του αριθμού των πραγματοποιηθεισών γεννήσεων, άποδεικνύεται, ότι τώ εκ των δηλωθέντων μεθόδον επιτυγχανόμενον αποτέλεσμα ήτο μάλλον πενιχρόν. Έπί ύμιαλης συμβιώσεως των συζύγων (άφαιρουμένων δηλαδή των χρονικών περιόδων άπουσίας του συζύγου), αι εις τάς οικογενείας αύτάς κήσεις διεδέχοντο ή μία τήν άλλην παρά τά λαμβανόμενα άντισυλληπτικά μέτρα. Εις τάς περιπτώσεις αύτάς, πολλάι από τάς έρωτηθείσας συζύγους ώμαλόγησαν, ότι τελικώς κατέφυγον εις τήν προκλητήν έκτροσιν (άπόξωσιν τής μήτρας), τό μόνον, κατ' αύτάς, άσφαλές μέτρον διά τήν άποφυγήν γεννήσεως ενός ακόμη ανεπιθυμήτου τέκνου. Άλλ' ή προκλητή έκτροσις είναι, ως γνωστόν, παράνομος παρ' ήμίν, και, κατά συνέπειαν, αι επί του έρωτήματος τούτου ληφθεΐσαι θετικαί άπαντήσεις ήσαν σχετικώς όλιγόριθμοι και, άσφαλώς, πολύ κάτω τής πραγματικότητας. Όπωςδήποτε, 335 οικογένειαι (8,7% του συνόλου) παρεδέθησαν, ότι κατέφυγον εις τό παράνομον, άπάνθρωπον και άντικοινωνικόν τούτο μέτρον, διενεργήσασαι 541 προκλητάς έκτροσεις, οτινες άναλογοϋν εις 5,7% των πραγματοποιηθεισών γεννήσεων ζώντων τέκνων.

Έμμεσοι ένδειξεις, όπως, π.χ., ή ραχδαία παρ' ήμίν μείωσις του αριθμού των κατ' έτος γεννωμένων ζώντων βρεφών και ό μέγας, σχετικώς, αριθμός των άνά τήν Χώραν μικρών και, φαινομενικώς, άντικοινωνικώς λειτουργουσών Μαιευτικών Κλινικών, υποστηρίζουν τήν ύπόθεσιν, ότι ή παρ' ήμίν συγγότης των κατ' έτος διενεργουμένων έκτροσεων (συγκυλιωτομένων υπό τόν έθόνν τίτλον: απόξωσις τής μήτρας) θά είναι άπείρους μεγαλύτερα. Εις άλλας χώρας (Ιαπωνίαν, Ούγγαρίαν, Σουηδόν κλπ.), όπου ή δήλωσις τής προκλητής έκτροσεως δεν συνεπάγεται ποινικώς εϋθύνας, ή συγγότης των δηλωμένων έκτροσεων προσεγγίζει και, ένίοτε, υπερβαίνει τόν αριθμόν των κατ' έτος γεννωμένων ζώντων βρεφών. Εϊάν και παρ' ήμίν ύφίστανται ή όχι παράμοιαι συνθήκαι, άναφορικώς πρός τήν συγγότητα των προκλητών έκτροσεων, μόνον μία έμπειριστακωμένη άνά τήν Έπικράτειαν έρευνα θά ήδύνατο να άποδείξη.

3. ΑΙ ΠΕΡΙ ΤΗΝ ΔΗΛΩΣΙΝ ΤΩΝ ΓΕΝΝΗΣΕΩΝ ΠΑΡΑΤΗΡΟΥΜΕΝΑΙ ΠΑΡ' ΗΜΙΝ ΔΙΑΦΥΓΑΙ Η ΑΝΩΜΑΛΙΑΙ

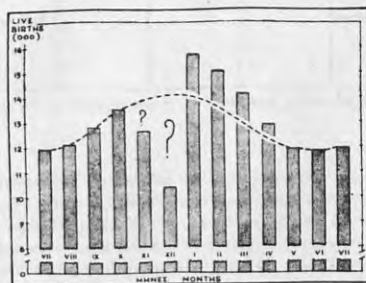
Μολοντί ηί ες τὸ ληξιαρχεῖον δῆλωσις τῶν γάμων, τῶν γεννήσεων καὶ τῶν θανάτων, εἶναι ὑποχρεωτική διὰ τοὺς ἐνδιαφερομένους, συνδεμένη, ἄλλως τε, ἀρρήκτως μὲ πολλοὺς τομεῖς τῆς Δημοσίας Διοικήσεως ⁽¹⁾, καθυστερήσεις καὶ διαφυγαὶ περὶ τὴν δῆλωσιν τῆς γεννήσεως ζώντος ἢ νεκροῦ νεογνοῦ, συμβαίνουσι εἰς ἄλλας σχεδὸν τὰς χώρας τῆς ὑψηλοῦ, ὅπου, δηλαδὴ, λειτουργοῦν συστήματα ληξιαρχικῶν καταγραφῶν. Θὰ ἦτο, συνεπῶς, ἀπιθάνον ἐὰν τοιαῦται διαφυγαὶ καὶ ἀνωμαλῖαι δὲν παρατηροῦντο καὶ εἰς τὰς παρ' ἡμῖν ληξιαρχικὰς καταγραφὰς τῶν ὡς ἄνω βασικῶν διὰ τὴν ἐξέλιξιν τοῦ πληθυσμοῦ γεγονότων. Τὸ πρόβλημα, ἐπὶ τοῦ προκειμένου, ἐγκνεται εἰς τὴν ἐντόπισιν τῆς ἐκάστοτε ἀνωμαλίας καὶ τῶν, δι' ἐμμέσων μεθόδων, καθορισμῶν τοῦ πιθανοῦ μεγέθους τοῦ ὑπεισπερχομένου σφάλματος, πρὸς τὸν σκοπὸν διωρθώσεως καὶ ἀναπροσαρμογῆς τῶν τελικῶν ἐπὶ τῶν γεννήσεων στοιχείων.

Τυπικὸν παράδειγμα τῶν ἀνωτέρω ἀποτελεῖ ἡ κατὰ μῆνας κατανομὴ τῶν δηλουμένων γεννήσεων ζώντων, ἡ ὁποία, παρ' ἡμῖν, παρουσιάζει δύο διακυμάνσεις, τὴν πρώτην πραγματικὴν, μὲ ἔξαρσιν κατὰ τὴν ψυχρὰν τοῦ ἔτους ἐποχὴν, καὶ τὴν δευτέραν πλασματικὴν, μὲ ἀπιθάνον μείωσιν τοῦ ἀριθμοῦ τῶν δηλουμένων γεννήσεων, κατὰ τοὺς τελικοὺς τοῦ ἔτους μῆνας Νοέμβριον καὶ Δεκέμβριον (βλ. πίν. 19, σχ. 16). Ὅ,τι πι-

Πίναξ 19. Γεννήσεις ζώντων ἐν Ἑλλάδι (εἰς χιλιάδας) κατὰ μῆνας. (Μέσαιοι τῆμαὶ 1956 - 1960. Μεγέθη ἀνορθωθέντα εἰς μῆνας ἰσῆς διάρκειας 30 ἡμερῶν ἑκάστος)

Table 19. Live Births in Greece (in thousands) by months of equal duration (30 days). Average 1956 - 1960

Μῆνες (30 ἡμερῶν) Months (of 30 days)	Γεννήσεις ζώντων (000) Live births	
	Δηλωθεῖσαι Observed	Ἀναμενόμεναι Expected
Ἔτος - Year	155,2	155,2
Ἰανουάριος - January	15,7	14,0
Φεβρουάριος - February	15,1	13,7
Μάρτιος - March	14,1	12,9
Ἀπρίλιος - April	13,0	12,3
Μάιος - May	12,0	12,0
Ἰούνιος - June	11,8	11,8
Ἰούλιος - July	12,0	12,0
Αὐγούστος - August	12,1	12,1
Σεπτέμβριος - September	12,8	12,8
Ὀκτωβρίου - October	13,6	13,6
Νοεμβρίου - November	12,6	13,9
Δεκεμβρίου - December	10,4	14,1



Σχ. 16. Γεννήσεις ζώντων (εἰς χιλιάδας) κατὰ μῆνας (ἰσῆς διάρκειας 30 ἡμερῶν ἑκάστος) ἐν Ἑλλάδι. Ἐτήσιοι μέσοι ὅσοι τῆς περιόδου 1956 - 1960.

Fig. 16. Live births (in thousands), by month of occurrence (months equalized to 30 days each), in Greece. Annual average of the period 1956 - 1960.

(1) Γνωστὸν τυγχάνει, ὅτι ἡ ἐπίσημος ἀναγνώρισις τοῦ ἀνθρώπου, ὡς μέλους τῆς κοινωνίας, γίνεται μόνον ἐπὶ τῇ προσαγωγῇ πιστοποιητικοῦ γεννήσεως, ὁ γάμος εἶναι ἄκυρος χωρὶς ληξιαρχικὴν πράξιν, ἡ ταφὴ δὲ τοῦ νεκροῦ ἐπιτρέπεται μόνον, μετὰ τὴν ὑπὸ τοῦ ληξιαρχικοῦ ἔκδοσιν τοῦ πιστοποιητικοῦ θανάτου.



Θαυώς συμβαίνει, επί του προκειμένου, άφορᾶ έσκεμμένην, εκ μέρους τῶν γονέων, καθυστέρησιν τῆς ληξιαρχικῆς δηλώσεως τῶν περὶ τὸ τέλος τοῦ έτους γεννωμένων τέκνων τῶν, καὶ τὴν έγγραφὴν αὐτῶν κατὰ τοὺς πρώτους μῆνας τοῦ ἐπομένου έτους, ἵνα ταῦτα φέρονται τοῦ λοιποῦ κατὰ ἓν ἡμερολογιακὸν έτος νεότερα τὴν ἡλικίαν. Τὴν ὑπόθεσιν αὐτὴν ἐπιρρωννύει ἡ σύγκρισίς μετ' τὴν ἀντίστοιχον κατανομὴν τῶν γεννωμένων νεκρῶν (βλ. σχ. 8), εἰς τὴν ὁποίαν, λόγῳ ἀπουσίας τοῦ ὡς ἔνω κινήτρου, ὑπάρχει ἡ κατὰ τοὺς χειμερινούς μῆνας ἔξαρσις, ἀλλ' ἔλλεται παντελῶς τὸ εἰς τὰς γεννήσεις ζώτων παρατηρούμενον κολόβωμα κατὰ τοὺς τελικοὺς μῆνας τοῦ έτους. Ἡ ἀνωμαλία αὕτη, ἥτις δίδει παραπλανητικὴν ἡλικίαν εἰς πέντε περίπτου χιλιάδας βρέφη, κατ' έτος, εἶναι δυνατόν νὰ ἐκλείψῃ, ἔάν, κατὰ τὴν ὑπὸ τῶν γονέων δῆλωσιν τῆς ληξιαρχικῆς πράξεως, ἀπαιτῆται καὶ ἡ προσαγωγὴ χρονολογημένης βεβαιώσεως τοῦ παρασταθέντος κατὰ τὸν τοκετὸν Ἰατροῦ ἢ τῆς διπλωματούχου Μαίας.

Ἄτερον πεδῖον ἀνιχνεύσεως τοῦ βαθμοῦ ἀκριβείας τῶν ληξιαρχικῶν καταγραφῶν, ἀποτελεῖ ἡ κατὰ φύλον κατανομὴ τῶν νεογνῶν, ἥτις, εἰς τὰ γεννώμενα ζῶντα καὶ ἐπὶ μεγάλων, φυσικῶν, ἀριθμῶν, κυμαίνεται διεθνῶς εἰς τὰ στενὰ μᾶλλον ὅρια μεταξύ 51,4% καὶ 51,6% ἄρρενα ἐπὶ 100 νεογνῶν ἀμφοτέρων τῶν φύλων. Εἰς τὰ ἐλληνικὰ δεδομένα ἐπὶ τῶν γεννωμένων ζώτων, ἐκτὸς τῆς ἀπροσδοκίτου καὶ μᾶλλον ἀπαραδέκτου στήλης τῶν ἀμὴ δηλωθέντων φύλων νεογνῶν, παρατηρεῖται ἐκτροπὴ τῆς ὡς ὄνω κατὰ φύλον κατανομῆς, μετ' ὑψηλότερα τοῦ συνήθους ποσοστὰ ἄρρένων νεογνῶν. Τοῦτο, ὡς καὶ ἄλλαι χρήσεις ἐπὶ τοῦ προκειμένου κατανομαί, δίδονται εἰς τὸν πίνακα 20.

Πίναξ 20. Σύνοψις χαρακτηριστικῶν τῶν ἐν Ἑλλάδι δηλωθέντων γεννήσεων (έτησιο μέσο ὄρω εἰς ἐκάστην περίου). Γεννήσεις ζώτων καὶ νεκρῶν εἰς ἀστικῶν (ἄνω τῶν 10.000 κατ.) καὶ ἀγροτικῶν (κάτω τῶν 10.000) πληθυσμῶν καὶ ποσοστὰ ἄρρένων ἐπὶ 100 γεννηθέντων

Table 20. Synopsis of characteristics in the registration of births, in Greece, (annual averages per period). Live and dead births, in urban and rural population (dividing line: 10.000 inhabitants), and percent of males to all births

Χαρακτηριστικά	Μέσος ὄρος περιόδου Averages in periods			Characteristics
	1933 - 37	1956 - 59	1960 - 63	
Ἀριθμὸς γεννηθέντων ζώτων	193.649	157.425	152.090	Total number of births
% εἰς ἀστικῶν πληθυσμῶν	26,1	34,8	39,3	Percent in urban
% εἰς ἀγροτικῶν πληθυσμῶν	73,9	65,2	60,7	Percent in rural
% ἄρρενα, εἰς ἀστικῶν	51,7	51,5	51,7	Percent males in urban
% ἄρρενα, εἰς ἀγροτικῶν	52,4	51,9	51,6	Percent males in rural
Ἀριθμὸς γεννηθέντων νεκρῶν	1.891	2.962	2.183	Total number of stillbirths
% εἰς ἀστικῶν πληθυσμῶν	53,7	60,3	56,6	Percent in urban
% εἰς ἀγροτικῶν πληθυσμῶν	46,3	39,7	43,4	Percent in rural
% ἄρρενα, εἰς ἀστικῶν	56,9	* 55,7	* 56,2	Percent males in urban
% ἄρρενα, εἰς ἀγροτικῶν	58,5	* 62,1	* 55,0	Percent males in rural
Νεκρὰ ἐπὶ 1.000 γεννηθέντων ζώτων				Stillbirths per 1.000 live births
εἰς ἀστικῶν πληθυσμῶν	20,1	22,7	20,7	in urban
εἰς ἀγροτικῶν πληθυσμῶν	6,1	8,0	9,5	in rural

* Κατανομὴ κατὰ φύλον, μόνον διὰ τὰ έτη 1956, 1957 καὶ 1963.

* Sex distribution for the year 1956, 1957, and 1963.

Εἰς τὴν ἀνωτέρω κατανομὴν φαίνεται ἡ προοίσα αὐξήσις τοῦ ποσοστοῦ τῶν εἰς τὰς πόλεις (10.000 κατοίκων καὶ ἄνω) γεννηθέντων ζώτων (26% περὶ τὸ 1935, 40% περίπου σήμερον), ἥτις, ὡς εἰκόσ, συμβαδίζει μετ' ἀνάλογον διόγκωσιν τοῦ ἀστικοῦ πληθυσμοῦ τῆς Ἑλλάδος. Παρομοίαι σέσεις ἀνεμέντο καὶ μεταξύ τῶν κατ' έτος γεννωμένων νεκρῶν, ἡ συχνότης τῶν ὁποίων κυμαίνεται, ἀνὰ τὴν διεθνή βιβλιογραφίαν, μεταξύ 20 καὶ 25 ἐπὶ 1.000 γεννωμένων ζώτων. Ἄλλ' αὖ κατ' έτος δηλοῦμεθα περ' ἡμῶν γεννήσεις νεκρῶν ἀνήκου, κατὰ πλειονότητα, εἰς τὰ ἀστικά κέντρα, ὅπου ἡ ἀναλογία φθάνει ἢ ὑπερβαίνει τὸ 20%₀₀, ἐνῶ εἰς τὸν ἀγροτικὸν πληθυσμῶν, ἡ ἀντίστοιχος συχνότης τούτων εἶναι πολὺ μικρότερα. Τὸ εὐρημα δικαιολογεῖ τὴν ὑπόθεσιν, ὅτι ἡ ληξιαρχικὴ δῆλωσις τῶν γεννωμένων νεκρῶν γίνεται, παρ' ἡμῶν, λίαν πλημμελῶς, ἰδίᾳ εἰς τὰς ἀγροτικὰς περιφερείας, ὅπου ἢ ἐπὶ 1.000 γεννωμένων ζώτων συχνότης τῶν θνησιγενῶν ἀνεμέντο νὰ εἶναι τοῦλάχιστον ἴση, καὶ μᾶλλον ὑψηλότερα, ἐκείνης τῶν πόλεων. Ἐκ τούτου συνάγεται, ὅτι ἡ ἐκ

τῶν ἐπίσημων στοιχείων ὑπολογιζομένη συχνότης θνησιγενῶν, εἰς τὸν ἀγροτικὸν ἰδίᾳ πληθυσμὸν, ὑστερεῖ κατὰ 60% περίπου τῆς πραγματικῆς.

Διαφυγαί, ὅμως, σημειοῦνται παρ' ἡμῶν, καὶ εἰς τὰς καταγραφὰς τῶν γεννωμένων ζώων βρεφῶν, ἢ κατὰ φύλον ἀναλογία τῶν ὁσίων ὑπερακοντίζει, ἐμφανῶς, τὴν ὑπὸ τῆς φύσεως παρεχομένην πρὸς τὰ ἄρρενα νεογνὰ ἐλαφρὴν προτίμησιν. Ἄντι, δηλαδὴ, τοῦ συνήθους ποσοστοῦ τῶν 51,5 ἀρρένων ἐπὶ 100 νεογνῶν, τὰ ἡμέτερα δεδομένα, εἰς τὸν ἀγροτικὸν ἰδίᾳ πληθυσμὸν, δεικνύουσιν, κατὰ μέσον ὄρον, 52,4% ἄρρενα, προπολεμικῶς, καὶ 51,7%, σήμερον. Τοῦτο ἔχει εἰς τὸ ἀναπόδραστον συμπέρασμα, ὅτι τὰ θήλεα βρέφη δὲν δηλοῦνται παρ' ἡμῶν μὲ ὅσῃν ἀκρίβειαν καταγράφονται αἱ γεννήσεις ἀρρένων. Ἐπὶ τῇ ὑποθέσει δέ, ὅτι ἡ πληρότης καταγραφῆς τῶν ἀρρένων νεογνῶν προσεγγίζει τὸ 100%, ἡ τάξις μεγέθους τῶν μὴ δηλουμένων, κατ' ἔτος, θηλέων νεογνῶν πρέπει νὰ κυμαίνεται περὶ τὸν ἀριθμὸν 900. Συνεπῶς, οἱ κατὰ τὴν πενταετίαν 1958-62 μέσοι ἀριθμοὶ τῶν παρ' ἡμῶν γεννηθέντων ζώων ἢ νεκρῶν βρεφῶν, πρέπει νὰ διορθωθοῦν εἰς 156.000 περίπου (ἀντὶ τῶν 155.134) διὰ τὰ πρῶτα καὶ εἰς 4.000 (ἀντὶ τῶν 2.150) διὰ τὰ δεύτερα. Μὲ τὰς διορθώσεις αὐτάς, τὸ ποσοστὸν γεννητικότητος ἀναβιβάζεται εἰς 20,0 περίπου γεννήσεις ζώων ἐπὶ 1.000 κατοίκων (ἀντὶ τοῦ ἐπίσημου δεδομένου 18,69/100), ἐκεῖνο δὲ τῶν θνησιγενῶν διορθοῦται εἰς 25,0 νεκρὰ νεογνὰ ἐπὶ 1.000 γεννωμένων ζώων (ἀντὶ τοῦ ἐπίσημου 13,9/100). Ἄλλ' ὁ γῶρος πρὸς περαιτέρω διόρθωσιν τῆς παρ' ἡμῶν καταγραφομένης γεννητικότητος δὲν ἐξηγητήθη μὲ τὰ ἀνωτέρω, ὅπως ὀὰ ἴδωμεν εἰς τὴν κατωτέρω ἀνάγνωσιν τῆς θνησιμότητος τοῦ πληθυσμοῦ τῆς Χώρας μας.



ΚΕΦ. ΙΙΙ. ΘΑΝΑΤΟΙ

1. Ανάλυσις τῶν δυνάμεων φθορᾶς τοῦ πληθυσμοῦ τῆς Ἑλλάδος

Ὁ κίνδυνος θανάτου ἐπιπέμπεται, ὡς γνωστόν, ἀνὰ πᾶσαν στιγμὴν τῆς ζωῆς τοῦ ἀνθρώπου καί, ὡς ἐκ τούτου, θάνατοι συμβαίνουν εἰς ὅλας τὰς ἡλικίας, ἀπὸ τῆς πρώτης καταβολῆς αὐτοῦ εἰς τὰ σπλάγχνα τῆς μητρὸς του, μέχρι καὶ τοῦ ἑσχάτου γήρατος. Ἡ ἔντασις ὅμως τοῦ κινδύνου αὐτοῦ, ἥτις ἀλλάσσει διαρκῶς μὲ τὴν πρόδον τῆς ἡλικίας καὶ διαφέρει αἰσθητῶς μεταξὺ τῶν δύο φύλων τῆς ἰδίας ἡλικίας, ὑπακούει, ἐπίσης, καὶ εἰς τὰ ὑπὸ τῆς κοινωνίας λαμβανόμενα μέτρα, διὰ τὴν προφύλαξιν τῆς ζωῆς τοῦ ἀτόμου καὶ τὴν προαγωγὴν τῆς υγείας ὁλοκλήρου τοῦ πληθυσμοῦ. Τὰ μέτρα ταῦτα ἀποβλέπουν εἰς τὴν περιστολὴν, κυρίως, τῶν ἀκαίρων θανάτων, ἐκείνων δηλαδή, οἵτινες πλήττουν τὴν μικρὰν ἢ ὠριμὴν ἡλικίαν, δεδομένου ὅτι, ὁ μετὰ μακρὰν ζωῆν ἐπερχόμενος θάνατος, ἀποτελεῖ κοινὴν μοῖραν καὶ ἐπιθυμητὴν, μᾶλλον, ἀπόληξιν τῶν ἐμψύχων ὄντων.

Ὑπὸ τὴν ἐπῆρειαν τῶν κοινωνικῶν μέτρων διὰ τὴν προστασίαν τῆς υγείας καὶ τῆς ζωῆς τῶν ἀνθρώπων, μεταβάλλεται προοδευτικῶς καὶ ἡ μορφή τῆς ἀνθρωπίνης θνησιμότητος, ὅπως φαίνεται εἰς τὸν κατωτέρω συνοπτικὸν πίνακα 21, ὅπου συγκρίνονται τὰ σχετικὰ ἐν Ἑλλάδι στοιχεῖα θνησιμότητος, ὡς ἐπίσης

Πίναξ 21. Σύγκρισις τῆς προπολεμικῆς καὶ τῆς μεταπολεμικῆς ἐν Ἑλλάδι θνησιμότητος, περὶ τὰ ἔτη 1935 καὶ 1960. (Μέσοι ὄροι πενταετίας 1933-1937 καὶ 1958-1962)

Table 21. Deaths, age-specific-death-rates and proportionate mortality in Greece, around the years 1935 and 1960, (annual averages of periods 1933-1937 and 1958-1962)

Ὅμαδες ἡλικιῶν Age groups	Θάνατοι - Deaths (N)		Ἐπὶ 100 θανάτων Per 100 deaths		Ἐπὶ 1.000 κατοίκων Per 1.000 population	
	1935	1960	1935	1960	1935	1960
Σύνολον - Total	104.839	62.017	100,0	100,0	15,2	7,5
0	22.664	6.223	21,6	10,0	116,5	40,0
1-4	14.094	1.181	13,5	1,9	20,9	2,0
5-14	5.377	766	5,1	1,2	3,7	0,5
15-24	6.116	1.060	5,8	1,7	5,2	0,8
25-44	12.519	3.395	11,9	5,5	6,7	1,4
45-64	15.702	11.992	15,0	19,4	14,6	7,2
65+	28.367	37.400	27,1	60,3	67,5	55,3

μέσοι ὄροι τῶν περιόδων 1933-1937 καὶ 1958-1962. Οὕτως, ἡ πλεόν ἐμφανὴς ἀλλαγὴ εἰς τὴν παρ' ἡμῶν μορφήν τῆς θνησιμότητος εἶναι ἡ περιστολὴ τῶν εἰς τὴν νεαρὰν ἡλικίαν θανάτων, ἀφοῦ, περὶ τὸ 1935, τὸ ἡμισυ περίπου τοῦ ἀριθμοῦ τῶν κατ' ἔτος θνησκόντων ἦσαν παιδιὰ καὶ νέοι κάτω τῆς ἡλικίας τῶν 30 ἐτῶν, καὶ μόνον τὸ ἐν τέταρτον τοῦ ἀριθμοῦ τῶν θανάτων ἐσημειοῦτο ἐπὶ τῶν ἀνδρῶν τῶν 65 ἐτῶν ἡλικιωμένων ἀνθρώπων. Τὰ ἀντίστοιχα ποσοστὰ κατὰ τὸ 1960 ἀνῆρχοντο εἰς 15%, διὰ τὰ πρῶτα, καὶ εἰς 60% διὰ τοὺς δευτέρους.

Ἐμειώθη, συνεπῶς, κατὰ τὴν ὑπ' ὄψιν 25ετιᾶν ἡ ἔντασις τῶν δυνάμεων φθορᾶς τοῦ Ἑλληνικοῦ πληθυσμοῦ, ἡ ἐντὸς δὲ μιᾶς περίπου γενεᾶς σημαντικὴ βελτίωσις καταφάνεται, πρῶτον, ἀπὸ τούς ὀλιγωτέρους, κατ' ἔτος, θανάτους (62.000 περίπου περὶ τὸ 1960, ἔναντι 105.000 περὶ τὸ 1935), καίτοι ὁ συνολικὸς πλη-

θυσιάς, και άρα ο αριθμός των ύποψυφών προς θάνατον ατόμων, ηύξθη εν τώ μεταξύ κατά 22% (8,3 εκατομ. κάτοικοι κατά τό 1960, έναντι 6,9 εκατομ. κατά τό 1935). Κατ' αναλογία, ή γενική επί 1.000 κατοίκων θνησιμότης κατήλθεν έτι περισσότερο, περιορισθείσα τώρα εις 7,5 έναντι 15,2 προπολεμικώς. Λεπτομερέστερα ανάλυσις των ροπών αυτών αποκαλύπτει, ότι ή σμίκρυνσις της θνησιμότητος ύπάρξεν ίσχυρά διά τή νήσια (περιορισθείσα εις τό έν δέκατον της προπολεμικής), τά βρεφικήκα τά παιδια της σχολικής ηλικίας, κάποις δέ μικροτέρα διά τήν μετέπειτα περίοδον της ώριμότητος. Έίτα, οι πέραν της ηλικίας των 65 έτών άνθρωποι ώφελήθησαν ελάχιστα και οι έξατάχρητοι των 85 και πλέον έτών αποθνήσκουν, σήμερον, με την ίδια περίπου συχνότητα, ως και εκείνοι πρό μιᾶς 25ετίας.

Τούτο επιβεβαιού τό αρχικώς λεχθέν, ότι τά υπό της κοιναςίας λαμβανόμενα κατά της θνησιμότητος μέτρα περιορίζουν, κυρίως, τους άκαίρους θανάτους, εκείνους δηλαδή, αϊτους πλήττον τον πληθυσμόν κατά τήν περίοδον της ανάπτυξεως και της πρώτης αυτού ώριμότητος. Άλλά διά τους μετά τό 65ον έτος της ηλικίας ανθρώπους, ό ως άνω επιχειρούμενος έλεγχος του θανάτου αποδεικνύεται, προσδευτικώς, όλιγώτερον καρποφόρος, διότι ό άνθρωπος, ως εύθραυστον και θνητόν έν, ύφίσταται συνεχώς βιολογικάς φθοράς και δέν δύναται νά επιζήση πέραν των ένέντα ή, τό πολύ, δέκα έν συνόλω δεκαετιών. Ότι, συνεπώς, τουμᾶ νά ελπίχη ό άνθρωπος, επί του προκειμένου, είναι ή αναβολή ή ή μετακίνησις του άλλου αναποφεικτου θανάτου, από τήν μικράν προς τήν γερωνικην του ηλικία, ή επί του σημείου δε τούτου συντελουμένη πρόοδος καταφαίνεται αναλυτικώς εις τόν πίνακα 22.

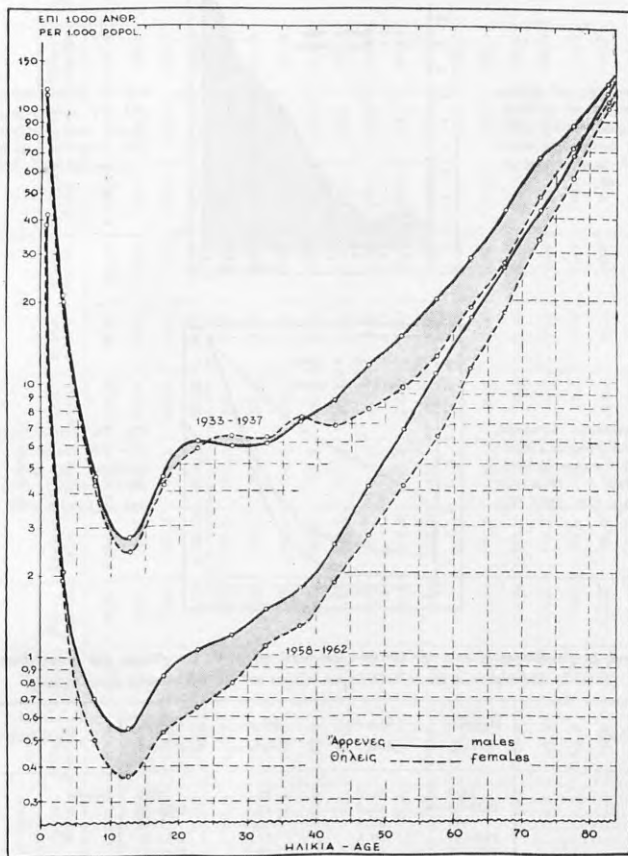
Πίναξ 22. Ειδική κατά φύλον και ηλικίαν θνησιμότης έν Ελλάδα, 1933-1937 και 1958-1962. Ποσοστά μίαιστος αιτής (1933-37=100) και έκποστιαία κατανομή των θανάτων καθ' ηλικίαν (μόστερα τά 0-4)

Table 22. Age and sex specific mortality in Greece, around the years 1935 and 1960. (average of periods 1933-1937 and 1958-1962). Percent reduction (1935=100) and percent distribution of deaths, by age-groups in Greece, 1933-1937 and 1958-1962 and in Sweden, 1959-1961

Όμάδες ηλικιών Age groups	Θάνατοι επί 1.000 κατοίκων Deaths per 1.000 population				1960 έν σχέσει πρός 1935 (= 100)		Θάνατοι % Deaths.		
	Άρρενες - Males		Θήλειες - Females		Reduced in 1960 when 1935 = 100		Έλλάς - Greece		Σουηδία Sweden
	1933-37	1958-62	1933-37	1958-62	Άρρενες Males	Θήλειες Females	1933-37	1958-62	1959-61
Σύνολον- Total	16,06	7,77	14,41	7,15	48,4	49,6	100,00	100,00	100,00
0	118,16	41,25	115,86	38,33	34,9	33,1	21,62	10,03	2,32
1-4	20,90	2,97	20,91	1,93	9,9	9,2	13,44	4,90	0,48
5-9	4,68	0,71	4,32	0,50	15,2	11,6	3,46	0,70	0,32
10-14	2,75	0,55	2,49	0,37	20,0	14,9	1,67	0,53	0,27
15-19	4,58	0,85	4,21	0,53	18,6	12,6	2,34	0,73	0,51
20-24	6,08	1,03	5,78	0,64	16,9	11,1	3,30	0,98	0,50
25-29	5,86	1,17	6,40	0,78	20,0	12,2	3,40	1,14	0,53
30-34	6,04	1,44	6,08	1,08	23,8	17,8	2,94	1,36	0,69
35-39	7,27	1,75	7,42	1,27	24,1	17,1	2,98	1,32	1,05
40-44	8,58	2,53	6,92	1,85	29,5	26,7	2,62	1,66	1,50
45-49	1,65	4,12	7,92	2,74	35,4	34,6	2,96	2,72	2,51
50-54	14,49	6,70	9,34	4,16	46,2	44,5	3,28	4,01	3,81
55-59	20,69	10,95	12,31	6,34	52,9	51,5	3,98	5,48	5,53
60-64	29,98	17,62	18,86	11,18	60,8	59,4	4,75	7,13	7,78
65-69	42,75	26,97	28,17	17,92	63,1	63,6	5,43	8,56	10,75
70-74	60,55	43,06	46,94	33,13	71,1	70,6	5,82	11,43	14,77
75-79	87,59	66,47	70,45	55,55	79,9	78,8	5,40	13,03	16,83
80-84	123,92	112,66	108,41	101,23	90,9	93,4	4,61	12,77	15,97
85+	232,37	222,71	207,16	244,83	100,1	118,0	3,80	14,52	13,88

Εις τό σχήμα 17 δίδεται, υπό ήμι-λογαριθμικην κλίμακα, ή κατά φύλον και ηλικίαν θνησιμότης έν Ελλάδα, ως έτήσιοι μέσοι βροι της δετίας 1933-1937 και 1958-1962. Ή έν τώ μεταξύ ύπισυμβάσα βελτιώσις σημειούται εις τό σχήμα 18, ως έκποστιαία αναλογία έκάστου ποσοστού θνησιμότητος κατά τήν πε-

ρίοδον 1958 - 62, εν σχέσει πρὸς ἐκείνην τῆς περιόδου 1933 - 37, λαμβανομένης ὡς 100. Τέλος, εἰς τὸ σχῆμα 19 δίδεται, εἰς συσσωρευτικά ἀθροίσματα, ἡ ἀναλογικὴ θνησιμότης (ἐπὶ 100 θανάτων εἰς ὅλας τὰς ἡλικίας) τῆς Ἑλλάδος, κατὰ τὰς περιόδους 1933 - 37 καὶ 1958 - 62, καὶ τῆς Σουηδίας, κατὰ τὴν περίοδον 1959 - 61.



Σχ. 17. Εἰδικὴ κατὰ φύλον καὶ ἡλικίαν θνησιμότης ἐν Ἑλλάδι, περὶ τὰ ἔτη 1935 καὶ 1960 (ἔτησαι μέσοι ὅσων τῶν περιόδων 1933-1937 καὶ 1958-1962).

Fig. 17. Age and sex specific mortality rates in Greece, around the years 1935 and 1960 (annual average of the periods 1933-1937 and 1958-1962).

Ἡ σπάταλος ἐν Ἑλλάδι θνησιμότης κατὰ τὴν πρώτην περίοδον χαρακτηρίζεται ἐκ τοῦ γεγονότος, ὅτι 25% τῶν ὅλων θανάτων ἐπέφταντο, ἤδη, περὶ τὸ τέλος τοῦ πρώτου μετὰ τὴν γέννησιν ἔτους καὶ 50% τῶν ὅλων



θανάτων συνέβαιναν μέχρι της ηλικίας των 30 περίπου ετών. Κατά την δευτέραν περίοδον (1958-1962), τὰ ἀθροιστικά αὐτὰ ποσοστά μετακινήθησαν πρὸς τὴν ηλικίαν των 52 ετών, τὸ πρῶτον τεταρτημῆριον, καὶ τῶν 71 ετών, τὸ δεύτερον. Εἰς Σουηδίαν, ὅπου ὁ ἔλεγχος τῆς ἀκείρου θνησιμότητος γίνεται κατὰ πολὺ καλ-

Σχ. 18. Μείωσις τῆς καθ' ἡλικίαν καὶ φύλον θνησιμότητος ἐν Ἑλλάδι, κατὰ τὴν περίοδον 1959-1963, ἐν σχέσει πρὸς ἐκείνην τῆς περιόδου 1933-1937, λαμβανομένης ὡς 100.

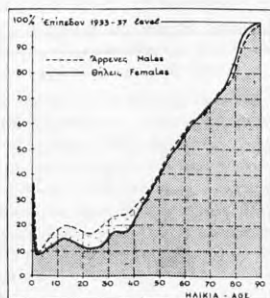


Fig. 18. Percent reduction of age and sex specific mortality in Greece, average of period 1959-1963 compared with mortality of the period 1933-1937 = 100.

Σχ. 19. Ἐκαστοετήσια κατανομή τῶν καθ' ἡλικίαν θανάτων (ἀθροιστικά σύνολα δι' ἑκάστην ἡλικίαν). Ἑλλάς 1933-1937 (1), 1958-1962 (2) καὶ Σουηδία 1959-1961 (3).

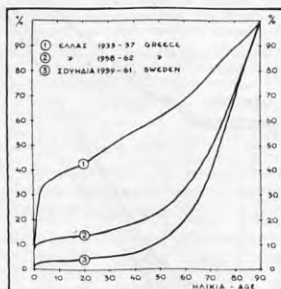


Fig. 19. Proportional mortality (per 100 deaths in cumulative additions by age), in Greece 1933-1937 (1), 1958-1962 (2) and in Sweden 1959-1961 (3).

Πίναξ 23. Προσδοκώμενη κατὰ τὴν γέννησιν ζωὴ, κατὰ φύλον, εἰς ἔτη. Ἑλλάς καὶ ἄλλα χῶρα
Table 23. Expectation of life at birth, by sex. Greece and selected countries at recent years

Χῶρα	Περίοδος ἢ ἔτος	Ἀρρενες Males	Θήλειες Females	Period or year	Country
Ἑλλάς	1879	36,0	37,5	1879	Greece
»	1926-30	45,0	47,5	1926-30	»
»	1940	52,9	55,8	1940	»
»	1955-59	66,4	69,7	1955-59	»
»	1960-62	67,5	70,7	1960-62	»
Σουηδία	1960	71,2	74,9	1960	Sweden
Ἀγγλία	1961	68,0	73,8	1961	England
Γαλλία	1961	67,6	74,5	1961	France
ΗΠΑ	1961	67,0	73,6	1961	USA
Γερμανία	1959-60	66,7	71,9	1959-60	Germany
Ἰταλία	1954-57	65,8	70,0	1954-57	Italy
Βουλγαρία	1956-57	64,2	67,3	1956-57	Bulgaria
Γιουγκοσλαβία	1958-59	61,6	64,4	1958-59	Yugoslavia
Ἀίγυπτος	1960	51,6	53,8	1960	Egypt
Τουρκία	1950-51	46,0	50,4	1950-51	Turkey
Ἰνδία	1957-58	45,2	46,6	1957-58	India

Πίναξ 24. Έλλάδα. Πληθυσμός κατά φύλων και ηλικιών. 1900, 1928, 1961. (Πληθυσμός (N) επί χιλιάδων, κεραιών και εκατοστηρίων άνωλερίων (%) επί του συνολικού πληθυσμού)
Table 24. Greece, population by sex and age groups, 1900, 1928, 1961 (Population (N) in thousands and percentages (%) to total population)

Όμιλος ηλικιών Age groups	Πληθυσμός 1-1-1900 (1) Population				Άρσενες 16-V-1928 (2) Census				Άρσενες 1-1-1961 (3) Census					
	N (000)		%		N (000)		%		N (000)		%			
	Άρσενες Males	Θήλειες Females	Άρσενες Males	Θήλειες Females	Σύνολον Total	Άρσενες Males	Θήλειες Females	Σύνολον Total	Άρσενες Males	Θήλειες Females	Σύνολον Total	Άρσενες Males	Θήλειες Females	
Σύνολον—Total	1.289,4	1.342,9	48,98	51,02	6.204,7	3.075,7	3.129,0	49,57	50,43	8.348,0	4.070,6	4.277,4	48,76	51,24
0 - 4	190,3	181,8	7,23	6,91	766,8	391,7	375,1	6,31	6,05	751,3	385,9	365,4	4,62	4,38
5 - 9	473,2	469,0	6,58	6,42	627,6	321,2	306,4	5,18	4,95	719,3	370,5	348,8	4,44	4,18
10 - 14	152,1	155,9	5,78	5,92	601,7	314,4	287,3	5,07	4,63	792,8	374,7	358,1	4,49	4,29
15 - 19	124,2	141,2	4,72	5,36	695,9	343,8	352,1	5,54	5,57	622,9	312,6	310,3	3,74	3,72
20 - 24	108,9	123,2	4,15	4,68	519,7	260,7	289,0	4,20	4,66	731,2	356,3	374,9	4,27	4,49
25 - 29	98,0	105,0	3,72	3,89	519,8	254,1	265,7	4,10	4,28	736,1	348,8	377,3	4,18	4,52
30 - 34	86,7	89,3	3,29	3,39	384,0	184,9	199,1	2,98	3,21	693,8	336,1	357,7	4,02	4,29
35 - 39	75,1	76,3	2,85	2,90	376,4	175,0	201,4	2,82	3,25	537,4	258,4	279,0	3,10	3,34
40 - 44	64,4	65,6	2,45	2,49	327,7	152,6	175,1	2,46	2,82	456,0	215,9	238,1	2,50	2,85
45 - 49	54,8	56,3	2,08	2,14	313,9	160,9	153,0	2,59	2,47	498,6	241,7	256,9	2,89	3,08
50 - 54	45,9	47,8	1,74	1,82	276,3	139,7	136,6	2,25	2,20	463,1	227,5	235,6	2,73	2,82
55 - 59	37,3	39,6	1,42	1,51	209,6	108,3	101,3	1,75	1,63	405,3	195,7	208,6	2,34	2,50
60 - 64	28,9	31,4	1,10	1,19	191,7	92,4	99,3	1,49	1,60	324,4	148,6	175,8	1,78	2,11
65 - 69	20,8	23,6	0,79	0,90	141,7	70,9	70,8	1,14	1,14	241,4	106,2	135,2	1,27	1,62
70 - 74	13,6	16,2	0,51	0,62	103,7	49,0	54,7	0,79	0,88	191,0	82,1	108,9	0,98	1,31
75 - 79	8,3	10,6	0,31	0,40	59,4	29,9	29,5	0,48	0,48	130,8	57,3	73,5	0,69	0,88
80 - 84	4,6	6,4	0,17	0,24	33,9	15,2	18,7	0,24	0,30	77,5	33,3	44,2	0,40	0,53
85+	2,3	3,7	0,09	0,14	24,9	11,0	13,9	0,18	0,21	48,1	19,0	29,1	0,23	0,33

(1) Έκ του V. G. Valiotes, A Reconstruction of the Demographic History of Modern Greece. Census population, 1900, age redistributed.
(2) Άρσενες άνωλερίων μετά τη δακτυλοτύπηση του άγώνιστου φύλου.
(3) Πληθυσμός άνωλερίων διεγέρσει επί του πληθυσμού.

λιτερον τρόπον, τὸ πρῶτον τεταρτημόριον (25%) τῶν θανάτων σημειοῦται περὶ τὴν ἡλικίαν τῶν 63 ἐτῶν, ἤτοι 10 καὶ πλέον ἔτη ἀργότερον ἢ ἐν Ἑλλάδι, καὶ ἡ διάμεσος τιμὴ (50%) αὐτῶν, εἰς τὴν ἡλικίαν τῶν 74 ἐτῶν.

Δύο σημαντικὰ, ἀπὸ δημογραφικῆς ἀπόψεως, ἐπιτεύγματα ἐκπηγάζουν ἀπὸ τὴν ὡς ἄνω ἐξεῖλιν τῆς προοδευτικῆς μειώσεως τῆς ἀκαίρου παρ' ἡμῖν θνησιμότητος, τὰ ἀκόλουθα: Πρῶτον, ἐπιμνησκόμεθα σημαντικῶς ἡ μέση διάρκεια τῆς ζωῆς τῶν Ἑλλήνων ⁽¹⁾, εἰς ὅλας τὰς ἡλικίας, ἀλλ' ἰδίᾳ κατὰ τὴν γέννησιν, ἡ ὁποία μεταξὺ 1928 καὶ 1961 ἠδύξθη ἀπὸ 45,0 εἰς 67,5 ἔτη, διὰ τὰ ἄρρενα νεογνά, καὶ ἀπὸ 47,5 εἰς 70,7 ἔτη, διὰ τὰ θήλεα (βλ. πίν. 23). Ἡ προσθήκη δὲ 22 ἢ 23 ὁλοκλήρων ἐτῶν ζωῆς εἰς τὴν μέσῃ μακροβιότητι τοῦ Ἑλλήνου, συντελεῖ εἰς τὴν καλλίτεραν ἀξιοποίησιν τῶν ἐμφύγων κεφαλαίων τῆς Χώρας καὶ τὴν αὔξησιν, συνεπῶς, τῆς ἀτομικῆς καὶ κοινωνικῆς εὐεξίας καὶ τοῦ ἔθνικοῦ ἐν γένει πλοῦτου. Τοῦτο δέ, διότι ἡ σημερινὴ γενεὰ τῶν Ἑλλήνων, ἔχει μόνον ζῆ ἐπὶ μακρότερον ἀπὸ τοὺς γονεῖς των χρόνον, ἀλλ' οἱ θνηρωτοὶ τῆς ἔχουν, ἐπίσης, τὴν εὐκαιρίαν νὰ μορφωθοῦν καλλίτερον καὶ νὰ ἐργασθοῦν εἰς τὸ ἐπαγγεῆμά των περισσύτερον καὶ ἀποδοτικώτερον, συμβάλλοντες οὕτω μεγάλως εἰς τὴν κατ' ἔτος αὔξησιν τῆς ἔθνικῆς παραγωγῆς.

Τὸ δεύτερον ἐπιτεύγμα ἀναφέρεται εἰς τὴν προοδευτικὴν ὀρίμασιν τῆς κατ' ἡλικίας δομῆς τοῦ πληθυσμοῦ, κατὰ τὴν ὁποίαν τὸ ποσοστὸν τῶν εἰς τὴν ἐργάσιμον ἡλικίαν εὐρισκομένων ἀνθρώπων μεγεθύνεται συστηματικῶς, εἰς βῆρος τοῦ ἀριθμοῦ τῶν ὑπ' αὐτῶν συντηρουμένων ἀνθρώπων (πίναξ 24). Ὡς γνωστόν, οἱ παραγωγικῶς ἐργαζόμενοι ἄνδρες ἡ γυναῖκες, στρατολογοῦνται κυρίως ἀπὸ τὴν ὁμάδα ἡλικιῶν μεταξὺ 15 καὶ 65 ἐτῶν, διότι τὰ κάτω τῶν 15 ἐτῶν παιδιὰ συντηροῦνται ὑπὸ τῶν γονέων των, οἱ ἔνω δὲ τῶν 65 ἐτῶν ἄνθρωποι ἀποχωροῦν, συνήθως, τοῦ ἐπαγγέλλματος, καταναλισκόντες τοῦ λοιποῦ ἀγαθοῦ, διὰ τὴν παραγωγὴν τῶν ὁποίων ὀλίγον ἢ οὐδὲν συμβάλλουν οἱ ἴδιοι. Ἡ δημογραφικὴ δὲ αὕτη ὀρίμασις τοῦ πληθυσμοῦ τῆς Ἑλλάδος φαίνεται εἰς τὴν κατωτέρω (πίν. 25) ἑκαστοσταίαν, κατ' ὁμάδας ἡλικιῶν, κατανομήν

Πίναξ 25. Κατανομὴ τοῦ πληθυσμοῦ τῆς Ἑλλάδος (ἐπὶ 100 ἀνθρώπων) εἰς παιδιὰ (κάτω τῶν 15 ἐτῶν), ἐργαζομένους καὶ γέροντας (65 ἐτῶν καὶ ἄνω), 1900 - 1961
Table 25. Percentage Distribution of the population of Greece, by age groups, at different Censuses

Ἔτος - Year	Ὅμαδες ἡλικιῶν % Age groups		
	0 - 14	15 - 64	65 +
1900	38,8	57,0	4,2
1928	32,2	62,0	5,8
1940	33,0	60,7	6,3
1951	28,8	64,4	6,8
1961	26,4	65,3	8,3

τοῦ πληθυσμοῦ τῆς Χώρας ἀπὸ τοῦ 1900 καὶ ἐφεξῆς. Οὕτως, κατὰ τὴν ἀπογραφὴν 1961, ἐπὶ 100 ἀνθρώπων, οἱ 65 εὐρίσκονται εἰς τὴν ἐργάσιμον ἡλικίαν (15 - 64 ἐτῶν), 26 περίπου ἔσαν παιδιὰ καὶ 8 γέροντες, ἐνῶ, κατὰ τὴν ἀρχὴν τοῦ αἰῶνος, αἱ ἀναλογίαι ἦσαν 57%, 39% καὶ 4%, ἀντιστοίχως.

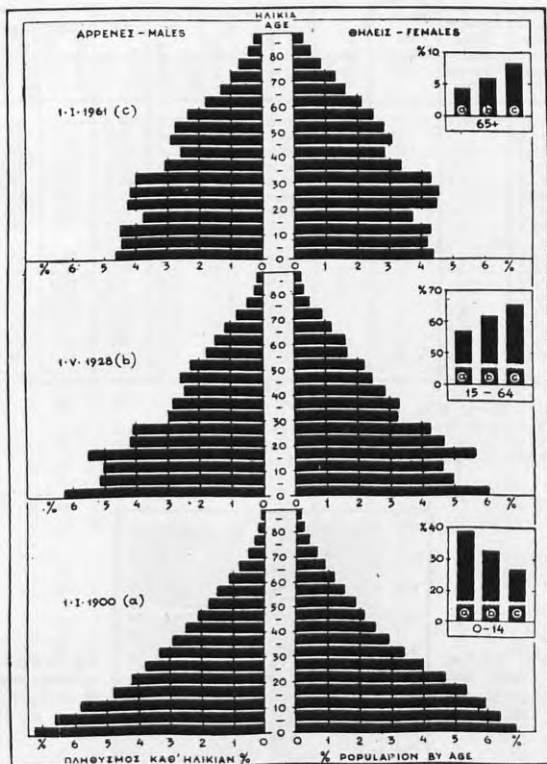
Ἡ συρρίκνωσις τοῦ παιδικοῦ πληθυσμοῦ ἀπὸ 39% εἰς 26%, ἐπὶ τοῦ συνολικοῦ πληθυσμοῦ, καὶ ἡ ἀλλαγὴ, γενικῶς, τῆς μορφῆς τῆς πυραμίδος, μεταξὺ τῶν ἐτῶν 1900 καὶ 1961 (βλ. σελ. 20), ἔλθων ὡς προκρινόν, ἔχει μόνον τῆς προοδευτικῆς μειώσεως τῆς ἀκαίρου θνησιμότητος, ἀλλ' ἐπίσης, τοῦ ἐν τῷ μεταξύ ἐπισυμβάντος περιορισμοῦ τοῦ ἀριθμοῦ τῶν γεννήσεων, ὅπως ἀνελύθη εἰς τὸ προηγούμενον κεφάλαιον. Ἀμφότερα αἱ δυνάμεις αὗται, τῆς φθορᾶς δηλαδὴ καὶ τῆς ἀναπαραγωγῆς, διαπλάσσουν τὴν αἰωνίως μεταβαλλομένην κατανομὴν τῶν ἀνθρωπίνων πληθυσμῶν, οἱ ὁποῖοι, ὡς ζῶντες ὄργανισμοὶ, ἀλλάσσουν ἀνὰ πᾶσαν στιγμὴν μέγεθος, σύστασιν καὶ μορφήν.

Ὁριμάζει, δημογραφικῶς, ὁ Ἑλληνικὸς πληθυσμὸς καὶ κερδίζει μακροβιότητητα, προσθέντων προοδευτικῶς ὀλίγα κατὰ δεκαετίαν ἔτη εἰς τὴν μέσῃ διάρκειαν τῆς ζωῆς του, ἥτις προσεγγίζει, τώρα, τὸ βελγικόν ὄριον τῶν ἑπτὰ δεκαετιῶν ⁽²⁾, ἐν ἁρμονίᾳ πρὸς τὰ συμβαίνοντα εἰς ὅλας τὰς ἐν ἐξελίξει χώρας τῆς ὑψηλῆς.

(1) Βλ. «Ἑλληνικαὶ Πίνακες Ἐπιβιώσεως» ΕΣΣΥΕ, Ἀθῆνα 1964.

(2) «Τὰ ἔτη ἡμῶν ὡσεὶ ἀράχνη ἐμελέτων. αἱ ἡμέραι τῶν ἐτῶν ἡμῶν ἐν αὐτοῖς ἐβόθρηνοντο ἔτη, ἐν δὲ ἐν δυοσεταίς, ὀδοῦντο ἔτη, καὶ τὸ πλεῖον αὐτῶν κόπος καὶ πόνος.» (Ψαλμ. 89.)

Ποῦα ὅμως εἶναι τὰ, ἐπὶ τοῦ προκειμένου, δρώντα αἰτία καὶ διατὶ ἡ βελτίωσις τῆς θνησιμότητος περιορίζεται εἰς τὸ πρῶτον ἡμισυ περίπου τοῦ ἀνθρωπίνου βίου καὶ ὄχι εἰς τὸ δεύτερον; Προφανῶς, ἡ εἰς τὸ ἐρώτημα συνήθως διδομένη ἀπάντησις περὶ καλλιτερεύσεως ἐν τῷ μεταξύ τοῦ βιοτικού ἐπιπέδου τοῦ πληθυσμοῦ, χρειάζεται περαιτέρω ἐπεξηγήσιν καὶ ἀνάλυσιν.



Σχ. 20. Πυραμίδες τοῦ πληθυσμοῦ τῆς Ἑλλάδος (κατανομὴ κατὰ φύλον καὶ πενταετείς ομάδας ἡλικιών), 1900 (κατ' ὑπολογισμόν) καὶ κατὰ τὰς ἀπογραφὰς 1928 καὶ 1961.

Fig. 20. Population pyramids (by sex and five-years age groups) of Greece in 1900 (estimate distribution) and the Census of 1928 and 1961.

Γνωστὸν τυγχάνει, ὅτι ὁ κατὰ τὰ ἄλλα ὁμοίομορφος παντὸς θνητοῦ ὄντος θάνατος, προκαλεῖται ὑπὸ ἄλλης ἄλλοτε αἰτίας, ἢ συστηματικῆς διάγνωσις καὶ καταγραφὴ τῶν ὁποίων ἐθεσπίσθη, ἐπὶ διεθνούς ἐπιπέδου, πρὸ ἑκατὸν περίπου ἐτῶν. Ἡ ἀνελλιπὴς ὁμως καὶ ἀκριβὴς καταγραφὴ τῶν αἰτιῶν θανάτου χωλαίνει σχεδὸν πανταχοῦ καὶ, φυσικὰ παρ' ἡμῖν, ὅπου τὸ ποσοστὸν τῶν ἀνευ ἱατρικῆς διαγνώσεως θνησιμότων, κατ' ἔτος, ἀνέρχεται εἰς 20% περίπου. Παρὰ τοῦτο, ἡ ἀνάλυσις τῆς συχνότητος καὶ τῶν ροπῶν τῶν παρ' ἡμῖν αἰτιῶν θανάτου ἀποδεικνύεται ἐκτάκτως ἐνδιαφέρουσα, ὅπως φαίνεται εἰς τὸν κατωτέρω συνοπτικὸν πίνακα 26 (σχ. 21).

Πίναξ 26. Συνολική κατανομή τών θανάτων εν Ελλάδι (1931 - 1938 και 1956 - 1963) κατά μεγάλας ομάδας αιτιών θανάτων, εις απολύτους αριθμούς (εις χιλιάδας) και επί 100 θανάτων γνωστής αιτίας

Table 26. Deaths in Greece by major groups of causes of Death (numbers in thousands) and percentage distributions to all deaths of known cause

Έτος Year	Θάνατοι Deaths		Άγνωστοί αίτιες επί 100 θανάτων % Unknown cause	Θάνατοι γνωστής αιτίας (χιλιάδες) Deaths of known cause (000)							Έπί 100 θανάτων γνωστής αιτίας Per 100 deaths of known cause				
	Σύνολον θανάτων (χιλιάδες) All deaths (000)	Άγνωστοί αίτιες (%) Unknown cause		Σύνολον Total	Λοιμώδεις (2) Infectious	Χρόνια (3) Chronic	Βίαια (4) Violent	Άλλα: Other		Λοιμώδεις (20s) Infectious	Χρόνια (3) Chronic	Βίαια (4) Violent	Άλλα: Other		
								"Άλλα: Other	"Άλλα: Other						
1931	114,4	21,7	19,0	92,7	60,4	11,8	3,0	17,5	65,2	12,8	3,2	18,8			
1932	117,6	22,3	19,0	95,3	58,7	12,5	3,0	21,1	61,6	13,1	3,2	22,1			
1933	111,4	19,6	17,6	91,8	59,3	12,8	2,7	17,0	64,6	13,9	3,0	18,5			
1934	100,7	17,9	17,7	82,8	50,0	13,5	2,9	16,4	60,4	16,2	3,5	19,9			
1935	101,4	18,8	18,6	82,6	49,0	14,1	3,0	16,5	59,5	17,0	3,6	18,9			
1936	105,0	19,4	18,5	85,6	50,5	14,8	3,0	17,2	59,1	17,2	3,6	20,1			
1937	105,7	18,0	17,0	87,7	53,1	15,3	2,8	16,5	60,5	17,4	3,2	18,9			
1938	93,8	16,2	17,3	77,6	43,1	15,9	2,7	15,9	55,5	20,5	3,5	20,5			
1956	59,5	15,1	25,4	44,4	7,4	24,1	2,3	10,1	16,6	54,4	6,4	22,6			
1957	61,7	14,9	24,2	46,7	9,1	24,6	2,7	10,3	19,5	52,7	5,8	22,0			
1958	58,2	14,1	24,2	44,1	6,9	24,6	2,8	9,8	15,7	55,6	6,4	22,3			
1959	60,9	14,4	23,6	46,5	7,3	26,0	2,9	10,3	15,8	55,8	6,3	22,1			
1960	60,6	13,6	22,4	47,0	6,9	26,6	2,8	10,7	14,6	56,6	6,0	22,8			
1961	64,0	11,5	18,0	52,5	7,8	29,0	3,2	12,5	14,9	55,2	6,1	23,8			
1962	66,6	12,0	18,1	54,5	8,1	31,1	3,2	12,1	14,9	57,0	5,8	22,3			
1963	66,8	12,0	18,0	54,8	6,7	32,3	3,4	12,4	12,1	59,0	6,3	22,6			

(1) Β. 15

(2) Β. 1, Β. 17, Β. 30 - 32, Β. 36, Β. 40

(3) Β. 18 - Β. 20, Β. 22, Β. 25 - Β. 29, Β. 33, Β. 37, Β. 39

(4) Β. 47 - Β. 50

(5) "Άλλα - Residual.

Σχ. 21. Έκαιεστική κατανομή τών θανάτων εν Ελλάδι, κατά μεγάλας ομάδας αιτιών θανάτου, 1930 - 1938 και 1956 - 1963.

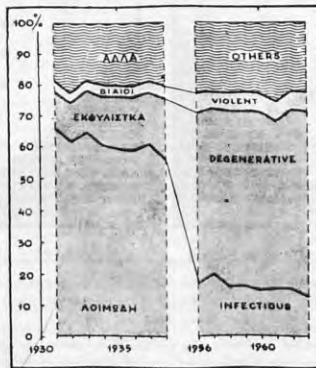


Fig. 21. Cause of deaths in Greece by major groups, per 100 deaths of all known causes, 1930 - 1938 and 1956 - 1963.

Μεταξύ τών γνωστής αιτίας θανάτων, ή πλέον δραματική αλλαγή έσημειώθη εις τας ομάδας **λοιμώδη** και **χρόνια ή, άλλως, εκφυλιστικά** καλούμενα νοσήματα. Πρὸ τοῦ τελευταίου πολέμου, 60% περίπου τών θνησάντων υπέκυπτον ὑπὸ τὰ πλήγματα μίᾶς τών πολυειδῶν λοιμωδῶν νόσων, με̄ επικεφαλῆς τὴν πνευμονίαν, τὴν φυματίωσιν, τὴν ἐλονοσίαν, τὸν τυφοειδῆ πυρετόν, τὰ ὀξεία λοιμώδη παιδικὰ νοσήματα και τὰς διαφόρους ἐντερολοιμώξεις. Σήμεραν, τὰ θύματα ἐκ τών ἀνωτέρω νόσων περιορίσθησαν εις 13 περίπου

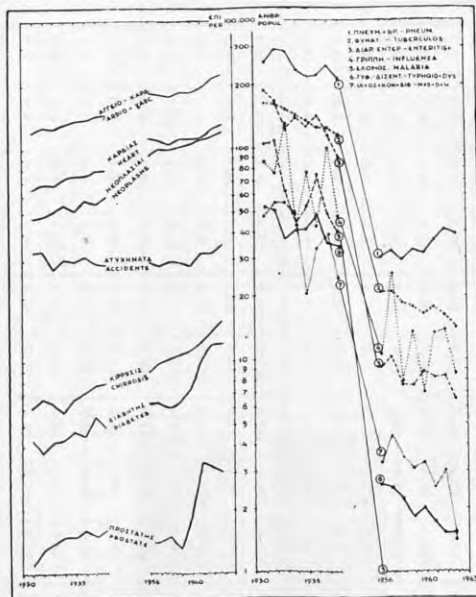
Πίναξ 27. ΤΕΛΕΙΩΣΕΙΣ της κατά αιτίαν θανάτου (κατ' ἐκλογίην) εἰδικῆς θνησιμότητας ἐν Ἑλλάδι ἐπὶ 100.000 κροστικῶν. Ἄνω, αἰτίαι θανάτου ἐν ἀνάοδῳ, κάτω αἰτίαι θανάτου ἐν καθόδῳ
 Table 27. Causes of death in Greece (selected causes) per 100,000 population. Upper part increasing, lower part decreasing causes of death

Αἰτία θανάτου Cause of death	Περίοδος — 1931-1938 — Period										Περίοδος — 1956-1963 — Period						
	1931	1932	1933	1934	1935	1936	1937	1938	1956	1957	1958	1959	1960	1961	1962	1963	
	Καρδιοπάθειαι (B25-B29) ..	65,3	69,2	68,7	72,6	74,4	75,1	79,5	79,8	411,3	410,5	406,4	412,6	412,2	414,5	427,0	430,2
Ἐγκεφαλοπάθειαι (B22) ..	55,7	58,5	57,7	58,3	62,9	64,2	63,8	65,8	74,2	71,4	71,3	75,2	74,4	83,5	89,4	94,3	
Νεφροπάθειαι (B18-B19) ..	47,7	48,2	50,9	54,3	51,4	57,4	55,7	59,8	94,1	100,1	100,1	103,6	107,6	114,2	116,2	120,6	
Ἀποφύματα (B64-68) ..	33,0	33,2	27,5	30,4	29,9	31,4	29,0	28,5	29,7	28,5	29,7	29,3	28,6	32,4	32,5	35,5	
Κίρρωσις ἥπατος (B37) ..	6,1	6,7	6,4	5,8	6,7	7,1	7,7	7,9	8,9	9,9	10,3	10,8	11,2	12,2	13,9	15,4	
Διαβήτης (B50) ..	4,3	3,8	4,2	4,3	4,7	4,5	5,5	4,9	6,4	6,4	6,4	6,5	7,5	10,3	12,1	12,1	
Υπερτροφία προστάτου (B59)	1,1	1,3	1,4	1,5	1,5	1,6	1,5	1,6	1,4	1,4	1,5	1,3	1,9	3,4	3,2	3,1	
Πνευμονία (B 31) ..	234,9	273,8	272,8	219,1	206,0	207,4	233,6	200,1	26,5	28,8	25,7	28,8	27,1	28,0	31,2	28,2	
Βρογχίτις (B.32) ..	17,5	17,2	16,1	14,4	13,9	13,0	13,5	13,5	4,0	3,8	4,1	4,2	4,9	8,9	9,9	11,2	
Διάρ.-Ἐντερίτις (B. 36) ..	489,8	464,4	422,4	440,1	428,5	424,6	417,5	91,1	9,3	10,4	7,7	7,7	8,9	8,3	8,4	6,5	
Φυματίωσις (B. 4 - B. 2) ..	461,4	461,7	452,7	455,3	437,4	428,4	428,3	416,6	21,0	21,2	48,7	47,9	46,6	17,9	46,2	44,1	
Γρίπη (B. 30) ..	87,5	76,3	431,7	43,1	77,2	43,0	400,5	47,9	10,5	25,9	8,0	13,3	7,1	13,4	43,8	8,5	
Ἐλονοτίτις (B. 46) ..	102,5	408,1	62,5	44,6	53,0	75,2	48,3	40,0	0,1	0,1	0,0	0,0	—	—	0,0	—	
Τυφοειδής (B. 4) ..	22,2	20,1	15,0	17,9	18,6	21,9	46,8	45,2	0,9	0,6	0,5	6,4	0,3	0,3	0,2	0,4	
Δυσεντερία (B. 6) ..	30,2	30,2	22,1	23,0	22,6	26,5	19,0	49,6	1,7	1,9	1,7	1,4	1,7	1,4	1,3	1,1	
Κοκοίτις (B. 9) ..	20,9	13,5	26,7	20,2	7,5	20,1	26,4	14,3	4,4	4,2	4,3	4,2	1,5	0,9	1,3	0,7	
Ἐντερικὴ (B. 7) ..	42,3	26,1	44,5	42,3	3,8	4,9	0,4	0,5	0,0	0,0	—	0,0	—	0,0	0,1	—	
Δυσθερμία (B. 8) ..	9,6	8,4	5,5	6,0	4,1	4,5	4,1	4,1	1,2	1,3	1,2	4,3	1,3	4,2	1,0	0,4	
Τοξικὸς-Ανορίτις (B. 40) *	5,6	5,6	5,4	5,0	4,7	4,2	4,3	3,6	0,9	0,8	0,6	0,7	0,6	0,8	0,6	0,5	

* Ἐπὶ 1.000 γεννήσεων.

* Per 1,000 births.

ἐπὶ 100 θνησκόντων, ἐνῶ, ἐξ ἄλλου, τὰ χρόνια ἐκφυλιστικὰ νοσήματα, με ἐπικεφαλῆς τὰς ἀγγειοκαρδιακὰς παθήσεις (καρδιοπάθειαι, νόσοι τῶν αἱμοφόρων ἀγγείων, ἐγκεφαλικὴ αἱμορραγία κλπ.), καὶ αἱ διάφοροι νεοπλασίαι, εὐθύνονται διὰ 60% περίπου τῶν κατ' ἔτος θανάτων, ἔναντι μόνον 13% περίπου κατὰ τὴν προπολεμικὴν περίοδον. Αἱ δύο αὐτὰ ὁμάδες αἰτιῶν θανάτου ἀντ'ἄλλαξαν θέσιν κατὰ τὴν τελευταίαν γενεὰν εἰς τὴν ἑκατοστιαίαν αὐτῶν κατανομήν. Ἀξίζει ἐπίσης νὰ προστεθῇ, ὅτι, μεταξύ 100 θανάτων, οἱ βιαιῶς θνήσκοντες (κυρίως ἀπὸ ἀτυχημάτων) καταλαμβάνουν σήμερον διπλάσιαν περίπου ἀναλογίαν ἢ ἄλλοτε, ἐνῶ οἱ ἐκ τῶν ἄλλων αἰτιῶν θανάτου, παραμένον ἀναλογικῶς εἰς τὸ αὐτὸ περίπου ἐπίπεδον. Πρὸς πληρεστέραν κατανοήσιν, αἱ ροπαὶ θνησιμότητος (ἐπὶ 100.000 κατοίκων), ἐκ τινων ἀντιπροσωπευτικῶν αἰτιῶν θανάτου, δίδονται εἰς τὸν πίνακα 27 καὶ τὸ σχῆμα 22.



Σχ. 22. Ἐξέλιξις θνησιμότητος ἐν Ἑλλάδι (ἐπὶ 100.000 κατοίκων) ἐκ τινων κατ' ἐκλογὴν ληθθειῶν αἰτιῶν θανάτου. Ἀριστερὰ, ἀνίωσις ροπῆς αἰτίας, δεξιὰ, κατιώσις ροπῆς.

Fig. 22. Evolution of specific mortality (per 100,000 population) in Greece by selected causes. Left, causes of death in increase, right, causes of death in decrease.

Εἰς τὸ ἀριστερὸν ἡμιμόριον τοῦ σχήματος τούτου εἰκονίζονται αἱ χρόνια ἐκφυλιστικὰ παθήσεις, ὡπως, π.χ., αἱ ἀγγειοκαρδιακὰ παθήσεις, ἡ νεοπλασίαι, ἡ κίρρωσις τοῦ ἥπατος, ὁ διαβήτης κλπ., αἱ ὁποῖαι σήμερον φενοῦν διπλάσιον περίπου Ἑλλήνας ἢ ἄλλοτε, ἐνῶ ἡ συχνότης τῶν ἐξ ἀτυχημάτων θανάτων ἔλαβε τὴν ἀνιούσαν μόλις κατὰ τὴν τελευταίαν τριετίαν. Ἐν ἀντιπαροβολῇ, αἱ εἰς τὸ δεξιὸν ἡμιμόριον πτωτικῆς ἀποδεικνύουν, ὅτι ἡ συχνότης τῶν θανατηφόρων μορῶν τῆς πνευμονίας, τῆς φυματίωσης, τῆς γρίπης κλπ., περιωρίθη εἰς τὸ ἓν δέκατον, ἔναντι τῆς προπολεμικῆς καταστάσεως, ἡ συχνότης τοῦ τυφοειδοῦς, τῆς δυσεντερίας καὶ τῶν παιδικῶν νόσων (λαρὰ, ὁστρακία, κοκκύτης, διφθερίτις κλπ.), περιωρίθη ἀκόμη περισσότερο, καὶ ἐκείνη τῆς ἐλονοσίας σχεδὸν ἐμηδένισθη.

Πώς όμως εξηγούνται οι έντυπωσικαί αυτές ροπαί εις τήν κατά αίτιαν θανάτου θνησιμότητα των 'Ελλήνων; Αναμφιβόλως, τό εκλυτικόν, διά τας μεταβολάς αυτές, αίτιον υπήρξεν ή έν τώ μεταξύ επίτευχθεσία πλέον αποτελεσματική καταπολέμησις των λοιμωδών νοσημάτων. 'Η έλονοσία, π.χ., εξεραζώθη σχεδόν από τήν Χώραν μας, χάρις εις τόν από το 1930 συνεχιζόμενον έντονον άνθελονοσικόν άγώνα. Τά υδατογενή νοσήματα, όπως ή τυφοειδής πυρετός, οι διάφοροι σαλμονελλώσεις και ή δυσεντερία, ήλαττώθησαν σημαντικώς, λόγω κυρίως των καλλιτέρων σήμερον συστημάτων ύδρευσεως και αποχετεύσεως, τά όποια λειτουργοῦν εις τό περισσότερο άστικά κέντρα τής Χώρας μας. 'Η παστερίωσις του γάλακτος περιώρισε τήν μετάδοσιν τής ρυματιώσεως, τής διφθερίτιδος και άλλων μολύνσεων, ιδία κατά τήν παιδικήν ήλικίαν, ή όποια σήμερον προστατεύεται καλλίτερον, χάρις εις τά άνακαλυφθέντα έν τώ μεταξύ ίσχυρά προφυλακτικά έμβόλια, τά διάφορα δέ άντιβιοτικά φάρμακα ήλάττωσαν τήν έκ πνευμονίας και έξ άλλων λοιμώσεων θνητότητα των ήλικιωμένων. Έκτός όμως των άνωτέρω, ηξήθησαν, έν τώ μεταξύ, τό προσωπικόν και τά μέσα ίατρο-νοσοκομειακής περιθαλψεως του πληθυσμού, διότι ό αριθμός των 'Ιατρών και των ήδη άνεπτυγμένων κλινών νοσηλείας, προήγγισεν ή υπερέβη τό επίπεδον έπαρκείας, όταν οι αριθμοί αυτών αναλογιζονται εις τό σύνολον του πληθυσμού τής Χώρας (βλ. πίν. 28).

Ούτως, ως έθνικός μέσος όρος, ό επί 100.000 κατοίκων αριθμός των 'Ιατρών υπερέβη ήδη τό σημείον έπαρκείας, αφού αναλογόν 124 'Ιατροί (άντι του ένδεικνυομένου 110), ό αριθμός δέ των κλινών νοσηλείας εύρίσκετο, κατά τό 1961, εις τόν όχι εύκαταρρήτον αριθμόν των 582, άντι 282 μόνον κλινών κατά τό 1940. Πρόβλημα, όμως, άνακύπτει σοβαρόν από τήν άκυσον ανά τόν χώρον κατανομήν του ύπάρχοντος υγειονομικού δυναμικού, δεδιμένου ότι πλέονάζουν οι 'Ιατροί και τά νοσοκομεία εις τινα μεγάλα άστικά κέντρα (ιδία εις 'Αθήνας και Θεσσαλονίκην), άλλα σπανίζουν, έμκενώς, εις τας πλείστας των άγροτικων περιφερειών και, ιδία, εις τήν Βορειο-δυτικήν 'Ελλάδα και τήν Θράκην. Συμφάνως προς τό υπό τής Παγκοσμίου 'Οργανώσεως 'Υγείας τεθέντα κριτήρια, χρειάζονται 100 ή, τό πολύ, 110 'Ιατροί και 800 περίπου κλιναι νοσηλείας, διά τήν εξυπηρέτησιν των ίατρο-νοσηλευτικων άναγκών πληθυσμού έξ 100.000 κατοίκων. Οι 'Ιατροί δέ και τά νοσοκομεία νά είναι καταλλήλως καταμεμημένα ανά τόν γεωγραφικόν χώρον, ώστε ό 'Ιατρός νά δύναται νά εύρίσκειται παρά τήν κλίσην του άσθενους έντός, τό πολύ, μιας ώρας από τής κήσεως, ό άσθενής δέ νά εισάγεται εις τό νοσοκομείον, έντός άλλων μόνον ώρων μετά τήν διατύπωσιν τής τούτης ένδειξεως. Με βάση τό ως άνω κριτήρια, ή Χώρα μας άποκαλύπτεται, ότι, καιτό, έν τώ συνόλω, έχει περισσότερους από όσους χρειάζεται 'Ιατρούς και, σχεδόν, άρκείαι νοσηλευτικων κλινών, άποτυγχάνει έν τούτοις εις τόν επιδικωμόμενον σκοπόν, διότι, μέ τήν άκυσον ανά τόν χώρον κατανομήν των 'Ιατρών και των κλινών νοσηλείας, έδμηουρήθη άντιοικονομικός πληθωρισμός αυτών, εις δύο ή τρία μεγάλα άστικά κέντρα και κοινωνικώς άνεπίτρεπτος σπάνις πύτων, εις πλείστας άγροτικάς περιοχάς, όπου, λόγω του χαμηλού βιοτικού επιπέδου των κατοίκων, χρειάζεται εύσηγμένη, μάλλον, και όχι έλλιπής ή υπό του Κράτους παρεχομένη ίατρική και νοσηλευτική περιθαλψις.

Έκτός, όμως, τής ως άνω διαπιστωμένης βελτιώσεως του υγειονομικού δυναμικού τής Χώρας μας, εις τόν συντελεσθέντα ήδη επίτυχη έλεγchon των λοιμωδών νοσημάτων συνήργησαν, ασφαλώς, και παράλληλοι πρόσδοι εις τόν κοινωνικόν και οικονομικόν τομέα. 'Η έκρίζωσις, π.χ., τής έλονοσίας δέν όρείλειται εις τυχόν καλλιτέραν θεραπευτικήν άγωγήν, άλλ' εις τήν διά του DDT επίτευχθεσίαν διακοπήν του κύκλου μετάδοσεως του πλασματιδίου από τόν έλονοσούντα, και μέσωσ του άνοηφελούς κίνωπος, εις τό έπόμειον όμικ. Είς τήν επίτυχη δέ αυτήν έπιχείρησιν, τό νοσοκομείον ή ό θεράπων ίατρός ουδένα σχεδόν ρόλον έπαιξαν. Τουτ' αυτό ίσχυει και διά τόν σημαντικόν περιορισμόν του τυφοειδούς πυρετού και των άλλων έντερολοιμώσεων, ή σημαντική μείωσις των όποίων επίτυγχάνεται μέ τήν εγκατάστασιν καταλλήλων συστημάτων ύδρευσεως και αποχετεύσεως. Τά προφυλακτικά, τέλος, έμβόλια, ή παστερίωσις του γάλακτος και ό πληρέστερος έλεγχος των τροφίμων, ή καλλιτέρα οικησις, ή προοδευτική μείωσις του αναλφαριθμού και, πρό παντός, ή βελτιώσις τής διατροφής του 'Ελληνικού πληθυσμού και τό μεγαλύτερον κατά κεφαλήν εισόδημα, συνήργησαν αποτελεσματικώς διά τήν περικοπήν τής περαιτέρω μεταδόσεως τής ρυματιώσεως και πλειάδος άλλων λοιμωδών νοσημάτων. Στοιχειά τινα των άνωτέρω παραγόντων δίδονται εις τόν πίνακα 29.

'Αλλά διατί, έκ παραλλήλου, αύξάνεται ή έξ εκφυλιστικων παθήσεων θνησιμότης; Είς τό ερώτημα αυτό δέν έχει άκόμη δοθη ίκανοποιητική άπάντησις. Είναι, βεβαίως, γνωστόν, ότι οι καρδιοπάθειαι, ή έγκραλική αιμορραγία ή θρόμβωσις, ό καρκίνος και οι άλλαι νεοπλασiai, ό διαβήτης, ή κίρρωσις του ήπατος και ή υπερτροφία του προστάτου, προσβάλλουν, κατά προτίμησιν, ήλικιωμένα άτομα, έν αντίθεσι προς τά λοιμώδη νοσήματα, ό έπιπολασμός των όποίων περιορίζεται κυρίως μεταξύ του παιδικού και του εις νεαράν ήλικίαν εύρισκομένου πληθυσμού. 'Ερ' όσον, συνεπώς, άποφεύγεται ό κατά τήν νεαράν ήλικίαν θάνα-

Πίναξ 28. Ιατροί, Οδοντίατροι και Κλινική νοσηλεία εν Ελλάδι κατά νομούς, 1940 και 1961
 Table 28. Number of Doctors, Dentists and Hospital beds, in Greece, by regions, 1940 and 1961

Νομοί Regions	1940					1961								
	Πληθυσμός (000) Population	Ιατροί Doctors	Οδοντίατροι Dentists	Κλινικά Beds	Πληθυσμός (000) Population	Ιατροί Doctors	Οδοντίατροι Dentists	Κλινικά Beds	Per 100,000 population					
									1940	1961	1940	1961	1940	1961
Ελλάς - Greece	7 339,8	7 365	1 452	20 669	8 385,9	10 423	3 269	48 779	100	124	20	39	282	582
*Αττική - Attica - Βοιωτία - Boeotia - Εβροίος - Euboea - Πελοπόννησος - Peloponnese - Θεσσαλία - Thessaly - Μακεδονία - Macedonia - Ανατολική - Eastern - Ευρώπη - Europe - Αίγαιος - Aegean - Ίονια - Ionian - Πελοπόννησος - Peloponnese - Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete - Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete - Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete	1 405,4	3 617	840	11 287	2 172,2	5 820	1 988	26 243	257	267	60	92	803	1 208
*Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete - Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete	171,1	24	85	166,2	103,3	31	31	31	69	62	14	19	51	213
*Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete	209,5	153	20	178	207,9	139	59	698	73	69	24	24	89	321
*Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete	251,4	136	20	121	277,5	104	50	351	54	37	8	48	48	126
*Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete	191,7	184	38	24	202,6	192	59	354	101	95	20	29	26	11
*Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete	171,1	194	48	80	138,7	197	30	333	86	83	42	25	56	289
*Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete	240,4	185	28	259	242,0	150	47	637	77	71	12	22	108	309
*Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete	185,1	125	10	72	188,9	100	29	362	68	59	7	19	108	319
*Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete	223,8	187	27	341	235,2	159	72	395	58	59	12	39	152	378
*Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete	41,2	28	4	28	35,5	21	12	72	68	59	19	26	68	203
*Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete	111,5	78	18	452	101,8	69	11	664	70	68	7	11	405	632
*Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete	319,8	68	20	413	297,5	166	43	733	45	44	9	21	72	303
*Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete	65,2	55	4	61	31,5	50	17	148	70	44	5	5	77	96
*Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete	65,2	28	5	5	82,6	50	17	148	43	60	8	21	8	179
*Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete	250,7	127	16	108	200,7	146	42	432	51	49	6	14	43	140
*Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete	339,3	190	20	328	405,4	315	99	99	56	79	6	25	97	374
*Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete	153,2	43	11	447	115,8	63	13	294	27	55	7	11	96	168
*Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete	191,7	49	13	112	190,8	82	21	315	26	43	7	11	58	165
*Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete	129,8	39	9	91	132,2	40	23	168	24	45	7	17	75	126
*Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete	101,8	21	3	144	102,8	61	40	295	21	40	5	14	141	287
*Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete	589,6	597	89	3 222	756,6	1 116	223	6 648	89	148	15	29	546	879
*Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete	71,4	45	5	34	79,8	46	20	43	60	50	7	11	46	54
*Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete	431,7	152	16	165	363,0	188	56	210	66	52	8	12	70	168
*Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete	138,1	85	18	207	140,8	114	26	535	62	81	13	18	150	389
*Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete	205,0	84	16	179	198,8	76	47	349	41	38	8	24	87	176
*Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete	154,9	55	9	128	157,8	55	30	301	36	34	6	6	34	191
*Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete	459,0	112	29	285	440,3	103	46	468	70	75	18	33	180	334
*Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete	75,9	166	22	265	92,2	61	21	226	87	98	29	31	350	363
*Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete	69,1	59	16	98	52,0	43	16	174	85	83	23	31	142	335
*Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete	429,0	73	11	211	123,0	69	23	309	56	69	9	23	164	309
*Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete	126,4	94	40	559	131,1	99	25	831	75	76	8	19	443	634
*Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete	72,3	42	8	82	69,9	54	11	239	58	77	11	16	113	342
*Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete	168,6	159	15	247	208,4	183	72	197	72	72	35	35	477	567
*Αρκαδία - Arcadia - Κρήνη - Crete	71,2	59	8	347	73,3	50	—	157	68	68	41	—	477	567

Πίναξ 29. Μέσον κατά κεφαλήν εθνικόν εισόδημα και μέση κατ' άτομον - 24ωρον κατανάλοσις θερμίδων και πρωτεΐνης (γραμμάρια), εν Ελλάδι

Table 25. Average per capita national income and average per capita - day consumption of calories and of proteins (grams) in Greece

Περίοδος Period	Μέσον ετήσιον εισόδημα Average annual income		Περίοδος Period	Θερμίδες Calories	Πρωτεΐνη Protein (gr)	
	Δραχμαί Drachmae	U. S. \$			Σύνολον Total	Ζωική Animal
1933-37	8.307	83	1948 - 50	2.500	76	17
1953-58	7.716	257	1954 - 56	2.880	82	23
1959-63	10.976	366	1960 - 62	2.940	95	28

τος, περισσότεροι υποψήφιοι έπιζούσι μέχρι τής προκεχωρημένης ηλικίας, κατά την οποίαν έπιτολάζουσι αι ώς άνω έκφυλιστικά παθήσεις. Η άπάντησις όμως αυτή δικαιολογεί μερικώς, μόνον, τόν άνησυχητικόν αυτό φαινόμενον, διά τήν ανάπτυξιν του όποιου πρέπει να υπάρχουν και άλλοι συνεργούντες παράγοντες. Τοúτο δέ, διότι, έκτός τής προϊούσης γηράσεως του πληθυσμού, άλλα αίτια, ώς π.χ. ή προϊούσα ρύπανσις του άτμοσφαιρικού άέρος διά καυσαερίων και άλλων τοξικών καταλοίπων τής βιομηχανίας και των αυτοκινήτων, ή εις τήν διατροφήν κατάχρησις λιπαρών ούσιών και, ιδίαι, εκείνων εκ ζωικών τροφίμων, ή εισποή των εκ του καιομένου σιγαρέττου (φύλλον νικοτιανής) δημιουργουμένων καρκινογόνων ούσιών, ή εις τήν άτμόσφαιραν και τό έδαφος διάχυσις ραδιενεργών ισotόπων και πολλοί άλλοι παράγοντες του σημερινού μηχανοκίνητου πολιτισμού, έναχοποιούνται, κατά κειρούς, ώς έκλυτικά αίτια διά τήν συνεχή και άμειλικτον αυτήν αύξισιν τής εκ χρονίων έκφυλιστικών παθήσεων θνησιμότητος και, ιδίαι, εκείνης εκ των νεοπλασιών και εκ τής καταρρέουσεως του άγγειοκαρδιακού συστήματος του ανθρώπου.

2. ΑΙ περί τήν δήλωσιν των θανάτων σημειούμεναι διαφυγαί και άτέλεια

Κατά τήν έπίσημον, υπό των Ληξιαρχείων τής Χώρας, συλλογήν των στοιχείων θνησιμότητος, σημειούνται παραλείψεις, καθυστερήσεις και άλλα άνωμαλία, όπως, άλλως τε, συμβαίνει και εις πολλάς άλλας χώρας τής ύψηλου. Αι κυριότεραι εκ αυτών αναφέρονται εις τήν άτελή καταγραφήν των εύθης μετά τήν γέννησιν άποθησκόντων νεογόνων και, κατόπιν, τήν άνακριβή δήλωσιν τής κατά τόν θάνατον ηλικίας, ιδίαι μεταξύ των γυναικίων και των προκεχωρημένης ηλικίας ανθρώπων. Έν συμφωνία δέ με τά συμβαίνοντα εις τήν συλλογήν των επί τής γεννητικότητος στοιχείων, αι άνωμαλία αυτά παρουσιάζονται περισσότερο έντονοι εις τάς ληξιαρχικάς καταγραφάς του άγροτικού πληθυσμού. Διά τήν κατά προσέγγισιν δέ διόρθωσιν των έμφανών τουλάχιστον σφαλμάτων, χρησιμοποιούνται κριτήρια άρμόμενα, είτε από τήν διεθνή δημογραφικήν άνασκόπισιν ή από τήν χωριστήν δημογραφικήν άνάλυσιν των στοιχείων μεταξύ άτικού και άγρότικού πληθυσμού, ή άλλων συναφών χαρακτηριστικίων.

Εις τόν πίνακα 7 άπεδείχθη, ότι, εις τόν άγροτικόν τουλάχιστον πληθυσμόν τής Ελλάδος, ή καταγραφή των γεννωμένων νεκρών χαλαίνει σοβαρώς, άφου, κατά τήν τετραετίαν 1960 - 63, εύρέθη ότι άναλογόν 9,5 κατά μέσον όρον θνησιγενή, επί 1.000 γεννωμένων ζώντων, έναντι 20,7 τοίς χιλίοις εις τόν άστικόν τής Ελλάδος πληθυσμόν και 25 τοίς χιλίοις, περίπου, εις τήν διεθνή βιβλιογραφίαν. Η ιδία ιστορία επαναλαμβάνεται και περί τήν δήλωσιν τής γεννήσεως ή του θανάτου των έξωγάμων βρεφών (πίναξ 30).

Η συγχότης των έξωγάμων βρεφών είναι, ώς άνεμένετο, μεγαλύτερα εις τάς πόλεις, έν σχέσει δέ πρός τά νόμιμα βρέφη, τά έξώγαμα ύπόκεινται εις μεγαλύτεραν πάντοτε θνησιμότητα. Τοúτο φαίνεται και εις τόν πίνακα 30, όπου ή θνησιμότης των έξωγάμων είναι διπλασία περίπου εκείνης των νομίμων. Άλλά ή μεταξύ αυτών διαφορά εις τήν θνησιμότητα θα πρέπει να είναι ακόμη μεγαλύτερα, διότι τό πλείστον των θανάτων βρεφών, διά τά όποια δέν έδηλώθη νομιμότης, άνήκει, προφανώς, εις έξώγαμα βρέφη. Το ένδιαφέρον, επί του προκειμένου, σημείον είναι, ότι, εις τόν άγροτικόν πληθυσμόν, ή θνησιμότης των έξωγάμων είναι σημαντικώς μικρότερα εκείνης των πόλεων, έν αντίθεσι προς ό,τι συμβαίνει μεταξύ των νομίμων βρεφών. Λαμβανομένου όμως ύπ' όψιν, ότι ή ύπαιθρος χώρα ύστερεί υγειονομικώς των πόλεων και ότι, τά γενικώς άνεπιθύμητα έξώγαμα αυτά βρέφη, άντιμετωπίζουσι βιαιότεραν τήν έχθρότητα των γυνών και τής

κοινωνίας εις τὴν ὑπαίθριον χώραν παρὰ εἰς τὰς πόλεις, ἔπειτα, ὅτι ἡ ληξιαρχικὴ καταγραφὴ τῶν γεννήσεων καὶ τῶν θανάτων τῶν ἐξωγίμων, εἶναι ἐμφανῶς ἐλλιπῆς εἰς τὸν ἀγροτικὸν ἰδιᾶ πληθυσμὸν τῆς Χώρας.

Πίναξ 30. Ἡ ἐν Ἑλλάδι συχνότης δηλώσεως τῶν ἐξωγίμων νεογνῶν καὶ ἡ βρεφικὴ αὐτῶν θνησιμότης, κατὰ τὴν περίοδον 1960 - 1963, εἰς τὰ ἀστικά κέντρα (10.000 κατ. καὶ ἄνω) καὶ τὸν λοιπὸν πληθυσμὸν
Table 30. The frequency of illegitimate births in Greece, among urban centers (10.000 and the remaining population, and comparison of infant mortality, Period 1960 - 1963

Πληθυσμὸς Population	Γεννήσεις ζώντων Live births		Ἐξώγισμα ἢ Illegitimate	Θάνατοι βρεφῶν Infant deaths		Ἀγνώστου νοσήμι- ου τύπος Unknown	Βρεφικὴ θνησιμότης Infant mortality		
	Νόμιμα Legitimate	Ἐξώγισμα Illegitimate		Νόμιμα Legitimate	Ἐξώγισμα Illegitimate		Νόμιμα Legitimate	Ἐξώγισμα Illegitimate	Σύνολον Total
Σύνολον - Total	601.058	7.304	1.20	22.026	439	1.810	36,6	60,1	39,9
Ἀστικά - Urban	234.910	4.426	1,85	7.839	293	934	33,4	63,9	37,8
Ἀστικά - Rural	366.148	2.878	0.78	14.187	156	876	38.8	54,2	41,2

Περαιτέρω ἐνδείξεις περὶ τῆς ἀνεπαρκείας τοῦ παρ' ἡμῶν συστήματος ληξιαρχικῶν καταγραφῶν τῶν θανάτων, παρέχει ἡ κατωτέρω ἀνάλυσις τῆς βρεφικῆς θνησιμότητος, καθ' ἡλικίαν τοῦ θανάτου βρέφους, εἰς τὰς ἀστικάς (πόλεις ἄνω τῶν 10.000 κατοίκων), ἡμιστικάς καὶ ἀγροτικάς (χωρὶα κάτω τῶν 2.000 κατοίκων) περιοχὰς τῆς Χώρας (πίνακες 31 καὶ 32, σελῆμα 23). Ἡ ἐπὶ τῶν ἀρχικῶν στοιχείων ὑπόλο-

Πίναξ 31. Ἀνάλυσις καὶ διόρθωσις τῆς βρεφικῆς ἐν Ἑλλάδι θνησιμότητος 1956 - 1963
Table 31. Analysis and rectification of infant mortality-rates in Greece 1956 - 1963
 (Urban (10.000 +), Semi-urban and Rural (-2.000))

Ἔτος Year	Γεννήσεις ζώντων Live births			Θάνατοι βρεφῶν Infant deaths						Θάνατοι νεογνῶν (0-27 ἡμερῶν) ἐπὶ 100 θανάτων βρεφῶν Percent deaths 0-27 days			Διόρθωσις * Correction *		
	Ἀστικά Urban	Ἡμιστικά Semi-Urban	Ἀγροτικά Rural	0-365 ἡμέρας 0-365 days			0-27 ἡμέρας 0-27 days			Ἀστικά Urban	Ἡμιστικά Semi-Urban	Ἀγροτικά Rural	Ἀστικά Urban	Ἡμιστικά Semi-Urban	Ἀγροτικά Rural
				Ἀστικά Urban	Ἡμιστικά Semi-Urban	Ἀγροτικά Rural	Ἀστικά Urban	Ἡμιστικά Semi-Urban	Ἀγροτικά Rural						
1956	52.895	22.134	83.174	1.838	917	3.373	991	424	1.462	53,9	46,2	43,3	244	156	725
1957	54.309	21.504	80.127	2.135	1.011	3.738	1.174	455	1.506	54,8	45,0	40,3	150	125	705
1958	54.869	21.814	78.676	1.986	910	3.167	1.059	403	1.347	53,3	44,3	42,5	240	170	725
1959	57.000	22.393	80.806	2.138	918	3.454	1.200	446	1.474	56,1	48,6	42,6	155	130	695
1960	56.598	22.114	78.617	9.093	865	3.342	1.253	388	1.422	59,9	44,7	42,6	35	182	680
1961	58.474	18.518	73.724	2.235	713	3.055	1.381	337	1.321	61,8	47,1	43,2	0	135	635
1962	61.136	19.183	71.897	2.370	778	2.996	1.391	388	1.217	58,7	49,9	40,6	29	100	710
1963	63.248	18.399	66.608	2.357	664	2.804	1.563	324	1.245	66,3	48,8	44,4	0	132	520

* Ἰσομετρικῶς ἀξιολογῶντὲς μὴ ἀρχειωθέντων θανάτων νεογνῶν (κατὰ πρῶτον).

* Estimate numbers of non registered neonatal deaths.

γεζωμένη βρεφικὴ θνησιμότης, δι' ἐλλείθηρον τὴν Χώραν, κυμαίνεται περὶ τοὺς 40 θανάτους βρεφῶν ἐπὶ 1.000 γεννηθέντων ζώντων, ἐνῶ ἡ νεογνικὴ θνησιμότης (θνησιμότης κατὰ τὰς πρώτας τέσσαρας μετὰ τὴν γέννησιν ἐβδομάδας) εὐρίσκεται κάτω τῶν 20/100, ἀλλὰ μὲ σαφῆ τάσιν πρὸς ἄνοδον. Ἡ ἀνιούσα διωκτικὴ ἀπὸ τῆς βρεφικῆς θνησιμότητος, ἀνευρίσκεται, ὅτι ἡ ἀνιούσα αὐτὴ ροπὴ περιορίζεται εἰς μόνον τὰς μεγάλας πόλεις, ἐνῶ εἰς τὸν ἀγροτικὸν πληθυσμὸν ἡ ροπὴ εἶναι, ἀντίθετος, κατιούσα, τὸ ἐπίπεδον δὲ τῆς νεογνικῆς θνησιμότητος εἶναι σαφῶς χαμηλότερον ἐκείνου τῶν πόλεων.

Τὸ δεῦτερον τοῦτο εὐρημα εἶναι περισσώτερον τοῦ πρώτου ἀπίθανον, διότι τὸ συμπέρασμα ὅτι εἰς τὴν

Πίναξ 32. Διεθνής άνασκόπησις χαρακτηριστικῶν βρεφικῆς θνησιμότητος. Ἀναλογίαι θανάτων νεογόνων (κάτω τῶν 27 ἡμερῶν) ἐπὶ 100 θανάτων βρεφῶν καὶ ἀναλογία θανάτων ἀρρένων θνηφῶν (ἐπὶ 100 θανάτων ἀμφοτέρων τῶν φύλων). Χῶραι κατὰ μέγεθος τῆς νηπιακῆς θνησιμότητος

Table 32. Components and characteristics of infant mortality in selected countries (arranged in accordance of the size of childhood mortality, 1-4 years). Percentage of neonatal deaths and of male deaths to all infant deaths. (From: U. N. Demographic Yearbook)

Χώρα (ἐτήσιος μέσος ὅρος 1955-59)	Νηπιακὴ θνησιμότης 1-4 ἐτῶν Childhood mortality (1-4 years)	Βρεφικὴ θνησιμότης Infant mortality	Θάνατοι νεο- γόνων (0-27 ἡμερῶν) ἐπὶ 100 θανάτων βρεφῶν Neonatal (0-27 days) deaths per 100 Infant deaths	Ἀρρένα ἐπὶ 100 θανάτων βρεφῶν ἀμφοτέρων τῶν φύλων Males per 100 infant deaths		Country (annual average 1955-59)
				0-27 ἡμερῶν 0-27 days		
				0-365 ἡμερῶν 0-365 days		
1 Σουηδία	0,52	17,0	76,0	58,9	58,0	1 Sweden
2 Δανία	0,94	23,7	71,1	59,5	59,0	2 Denmark
3 Ἀγγλία-Ὀυαλία	0,94	27,4	71,2	58,2	57,7	3 England-Wales
4 ΠΠΑ	1,10	26,5	72,3	58,1	57,4	4 USA
5 Σκωτία	1,10	28,7	67,2	59,2	57,7	5 Scotland
6 Νέα Ζηλανδία	1,14	21,4	69,7	58,4	57,6	6 New Zealand
7 Νορβηγία	1,14	20,2	62,3	58,8	57,5	7 Norway
8 Ὀλλανδία	1,24	18,1	69,8	58,9	57,9	8 Netherlands
9 Αὐστραλία	1,32	23,9	71,2	57,4	56,9	9 Australia
10 Καναδάς	...	30,5	63,8	58,0	57,2	10 Canada
11 Βέλγιον	1,36	35,5	59,6	58,5	58,1	11 Belgium
12 Ελβετία	1,44	23,9	72,6	57,2	57,0	12 Switzerland
13 Γερμανία (Δυτ.)	1,48	37,4	67,5	57,6	57,3	13 Germany (F. R.)
14 Γαλλία	1,58	33,2	51,3	58,2	57,5	14 France
15 Φινλανδία	1,66	26,3	63,0	57,4	57,2	15 Finland
16 Αὐστρία	1,74	42,7	61,0	57,5	57,4	16 Austria
17 Γερμανία (Ἀνατ.)	2,00	43,2	52,0	57,7	57,4	17 Germany (east.)
18 Οὐγγαρία	2,00	58,5	52,5	58,1	57,4	18 Hungary
19 Κύπρος	2,40	30,8	52,2	49,2	49,9	19 Cyprus
20 Ἑλλάς	2,48	41,4	46,7	53,8	52,4	20 Greece
21 Ἰταλία (1957-58)	2,55	48,7	51,8	57,2	55,5	21 Italy (1957-58)
22 Πολωνία (1955-57)	2,83	74,6	40,8	57,6	56,9	22 Poland (1955-57)
23 Ἰαπωνία	3,46	37,7	55,7	56,1	55,3	23 Japan
24 Σιγκαπούρη	3,80	12,5	45,2	59,3	56,9	24 Singapore
25 Τρινιδάδ-Τομπάγκο	3,82	62,6	46,2	57,5	56,2	25 Trinidad-Tob.
26 Βουλγαρία	4,16	65,8	41,6	58,0	55,7	26 Bulgaria
27 Γιουγκοσλαβία	7,80	98,2	38,2	55,8	54,7	27 Yugoslavia
28 Πορτογαλία	8,95	87,7	32,1	56,8	55,1	28 Portugal
29 Χιλή (1954-58)	12,10	118,4	31,5	55,8	54,2	29 Chile (1954-58)
30 Αἴγυπτος*	—	130,0	16,9	56,8	51,1	30 Egypt*

* Περιοχὴ ληξιαρχικῶν καταγραφῶν.

* Registration area.

Σχ. 23. Σύγκριστις βρεφικῆς θνησιμότητος ἐν Ἑλλάδι κατ' ἀστικάς, ἡμιαστικάς καὶ ἀγροτικὰς περιοχάς. Κάτω γραμμὴ, ὡς ἐπολογίζετο ἐκ τῶν ληξιαρχικῶν καταγραφῶν. Ἀνω γραμμὴ, ὡς διασθένθη (βλ. κείμενον).

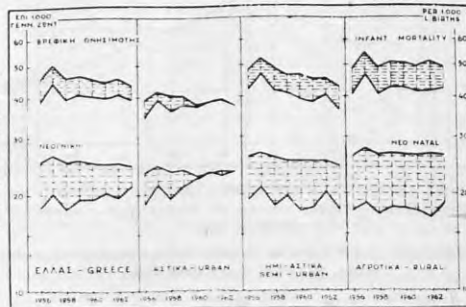
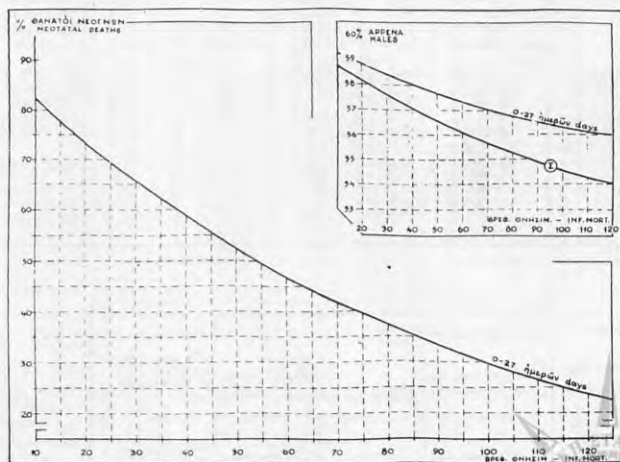


Fig. 23. Infant mortality in Greece, by major segments of population, e.g. urban, semi-urban and rural. Lower line as derived from the vital registration data, upper line, verified infant mortality.

υπαίθρον χώραν τὰ νεογνά προστατεύονται, τάχα, καλλίτερον ἢ εἰς τὰς πόλεις, καθίσταται ἐκ τῶν πραγμάτων ἀπαράδεκτον. Μόνον ἡ ὑπερξὺς ἀνωμαλιῶν περὶ τὴν δῆλωση τῶν θνησκόντων νεογνῶν δύναται νὰ ἐξηγήσῃ τὰ περιεργὰ ὡς ἄνω εὐρήματα, ἡ ὑπόνοια δὲ αὐτὴ ἐπιρρωννίζεται καὶ ἀπὸ τὴν ἐπὶ διεθνoῦς ἐπιπέδου ἀνάλυσιν τῶν σχετικῶν στοιχείων (πίναξ 32). Βάσει ταύτης, ἐσχεδιάσθη τὸ σχῆμα 24, ὅπου δίδονται αἱ κατὰ προσέγγισιν τιμὰι συσχέτισεως μεταξὺ μεγέθους τῆς βρεφικῆς θνησιμότητος καὶ τῆς ἑκατοστιαίας ἀναλογίας, ἀπ' ἐνὸς μὲν τοῦ ἀριθμοῦ θανάτων νεογνῶν ἐπὶ 100 θνησκόντων βρεφῶν πάσης ἡλικίας,

Πίναξ 33. Ἀρχικά (1) καὶ διορθωμένα (2) ποσοτὰ βρεφικῆς θνησιμότητος (ἐπὶ 1.000 γεννηθέντων ζῶντων)
Table 33. The components of infant mortality in Greece, 1956 - 1963. Observed (1) and rectified (2) rates

Ἔτος Year	Διορθωμένα (2) ποσοτὰ θανάτων νεογνῶν 0-27 ἡμ. ἐπὶ 100 θανάτων βρεφῶν Corrected proportions (2) of neonatal deaths (0-27 d.)				Νεογνικὴ θνησιμότης (0-27 ἡμ.) Neonatal (0-27) mortality						Βρεφικὴ θνησιμότης (0-365 ἡμ.) Infant mortality (0-365 d.)						Σύνολον Ἑλλάδος Βρεφικὴ θνησιμότης: (2) Total Greece infant mortality				
	Ἀστικά Urban		Ἡμιστικά Semi-Urban		Ἀγροτικά Rural		Ἀστικά Urban		Ἡμιστικά Semi-Urb.		Ἀγροτικά Rural		Ἀστικά Urban		Ἡμιστικά Semi-Urb.		Ἀγροτικά Rural		Σύνολον Total	Ἀρρενες Males	Θῆλειες Females
	(1)	(2)	(1)	(2)	(1)	(2)	(1)	(2)	(1)	(2)	(1)	(2)	(1)	(2)	(1)	(2)					
	Urban	Semi-Urban	Rural	Urban	Semi-Urb.	Rural	Urban	Semi-Urb.	Rural	Urban	Semi-Urb.	Rural	Urban	Semi-Urb.	Rural	Urban	Semi-Urb.	Rural			
1956	59,3	54,1	53,4	18,7	23,2	19,2	26,0	17,6	26,1	34,8	39,2	41,4	48,1	40,6	48,9	45,5	50,2	40,5			
1957	57,8	51,1	49,8	21,6	24,3	21,2	26,8	18,8	27,4	39,3	42,0	47,0	52,5	46,7	55,0	50,1	55,1	44,8			
1958	58,6	53,1	53,2	19,3	23,6	18,5	26,1	17,1	26,1	36,2	40,4	41,7	49,1	40,3	49,0	46,0	50,7	41,4			
1959	59,1	55,0	52,3	21,1	23,7	19,9	25,6	18,2	26,6	37,5	40,1	41,0	46,5	42,7	50,9	46,5	51,2	41,0			
1960	60,5	54,4	52,3	22,2	22,8	17,6	25,6	18,1	26,5	37,0	37,6	39,1	47,0	42,5	50,7	45,5	50,2	40,5			
1961	60,4	55,5	53,0	23,6	23,1	18,2	25,3	17,9	26,3	38,2	38,2	38,6	45,6	41,4	49,6	44,7	49,4	39,8			
1962	59,2	55,6	52,0	22,8	23,2	20,2	25,3	16,9	26,6	38,8	39,2	40,6	45,5	41,7	51,1	45,6	50,4	40,6			
1963	62,1	57,3	53,1	24,7	23,2	17,6	24,6	18,7	26,3	37,3	37,3	36,1	43,0	42,1	49,5	43,5	48,1	38,6			



Σχ. 24. Γενίκευσις τῆς σχέσεως μεταξὺ μεγέθους βρεφικῆς θνησιμότητος καὶ ἀναλογίας (ἐπὶ 100 θανάτων βρεφῶν) θανάτων νεογνῶν, καὶ θάνατοι ἀρρένων βρεφῶν ἐπὶ 100 ἀμφοτέρων τῶν φύλων.

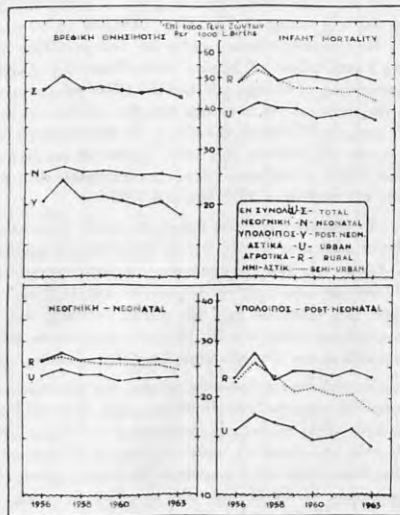
Fig. 24. Generalization of the correlation between infant mortality and percent neonatal deaths, or percent male infant deaths.

ἀρ' ἑτέρου δὲ τῶν θνησκόντων ἀρρένων βρεφῶν ἐπὶ 100 θανάτων βρεφῶν ἀμφοτέρων τῶν φύλων. Μὲ τὴν βοήθειαν τῶν ἀνωτέρω καὶ κατόπιν ἀλληπαλλήλων διορθώσεων τοῦ ἀριθμοῦ τῶν παρ' ἡμῖν θνησκόντων νεογνῶν, διὰ τὴν, κατὰ τὸ δυνατόν, ἀπάλειψιν τοῦ ἐκ τῶν διαπιστωθεισῶν ἀνωμαλιῶν προκύπτοντος λάθους, προέκυψαν τὰ εἰς τὸν πίνακα 33 διορθωμένα ποσοστὰ βρεφικῆς θνησιμότητος. Ταῦτα ὑπελογίσθησαν, πρῶτον, χωριστὰ κατὰ περιχῶς (ἀστικῆς, ἡμιστικῆς καὶ ἀγροτικῆς) καὶ ἀκολούθως, ἐνεσωματώθησαν, διὰ νὰ ἀποτελέσουν τὴν διορθωμένην βρεφικὴν θνησιμότητα δι' ὀλόκληρον τὴν Χώραν, διὰ τὴν περίοδον 1956 ἕως 1963. Βάσει τῶν νέων τούτων στοιχείων, διορθώθησαν, ἐπίσης, καὶ τὰ ποσοστὰ γεννητικότητος καὶ γενικῆς θνησιμότητος, δι' ὀλόκληρον τὴν Χώραν, ὡς εἰς τὸν πίνακα 34.

Πίναξ 34. Ἀρχικά (1) καὶ διορθωμένα (2) ποσοστὰ γεννήσεων καὶ θανάτων (ἐπὶ 1.000 κατοίκων) καὶ βρεφικῆ θνησιμότητος, Ἑλλάς, 1956 - 1963

Table 34. Live Births, and Deaths (per 1.000 population) and Infant mortality, in Greece, 1956 - 1963 Registered (1) and rectified (2)

Ἔτος Year	Γεννητικότης Birth - rate		Θνησιμότης Death - rate		Βρεφικὴ θνησιμότης Infant mortality	
	(1)	(2)	(1)	(2)	(1)	(2)
1956	19,7	19,8	7,4	7,5	38,7	45,5
1957	19,3	19,4	7,6	7,7	44,1	50,1
1958	19,0	19,1	7,1	7,2	39,0	46,0
1959	19,4	19,5	7,4	7,5	40,5	46,5
1960	18,9	19,0	7,3	7,4	40,1	45,5
1961	17,9	18,0	7,5	7,7	39,9	44,7
1962	18,0	18,1	7,9	8,0	40,4	45,6
1963	17,6	17,7	7,9	8,0	39,3	43,5



Σχ. 25. Διορθωθεῖσα βρεφικὴ θνησιμότης ἐν Ἑλλάδι, 1956 - 1963.

Fig. 25. Rectified infant mortality in Greece, 1956 - 1963.

Τὰ ἐκ τῆς ἀνωτέρω ἀναλύσεως προκύπτοντα εὐρήματα συνοψίζονται εἰς τὰ ἀκόλουθα παρίσταντα :

Πρῶτον, ὅτι σημαντικὸς ἀριθμὸς νεογνῶν, θνησκόντων κατὰ τὰς πρῶτας μετὰ τὴν γέννησιν ὥρας, ἡμέρας ἢ ἑβδομάδας, διαφεύγουν τὴν ἐπίσημον ληξιαρχικὴν καταγραφὴν τῶν, ὁ ἀριθμὸς δὲ αὐτῶν ἐκμεινέτο περὶ τὰ 1.100 νεογνά, κατὰ τὴν ἀρχὴν τῆς περιόδου (1956) καὶ εἰς 700 περίπου κατὰ τὸ 1963. Αἱ δια-

φυγαί αυτά άνευρίσκονται, κυρίως, εις τὰς κάτω τῶν 2.000 κατοίκων κοινότητας τῆς Χώρας, ὅπου τὸ ἥμισυ, περίπου, τῶν κάτω τῶν 27 ἡμερῶν θνησκόντων νεογνῶν δὲν δηλοῦνται εἰς τὸ Ληξιαρχεῖον καί, ἁλ-
γώτερον εἰς τὰς μεγαλύτερας κοινότητες καὶ τὰ ἀστικά κέντρα, ὅπου μάλιστα, κατὰ τὰ τελευταῖα ἔτη, ἡ
καταγραφή αὐτῶν φαίνεται, ὅτι πλησιάζει τὴν ἐπιθυμητὴν πληρότητα (100%).

Δεύτερον, ὅτι οἱ οὗτοι διαφεύγοντες τὴν ἐπίσημον καταγραφήν θάνατοι νεογνῶν, κατὰ λογικὴν συνέ-
πειαν, δὲν εἶχον προηγουμένως δηλωθῆ ἢ οὔτε ὡς γεννήσεις ζώτων καί, κατὰ συνέπειαν, ὁ πραγματικὸς
ἀριθμὸς καὶ οἱ σχετικοὶ ἐπὶ τῶν γεννήσεων ζώτων δείκται θὰ κείνται κάπως ὑψηλότερον τοῦ ἐπίσημου
κατ' ἔτος διδομένου ἐπιπέδου.

Τρίτον, ὅτι, ἐν ἀντιθέσει πρὸς τὰ ἀστικά καὶ τὰ ἡμιστικά κέντρα, ὅπου ἡ ἐν συνόλῳ βρεφικὴ θνη-
σιμότης παρουσιάζει σαφῆ πτωτικὴν τάσιν, εἰς τὰς κάτω τῶν 2.000 κατοίκων μικρὰς κοινότητας τῆς Χώρας,
οὐδεμία ὑγειονομικὴ βελτίωσις γίνεται ἐμφανῆς, ἀφοῦ ἡ εἰς αὐτὰς βρεφικὴ θνησιμότης παραμένει ἀλό-
γητος εἰς τὸ ὑψηλὸν μᾶλλον ἐπίπεδον τῶν 50 περίπου θανάτων βρεφῶν ἐπὶ 1.000 γεννωμένων ζώτων, ἕπερ
ὑπερτερεῖ κατὰ 20% καὶ πλέον ἐκείνης τῶν ἀστικῶν κέντρων.

Τὰ πορίσματα ταῦτα τονίζουν τὴν ἐπιτακτικὴν ἀνάγκην λήψεως μέτρων, ἀφ' ἑνὸς μὲν, διὰ τὴν ἐπί-
τευξιν πληρεστέρας καταγραφῆς τῶν ἡξιαρχικῶν φαινομένων εἰς τὴν ὑπαίθριον χώραν, ἀφ' ἑτέρου δὲ, διὰ
τὴν ἐπέκτασιν τῶν μέτρων δημοσίας ὑγιεινῆς καὶ πρὸς τὰς γλιτάδας τῶν χωρίων τῆς Ἑλλάδος, τὰ ὅποια
φαίνεται, ὅτι παραμένουν ἀκόμη εἰς τὸ περιθώριον τῆς κρατικῆς μερίμης. Τὰ χωρία αὐτὰ πληρῶνουν τὴν
ἐλλιπῆ σήμερον κρατικὴν ὑγειονομικὴν ὑγείαν, μὲ τὴν ἀπάνθρωπον καὶ ἀδικαιολόγητον θύσιν γλιτῶν
περίπου βρεφῶν κατ' ἔτος, τὰ ὅποια κατὰ τεκμήριον θὰ ἐσώζοντο, ἐὰν οἱ γονεῖς αὐτῶν εἶχον τὴν κατοικίαν
των εἰς πόλιν τινὰ τῆς Ἑλλάδος.

3. Δημογραφικὴ κατὰ νομοὺς ἀνάλυσις

Οἱ ἔθνικοι μέσοι βροὶ τῆς δημογραφικῆς παρ' ἡμῖν καταστάσεως, ὅπως διαρθώθησαν εἰς τὸν πίνακα
34, δίδουν πιστῆν, κατὰ τὸ μᾶλλον ἢ ἥττον, εἰκόνα τῶν ροπῶν τούτων διὰ τὸ σύνολον τοῦ πληθυσμοῦ τῆς
Χώρας. Ποία, ὅμως, εἶναι ἡ ἐπὶ τοῦ προκειμένου κατάστασις καὶ αἱ τάσεις ἐξελίξεως αὐτῶν, εἰς τὰ διαφό-
ρα γεωγραφικὰ διαμερίσματα καὶ τοὺς νομοὺς τῆς Ἑλλάδος; Ἀτυχῶς, τὰ ἐπὶ μέρους δημοσιεύσιμα δημο-
γραφικὰ κατ' ἔτος, στοιχεῖα δὲν ἐπιτρέπουσιν ἀκόμη παρομοίαν ἀνάλυσιν. Ἐλλείπουσιν τὰ πρὸς τοῦτο ἀπαι-
τούμενα στοιχεῖα, ὅπως, π.χ., ὁ κατὰ φύλον καὶ ἡλικίαν ὑπολογιζόμενος πληθυσμὸς δι' ἕκαστον νομόν, αἱ
γεννήσεις ζώτων καθ' ἡλικίαν ἡλικίας, οἱ θάνατοι καθ' ἡλικίαν, φύλον καὶ προκαλέσαντα αἰτίαν, καὶ, τέλος,
οἱ θάνατοι βρεφῶν κατὰ τὴν νεογνικὴν καὶ τὴν μετέπειτα περίοδον τοῦ πρώτου ἔτους. Πᾶν ἔτι εἶναι δυνα-
τὸν νὰ γίνῃ μὲ τὰ ὑπάρχοντα στοιχεῖα, δίδεται εἰς τὸν πίνακα 35, ὅπου ὑπολογίσθησαν αἱ κατὰ νομοὺς ἀνα-
λογίαι τῶν γεννήσεων ζώτων καὶ τῶν θανάτων (ἐπὶ 1.000 κατοίκων) καὶ ἐκείναι τῶν γεννήσεων νεκρῶν
καὶ τῶν θανάτων βρεφῶν (ἐπὶ 1.000 γεννηθέντων ζώτων), ὡς ἐτήσιοι μέσοι βροὶ τῆς πενταετίας 1959
ἕως 1963, καὶ τῆς ἀπογραφῆς τοῦ πληθυσμοῦ 19ης Μαρτίου 1961.

Καίτοι τὰ στοιχεῖα, ἐφ' ὧν ἐβασίσθησαν οἱ ὡς ἄνω ὑπολογισμοί, φέρουν προφανῶς τὰ εἰς τὰς προη-
γουμένας σελίδας διαπιστωθέντα σφάλματα μετρήσεως, αἱ προκύπτουσαι συγκρίσεις εἶναι ἀρκετὰ ἐνδια-
φέρουσαι καὶ διαφωτιστικαί. Οὕτως, εἰς τὴν γεννητικότητα, τὰ ποσοστὰ τῆς ὁποίας κυμαίνονται μεταξὺ
26,8 (γεννήσεις ζώτων ἐπὶ 1.000 κατοίκων) εἰς τὴν Εὐρυτανίαν καὶ 14,1 εἰς τὴν Σάμον, ἀποκαλύπτει-
ται, ὅτι ἡ ἀνησυχητικὴ μείωσις τῶν γεννήσεων ἔχει ἤδη εὐρέως ἐπεκταθῆ ἀπὸ τὸν γάρον τῆς Ἑλλάδος, ἐφ'
ὅσον 32 νομοὶ ἔχουν γεννητικότητα κάτω τῶν 20, 16 ἄλλοι εὐρίσκονται ἀκόμη εἰς τὴν ζώνην μεταξὺ
20 καὶ 24, καὶ μόνον εἰς δύο νομοὺς αἱ κατ' ἔτος γεννήσεις υπερβαίνουν, κάπως, τὰς 25 ἐπὶ 1.000 κατοίκων.

Ἀνάλογα καὶ κάπως περιεργὰ εὐρήματα ἐξάγονται καὶ ἀπὸ τὴν κατανομὴν τῆς γενικῆς θνησιμότητος.
Οὕτως, εἰς 13 νομοὺς ἡ θνησιμότης παρουσιάζεται ἀπιθάνως μικρὰ, ἤτοι κάτω τῶν 7 θανάτων ἐπὶ 1.000
κατοίκων (καὶ ἐνίστη περὶ τὸ 5, ὅπως εἰς τοὺς νομοὺς Θεσσαρωτίας καὶ Ἀρτης), εἰς 25 ἄλλους νομοὺς αὐτῆ
κυμαίνεται περὶ τὸ 8, καὶ εἰς τοὺς ὑπολοίπους 12 νομοὺς, ἡ θνησιμότης εὐρίσκεται μεταξὺ 9 καὶ 11, ἐπὶ
1.000 κατοίκων. Τοιαύτη ὁμοῦ διαφορά εἰς τὴν θνησιμότητα δὲν δικαιολογεῖται εὐκόλως, οὔτε μὲ τὴν καθ'
ἡλικίαν διάφορον, κάπως, κατανομὴν τοῦ πληθυσμοῦ, οὔτε μὲ τὴν κατὰ τόπους ὑπάρχουσαν διαφορὰν εἰς
τὸ βιολογικὸν ἐπίπεδον τῶν κατοίκων. Ἐφ' ὅσον, δηλαδῆ, τὰ στοιχεῖα ἀνάγονται εἰς τὸν τόπον μόνον κα-
τοικίας τοῦ γεννηθέντος ἢ τοῦ θανόντος, κατανετῆ δυσεξηγήτων πῶς, εἰς τὴν περιοχὴν τῆς Πρωτευούσης,
ὅπου συνεσσειρήθη τὸ ἥμισυ καὶ πλέον τοῦ διὰ τὴν Χώραν διατιθεμένου ὑγειονομικοῦ δυναμικοῦ, ἡ γενικὴ
θνησιμότης εἶναι μεγαλύτερα ἐκείνης τοῦ υπολοίπου τῆς Ἀττικῆς ἢ τῆς Βιωτίας ἢ τῶν ὄρειων καὶ πτω-
χοτέρων νομῶν τῆς Βορειοδυτικῆς Ἑλλάδος.

Πίναξ 35. Γεννήσεις ζώντων, θάνατοι και όπεροχή γεννήσεων επί 1.000 κατοίκων, θάνατοι βρεφών και γεννήσεις νεκρών επί 1.000 γεννηθέντων ζώντων, εν' Ελλάδι, κατά νομούς, κατά τόπον νομίμου κατοικίας. Μέσος όρος πενταετίας 1959 - 1963 πληθυσμός απογραφής 19 Μαρτίου 1961

Table 35. Live births, deaths and excess of births over deaths (per 1.000 population), stillbirths and infant deaths (per 1.000 live births) in Greece by regions (nomoi). Annual average of the period 1959 - 1963 and census population of 19 March 1961

Νομοί	'Επί 1.000 γεννηθέντων ζώντων Per 1.000 live births		'Επί 1.000 κατοίκων Per 1.000 population			Regions (see fig. 26)	
	Θάνατοι βρεφών Infant deaths	Γεννήσεις νεκρών Still births	Γεννήσεις ζώντων Live births	Θάνατοι Deaths	'Υπεροχή γεννήσεων Excess of births		
Έλλάς	40,06	110*	14,2	18,32	7,60	10,72	Greece
Πρωτεύουσα	38,96	-	22,8	16,10	7,25	8,85	Greater Athens
1. Αττικής	35,15	77	22,3	16,14	7,22	8,92	1. Attica
2. Βοιωτίας	27,09	83	9,5	16,54	6,94	9,60	2. Beotia
3. Εβροίας	31,58	114	16,1	19,06	8,14	10,92	3. Euboea
4. Φωκίδος	30,53	82	6,6	15,72	9,74	5,98	4. Phokis
5. Φθιώτιδος	18,92	105	12,7	17,43	6,97	10,46	5. Phthiotis
6. Εβρυτανίας	28,33	100	8,4	26,84	8,38	18,46	6. Eivritania
7. Αιτωλίας-Ακαρν.	38,44	99	8,3	22,28	7,05	15,23	7. Aetolia-Akarn.
8. Κορινθίας	31,60	98	8,4	16,42	7,96	8,46	8. Korinthia
9. Αργολίδος	32,22	52	11,9	17,90	7,26	10,64	9. Argolis
10. Αρκαδίας	26,88	110	4,6	19,23	9,06	10,17	10. Arkadia
11. Λακωνίας	33,69	105	11,1	15,86	9,02	6,84	11. Lakonia
12. Μεσσηνίας	33,23	68	7,9	17,63	7,84	9,79	12. Messenia
13. Ήλειας	37,46	79	5,0	20,81	7,36	13,45	13. Iliia (Elis)
14. Αχαΐας	41,07	74	15,7	18,38	7,65	10,73	14. Akhaia
15. Ζακύνθου	31,20	79	7,4	19,67	8,71	10,96	15. Zante
16. Κεφαλληνίας	39,08	103	14,3	18,12	10,53	7,56	16. Cephalonia
17. Λευκάδος	56,55	134	10,4	18,55	10,08	8,47	17. Levkas
18. Κερκύρας	45,84	125	16,4	16,29	9,51	6,78	18. Corfu
19. Θεσπρωτίας	35,25	80	15,4	21,88	5,40	16,48	19. Thesprotia
20. Ίωνίων	31,90	100	15,9	19,25	7,84	11,41	20. Yanina
21. Πρεβέζης	47,91	189	6,2	22,57	6,05	16,52	21. Preveza
22. Άρτης	27,51	79	5,9	22,00	5,69	16,31	22. Arta
23. Καρδίτσας	26,03	61	3,9	20,90	6,10	14,80	23. Karditza
24. Τρικάλων	30,88	70	4,8	20,86	6,00	14,86	24. Trikala
25. Λαρίσης	39,15	70	19,7	18,65	6,40	12,25	25. Larisa
26. Μαγνησίας	28,75	95	25,9	15,86	8,42	7,44	26. Magnisia
27. Φλωρίνης	75,47	135	10,5	23,25	9,30	13,95	27. Florina
28. Καστοριάς	45,79	149	13,7	20,60	8,24	12,36	28. Kastoria
29. Κοζάνης	53,57	115	11,1	21,62	7,59	14,03	29. Kozani
30. Ηπείρας	42,36	107	6,8	21,84	6,52	15,32	30. Pieria
31. Ημαθίας	40,95	88	16,2	18,55	6,33	12,22	31. Imathia
32. Πέλλης	50,36	136	11,6	21,46	7,10	14,36	32. Pella
33. Κιλκίς	47,54	117	13,2	20,38	6,73	13,65	33. Kilkis
34. Θεσσαλονίκης	36,53	109	15,8	16,81	7,54	9,27	34. Salonika
35. Χαλκιδικής	33,47	130	9,5	18,26	7,81	10,45	35. Chalkidikii
36. Σερρών	47,14	108	12,2	19,77	6,72	13,05	36. Serres
37. Δράμας	63,92	177	11,2	20,81	7,97	12,84	37. Drama
38. Καβάλας	47,20	105	15,0	17,28	7,91	9,37	38. Kavala
39. Ξάνθης	114,96	144	15,2	25,69	9,88	15,81	39. Xanthi
40. Ροδόπης	91,50	122	11,3	21,66	8,61	13,05	40. Rodopi
41. Έβρου	57,35	122	8,6	21,40	7,75	13,65	41. Evros
42. Λέσβου	41,82	86	13,4	14,49	10,03	4,46	42. Lesbos
43. Χίου	42,20	105	4,1	17,29	10,99	6,30	43. Chios
44. Σάμου	37,66	66	6,5	14,09	11,38	2,71	44. Samos
45. Δωδεκανήσου	44,90	90	12,9	19,51	7,85	11,65	45. Dodecanesos
46. Κυκλάδων	44,09	128	9,3	17,02	9,48	7,54	46. Cyclades
47. Χανίων	33,39	100	18,2	17,83	7,69	10,14	47. Canea
48. Ρεθύμνης	40,05	99	14,0	19,35	8,64	10,71	48. Rethymno
49. Ηρακλείου	29,36	96	12,0	19,36	6,30	12,86	49. Iraklion
50. Λασιθίου	32,36	107	16,5	16,56	8,17	8,39	50. Lassithi

(*) Σχέσις βρεφικής θνησιμότητας κοινοτήτων (κάτω των 2.000 κατοίκων), όταν η βρεφική θνησιμότης των πόλεων (2.000+) λαμβάνεται ως 100.

(*) Rural infant mortality - rate, when that in cities (over 2.000) is taken as 100.



Ἡ ἐπὶ τῶν ἀνωτέρω ἀναλογιῶν βασιζομένη βιολογικὴ κατ' ἔτος αὔξησις τοῦ πληθυσμοῦ (ὑπεροχὴ γεννήσεων ἐπὶ τῶν θανάτων), τονίζει, ἐπίσης, τὴν διαφορὰν ἐπὶ τῶν κοινωνικο-οικονομικῶν συνθηκῶν, ὅρ' ἄς διαβῶν οἱ κάτοικοι ἐκάστου νομοῦ. Εἰς 33 νομούς, ἢ βιολογικῆ αὐτῆ αὔξεσις ἀνέρχεται ἢ ὑπερβαίνει τὸ 1% κατ' ἔτος, ἐνῶ εἰς τοὺς ὑπολοίπους 17, αὕτη εἶναι ἐλλειμματικὴ, ὑστεροῦσα σημαντικῶς τοῦ ἐπιπέδου τούτου. Αἱ ὑψηλότεραι τιμαὶ (1,5 ἕως 1,8%) ἀπαντοῦν, χαρακτηριστικῶς, εἰς ἀπομεικρωμένους τοὺς κέντρον καὶ περὶ τοὺς μᾶλλον νομούς (Εἰδρυτανίας, Πρεβέζης, Σάθης κλπ.), ἐνῶ αἱ νῆσοι τοῦ Αἰγαίου καὶ τινες ἄλλαι περιοχαὶ νοσοῦσι δημογραφικῶς, ἐρ' ὅσον τὸ ποσοστὸν τῆς ἑτήσιας αὔξεσις τοῦ πληθυσμοῦ κυμαίνεται, μόνις, περὶ τὸ 0,5% κατ' ἔτος. Ἄλλ' ἐν ὄψει τῶν ἀτελειῶν τῶν βασικῶν στοιχείων, ἐρ' ὄν βασιζονται αἱ συγκρίσεις αὐταί, τὰ ὡς ἄνω εὐρήματα πρέπει νὰ λαμβάνονται ὡς ἐνδείξεις μόνον καὶ ὄχι ὡς ἀκριβῆ μεγέθη κοινωνικο-οικονομικῆς μεταξὺ τῶν διαφόρων νομῶν διαφορᾶς.

Ἐπανερχόμενοι τώρα εἰς τὴν ἀνάλυσιν τῆς θνησιμότητος, εἰς τὸ κύριον, δηλαδὴ, θέμα τοῦ παρόντος κεφαλαίου, ὑπομνησκόμεν, ὅτι ἡ βρεφικὴ θνησιμότης (θάνατοι βρεφῶν ἐπὶ χιλίων γεννωμένων ζώτων, κατ' ἔτος), ἀποτελεῖ εὐαίσθητον δείκτην τοῦ ἐπιπολασμοῦ τῶν δυνάμεων τῆς ἀκαίρου βιολογικῆς φθορᾶς πληθυσμοῦ τινος καὶ, ἐμμέσως, βαθμολογεῖ τὴν εἰς τὸν ὑγειονομικὸν τομέα ἐπίδοσιν ἐκάστης περιοχῆς. Ἄλλ' ὅπως ἀπεδείχθη προηγουμένως, ἡ παρ' ἡμῶν καταγραφομένη βρεφικὴ θνησιμότης πάσχει σοβαρᾶς, λόγῳ ἀμελείας περὶ τὴν δηλωσιν ὄλων τῶν κατὰ τὴν νεογνικὴν περίοδον ἐπερχομένων θανάτων καὶ, συνεπῶς, ἢ κατὰ νομῶς κατανομῆ αὐτῆς (πίναξ 35, σχῆμα 26), καίτοι ἄκρας ἐνδιαφερόσας, δὲν ἀντικατοπτρίζει πιστῶς τὴν ὡς ἄνω κατάστασιν. Ἐπὶ πλεον, διάρθρωσις αὐτῆς, ὡς ἢ ἐπιγεγραφθεῖσα εἰς τὸν πίνακα 33, δὲν εἶναι ἐπὶ τοῦ προκειμένου δυνατῆ, διότι ἐλλεῖπει, εἰς τὰς ἐπισήμως δημοσιεύσεις, ἡ νεογνικὴ κατὰ νομῶς θνησιμότης. Δύο δὲ παραπληρωματικὰ στοιχεῖα, ἧτοι ἡ διαφορικὴ θνησιμότης μεταξὺ ἀγροτικῶ καὶ ἀστικῶ πληθυσμοῦ (ὅταν ἡ βρεφικὴ θνησιμότης τοῦ τελευταίου λαμβάνεται ὡς 100) καὶ ἡ κατὰ νομῶς συγκρίσις τῶν γεννωμένων νεκρῶν, δὲν ἀποδεικνύονται καλοὶ ὑποκαταστάχται τοῦ περὶ τὴν πληρότητα τῆς καταγραφῆς κριτηρίου, τοῦ ἐκπηγάζοντος ἀπὸ τὴν σχέσιν: θάνατοι νεογνῶν, ὡς ποσοστὸν τῶν ὄλων θανάτων βρεφῶν.

Εἶναι, συνεπῶς, φανερόν, ὅτι ἡ κατὰ νομῶς βρεφικὴ θνησιμότης, ἢ ὁποῖα, εἰς τὸν πίνακα 35, ὑπελογίσθη βάσει τῶν δημοσιευθέντων, ἀλλ' οὐχὶ διορθωμένων στοιχείων (θάνατοι βρεφῶν καὶ γεννήσεις ζώτων) τῆς πενταετίας 1959-1963, ὑστεροῖ τοῦ πραγματικοῦ τῆς ἐπιπέδου κατ' ἄλλον, ἄλλοτε, ἀλλ' ἀπροδιόριστον, εἰσέτι, βαθμόν. Μὲ τὴν μικρὰν δὲ αὕτην ἐπιφύλαξιν, ἢ ἐν λόγῳ κατανομῆ λαμβάνει τὴν ἀκόλουθον μορφήν. Ἡ θνησιμότης τῆς περιφέρειας Πρωτευούσης, ὅπου, κατὰ τεκμήριον, ἐπικρατοῦν αἱ καλλίτεραι ἐν Ἑλλάδι συνθήκαι προστασίας τῆς βρεφικῆς ἡλικίας, ἀνέρχεται εἰς 39 θανάτους βρεφῶν ἐπὶ 1.000 γεννωμένων ζώτων. Ἡ θνησιμότης ὁμοῦ αὕτη δὲν εἶναι, ὡς θὰ ἀνέμενε τις, ἢ μικροτέρα, διότι κάτωθεν τοῦ ἐπιπέδου αὐτοῦ (βλ. σχ. 26) κείνται 26 νομοὶ καὶ, μόνον, 24 νομοὶ χάνουν, ἀναλογικῶς, περισσώτερα τῆς Πρωτευούσης βρέφη, κατ' ἔτος. Αἱ ἀκραῖαι τιμαὶ τῆς βρεφικῆς θνησιμότητος (18,9 εἰς τὸν νομὸν Φιλιππίδος καὶ 115,0 εἰς τὸν νομὸν Σάθης) διαφέρουν ὡς οἱ ἀριθμοὶ 1 πρὸς 6, ἢ κολλοστασια δὲ αὕτη διαφορὰ δὲν συμβιβάζεται εὐκόλως μὲ τὴν σχετικὴν ὁμοιογένειαν τοῦ πληθυσμοῦ τῆς Χώρας μας. Αἱ μεγαλύτεραι τιμαὶ βρεφικῆς θνησιμότητος ἀπαντοῦν, χαρακτηριστικῶς, εἰς τοὺς νομούς τῆς Βορείου Ἑλλάδος (Σάθης 115, Ροδόπης 91, Φλωρίνης 75, Δράμας 64, Ἐβρου 57, Κοζάνης 53), ἐνῶ εἰς τινας νομούς τῆς μέσης καὶ νοτίου Ἑλλάδος αἱ τιμαὶ τῆς βρεφικῆς θνησιμότητος παρουσιάζονται ὡς ἀπιθάνους μικραὶ (Εἰδρυτανίας 28, Ἄρτης 27, Βοιωτίας 27, Ἀρχαδίας 27, Καρδίτσας 26, Φθιώτιδος 19). Παράπλευροι ἐνδείξεις (ὡς, π.χ., τὸ ποσοστὸν τῶν γεννωμένων νεκρῶν, ἢ πραγματικὴ ἀναλογία τοῦ ὁποίου πρέπει νὰ κυμαίνεται μεταξὺ 20 καὶ 25 ἐπὶ 1.000 γεννωμένων ζώτων, ὡς καὶ ἢ εἰς ἕκαστον νομὸν διαφορὰ τῆς βρεφικῆς θνησιμότητος, μεταξὺ πόλεων καὶ μικρῶν κοινοτήτων, μὲ τὴν μεγαλύτεραν θνησιμότητα εἰς τὰς τελευταίας) καθιστοῦν φανερόν, ὅτι αἱ ληξιαρχικαὶ καταγραφαὶ εἶναι πληρόστεραι εἰς τὴν βόρειον Ἑλλάδα, ἢν Πρωτευούσαν καὶ τὰς Ἴονιους Νήσους, ἀλλὰ γαλιάνουν ἀισθητῶς εἰς τὰ ἄλλα διαμερίσματα τῆς Χώρας. Ὡς βασικὴ πηρὴ λάθους παραμένει ἡ ἀμέλεια περὶ τὴν ληξιαρχικὴν δηλωσιν νεογνῶν, γεννηθέντων μὲν ζώτων, ἀλλ' ἀποθησκομένων ἄλλως ὄρας, ἡμέρας ἢ ἔβδομάδας μετὰ τὴν γέννησιν. Ὡλαὶ ὁμοῦς πηγαὶ λάθους, ὡς π.χ. ἀνακρίβειαι περὶ τὴν δηλωσιν τῆς μονίμου κατοικίας τῆς μητρὸς, καθυστερήσεις δηλώσεως κλπ., δὲν ἀποκλείεται νὰ παρεισφάθουν ἐπὶ τοῦ προκειμένου.

Ὡς γενικὸν συμπέρασμα τοῦ κεφαλαίου τούτου, προκύπτει ἡ διαπίστωσις, ὅτι ἡ βρεφικὴ θνησιμότης εἶναι, κατὰ τόπους, ἴσως ὑψηλὴ καὶ ἐν πολλοῖς ἀσφύβιβατος μὲ τὴν εἰς ἄλλους τομείς ἐκγονογενετικῆν, μᾶλλον, ἀνάπτυξιν τῆς Χώρας μας. Κατὰ συνέπειαν, ἢ ἀπαράδεκτος αὕτη ἐκτομὴ τῶν βρεφῶν τῆς Ἑλλάδος

είναι δυνατόν, και πρέπει, να περιορισθῆ, με τὴν σύντονον και πρὸς τὰς ἐπαρχίας αὐτὰς ἐπέκτασιν τῶν ὑγειονομικῶν τοῦ Κράτους ὑπηρεσιῶν. Ἡ δευτέρα διαπίστωσις ἀφορᾷ τὰς σοβαρὰς ἀτελείας περὶ τὴν δῆλωσιν τῶν ληξιαρχικῶν φαινομένων, και ἰδίᾳ τῶν ὄσων νεογνῶν ἀπολήψεσκον εὐθὺς μετὰ τὴν γέννησιν των, τὴν



Σχ. 26. Ἡ βρεφικὴ θνησιμότης ἐν Ἑλλάδι κατὰ νομούς. (Ἐτήσιοι μέσοι ὄροι βαρῶν βρεφῶν και γεννήσεων ζώντων 1959 - 1963).

Fig. 26. Infant mortality in Greece, by regions (annual average 1959 - 1963).

πλήρη και ἀνελλιπὴ δῆλωσιν τῶν ὁσίων δύναται νὰ ἐξασφαλισθῆ ἢ ἔντεχνος και ψυχολογημένη ἐφαρμογὴ τῶν κειμένων νομικῶν διατάξεων. Γνωστὸν τυγχάνει, ὅτι παρόμοια μέτρα, τείνοντα εἰς τὴν συστηματικὴν παρακολούθησιν τῶν πληθυσμιακῶν ροπῶν και εἰς τὴν ἀνύψωσιν τοῦ ὑγειονομικοῦ ἐπιπέδου τῶν κατοίκων, ἀποτελοῦν ἔργα ὑποδομῆς, ἀπαραίτητα διὰ τὴν κοινωνικὴν και οἰκονομικὴν ἀνάπτυξιν τῆς Χώρας μας, εἰς τὸ διεθνὲς πλαίσιον τῆς Εὐρωπαϊκῆς Κοινῆς Ἀγορᾶς και τοῦ δυτικοῦ ἐν γένει κόσμου.

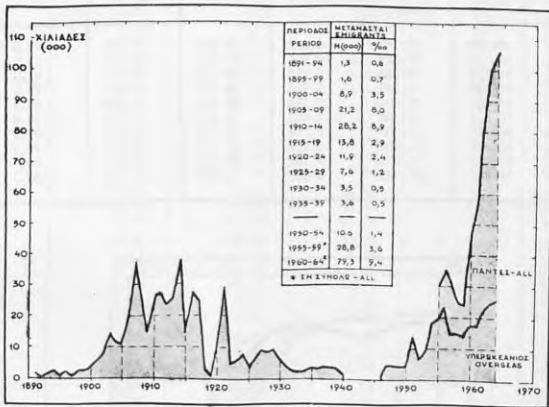
ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΠΑΙΔΕΙΑΣ, ΕΡΕΥΝΑΣ ΚΑΙ ΘΡΗΣΚΕΥΜΑΤΩΝ
ΙΝΣΤΙΤΟΥΤΟ ΤΕΧΝΟΛΟΓΙΑΣ ΥΠΟΛΟΓΙΣΤΩΝ ΚΑΙ ΕΚΔΟΣΕΩΝ ΔΙΔΑΚΤΙΚΩΝ ΒΙΒΛΙΩΝ (ΙΤΥΣΣΕ)

Κατηγορία	Αριθμός	Ποσοστό
Α	1	100%
Β	2	50%
Γ	3	33%
Δ	4	25%
Ε	5	20%
ΣΤ	6	16%
Ζ	7	14%
Η	8	12%
Θ	9	10%
Ι	10	9%
ΙΑ	11	8%
ΙΒ	12	7%
ΙΓ	13	6%
ΙΔ	14	5%
ΙΕ	15	4%
ΙΣΤ	16	3%
ΙΣΤΙ	17	2%
ΙΣΤΙΙ	18	1%
ΙΣΤΙΙΙ	19	1%
ΙΣΤΙΙΙΙ	20	1%
ΙΣΤΙΙΙΙΙ	21	1%
ΙΣΤΙΙΙΙΙΙ	22	1%
ΙΣΤΙΙΙΙΙΙΙ	23	1%
ΙΣΤΙΙΙΙΙΙΙΙ	24	1%
ΙΣΤΙΙΙΙΙΙΙΙΙ	25	1%
ΙΣΤΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙ	26	1%
ΙΣΤΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙ	27	1%
ΙΣΤΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙ	28	1%
ΙΣΤΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙ	29	1%
ΙΣΤΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙ	30	1%
ΙΣΤΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙ	31	1%
ΙΣΤΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙ	32	1%
ΙΣΤΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙ	33	1%
ΙΣΤΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙ	34	1%
ΙΣΤΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙ	35	1%
ΙΣΤΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙ	36	1%
ΙΣΤΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙ	37	1%
ΙΣΤΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙ	38	1%
ΙΣΤΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙ	39	1%
ΙΣΤΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙ	40	1%
ΙΣΤΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙ	41	1%
ΙΣΤΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙ	42	1%
ΙΣΤΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙ	43	1%
ΙΣΤΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙ	44	1%
ΙΣΤΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙ	45	1%
ΙΣΤΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙ	46	1%
ΙΣΤΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙ	47	1%
ΙΣΤΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙ	48	1%
ΙΣΤΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙ	49	1%
ΙΣΤΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙΙ	50	1%



1. 'Ανάλυσις τῆς μεταναστευτικῆς κινήσεως

Ὡς τρίτη πλαστοργός τοῦ ὄγκου καὶ τῆς μορφῆς τοῦ πληθυσμοῦ δύναμις, ἀναγνωρίζεται ἡ πέραν τῶν γεωγραφικῶν ὁρίων τῆς Χώρας κατευθυνόμενη μεταναστευτικὴ κίνησις. Ἀφαιρεῖ αὕτη μέλη τοῦ ἐργατικοῦ δυναμικοῦ καὶ τῆς ἀναπαραγωγικῆς ὁμάδος τοῦ πληθυσμοῦ καὶ, κατὰ συνέπειαν, μειώνει τὴν γεννητικότητα καὶ τὴν ἰκανότητα τοῦ πληθυσμοῦ πρὸς παραγωγὴν ἀγαθῶν, ἐνῶ, ἐξ ἄλλου, πρᾶσιβει τὴν γενεὴν θνησιμότητα καὶ τὴν κοινωνικὴν καχεξίαν. Ἡ Ἑλλάς, ἡ χώρα τοῦ Ὀδυσσεύς καὶ τῶν ἱστορικῶν ἐκείνων ἐποικισμῶν τῆς πρώτης πρὸ Χριστοῦ χιλιετηρίδος, ἐξακολουθεῖ καὶ σήμερον νὰ ἐξαποστέλλῃ ἀνὰ τὴν ὠφέλιον, κατ' ἔτος, ποσοστὸν τῶν ἐμφύχων αὐτῆς κεφαλαίων. Ἀπρογραμμάτιστος δὲ ὅπως, συνήθως, ἐξελίσσεται ἡ ἐξ Ἑλλάδος μετανάστευσις, προσέλαβε δις, κατὰ τὸν παρόντα αἰῶνα, τὰς δικαστάσεις ἐθνικῆς κρίσεως, ὅπως εἰκονίζεται εἰς τὸ σχῆμα 27.



Σχ. 27. Οἱ ἀποδημῶντες ἐξ Ἑλλάδος (εἰς χιλιάδας) ἀπὸ τοῦ 1890 μέχρι τοῦ 1964.

Fig. 27. Emigrants from Greece (in thousands) from 1890 to 1964.

Ἡ πρώτη συμπίπτει μετὰ τὴν ὁμαδικὴν πρὸς τὰς Ἡνωμένας Πολιτείας τῆς Ἀμερικῆς ἔξοδον νεαρῶν Ἑλλήνων ἀγροτῶν, κατὰ τὴν ἀρχὴν τοῦ αἰῶνος μας. Μεταξὺ τῶν ἐτῶν 1895 καὶ 1912, ἡ Ἑλλάς τῶν 2,7 ἑκατομμυρίων κατοίκων, ἔχασε 215.000 περίπου μετανάστας, ὡς ἐπὶ τὸ πλεῖστον ἄρρενας, ἡλικίας μεταξὺ 12 καὶ 30 ἐτῶν, ἧτοι τὸ ἓν τρίτον τοῦ ἀντιστοίχου ἡλικίας ἄρρενος πληθυσμοῦ, ἢ 8% τοῦ συνόλου τῶν κατοίκων τῆς. Ἡ ἐκ τούτου δημιουργηθεῖσα κατάστασις ὑπῆρξεν ὄντως ἀρχικτικῆ. Ἐκπλασθῆσαν αἰσθητῶς τὰ ποσοστὰ τῶν γάμων καὶ τῶν γεννήσεων, ἐξηθρῆσθη ἡ ἀγροτικὴ οἰκονομία, ἰδίᾳ τῶν ἡμιορεινῶν περιοχῶν τῆς Χώρας, τὸ πλεῖστον τῶν ὁποίων ἤρρησταιθῆ ἕκαστος διὰ παντός, λόγω τῆς ἐκ τῆς ἐγκαταλείψεως ἐπισημῆς διαβρώσεως καὶ ἀποπλύσεως τῆς γονίμου ἐπιφανειακῆς στρώσεως τοῦ ἐδάφους. Ἡ ἐπακολούθη-

σασα αποτελεμάτωσις εις τήν δημογραφικήν, οικονομικήν και κοινωνικήν ζωήν, θά απέβαιναν ίσως μοιραία διά τήν Χώραν μας, εάν δέν επηκολούθει ή θρυλική εκείνη εξόρμησις του 1912-13, με τήν όποίαν εδιπλασιάσθη ή βιοτικός χώρος τής Έλλάδος και διευρύνθησαν αι προοπτικά διά τήν ανάπτυξιν βιωσιμου και συναγωνιστικής προς τās άλλας Ευρωπαϊκάς χώρας εθνικής οικονομίας (βλ. ύποσημ. εις σελ. 11).

Ός δευτέρα κρίσις χαρακτηρίζεται ή κατά τήν τελευταίαν δεκαετιάν εξελισσομένη ραγδαία μεταναστευτική κίνησις, ή όποία κατευθύνεται τώρα, όχι τόσο προς τās υπερπόντιους χώρας, όσον προς εκείνας τής βορειοδυτικής Ευρώπης. Αι διασπάσεις τής προσράτου αυτής κινήσεως υπερέβησαν ήδη κάθε ιστορικόν προηγούμενον. Εις απόλυτους αριθμούς, αι κατ' έτος μεταναστεύσεις υπερεκάλυψαν τήν βιολογικήν του πληθυσμού μας αύξησιν, και, άρα, ή πληθυσμός τής Χώρας μας τείνει ήδη προς προσθετική ελάττωσιν, αναλογικώς δέ, οι κατ' έτος μονίμως αναχωρούντες συμποσούνται, τελευταίως, εις ποσοστόν 12 και πλέον επί 1.000 κατοίκων, έναντι του μείγστου 9%, κατά τήν προηγηθείσαν μεταναστευτικήν κρίσιν. Έτερον χαρακτηριστικόν τής παρούσης φυγής είναι, ότι οι σημερινοί μετανάσται, ηλικίας, ως επί το πλείστον, μεταξύ 15 και 45 έτών (βλ. πίν. 36 και σχ. 28), πρέρχονται, ως επί το πλείστον, από τō ειδικευμένον εργατικόν δυναμικόν τής Χώρας και αναχωρούν, εταν τοϋτο είναι δυνατόν, οικογενειακώς. Τοϋτο φαίνεται

Πίναξ 36. Μετανάσται (μόνιμοι) έξ Έλλάδος, κατά μεγάλας ομάδας ηλικιών και όπεροχ γεννήσεων. Απόλυτοι αριθμοί 1955-1964 και ποσοτά μεταναστών επί 1.000 κατοίκων

Table 36. Emigration from Greece during the decade 1955-1964, by major age-groups, and excess of births over deaths. Absolute numbers and rates of emigration per 1.000 population

Έτος Year	Έπεροχ γεννήσεων Excess of births	Μετανάσται, σύνολον και καθ' ηλικιών Emigrants, total and by age-groups				%	Έπί 1.000 κατοίκων Per 1.000 population
		Σύνολον Total	0-14	15-44	45+		
1955	99.482	29.787	4.062	22.933	2.792	77,0	3,74
1956	98.746	35.349	4.861	27.061	3.427	76,6	4,40
1957	94.276	30.428	3.659	24.766	2.003	81,4	3,76
1958	97.199	24.521	3.446	18.978	2.097	77,4	3,00
1959	99.347	23.684	2.744	18.941	1.999	80,0	2,87
1960	96.676	47.768	3.627	41.387	2.754	86,6	5,69
1961	86.761	58.837	3.704	52.251	2.882	88,8	7,01
1962	85.604	84.054	4.128	76.010	3.916	90,4	9,95
1963	81.436	100.072	5.752	89.273	5.047	89,2	11,80
1964	83.681	105.569	6.322	93.599	5.648	88,7	12,40

Σχ. 28. Οι αποδημιόντες έξ Έλλάδος (εις χιλιάδας) ως μόνιμοι μετανάσται, κατά μεγάλας ομάδας ηλικιών 1955-1964.

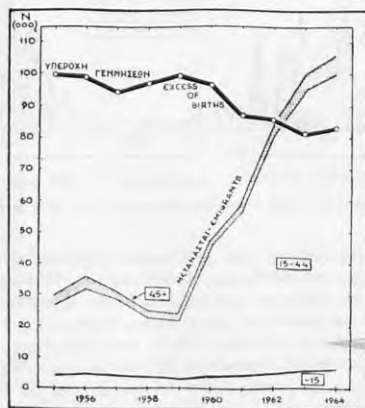


Fig. 28. Emigrants from Greece (in thousands), by major age groups, 1955-1964.

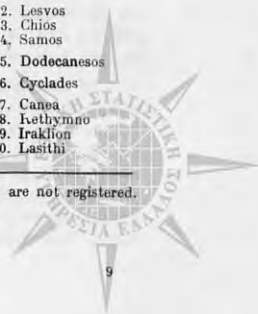
Πίναξ 37. Μέση ετήσια αύξησης του πληθυσμού της Ελλάδος κατά νομούς (πενταετία 1959 - 1963), βάσει της σημειωθείσης υπεροχής γεννήσεων και μεταναστευτικής κίνησης *

Table 37. Annual increase (average 1959 - 1963) of the population of Greece (per 1.000 population), by regions, on the basis of excess of births over deaths and migratory movements *

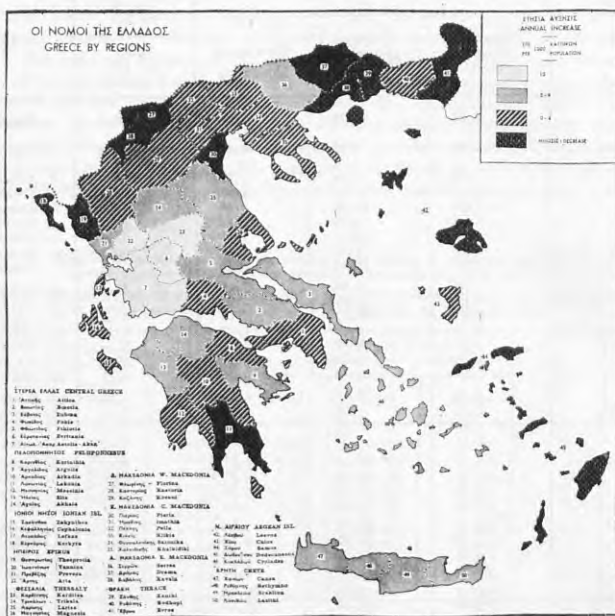
Νομοί	'Επί 1.000 κατοίκων Per 1.000 population			'Αρρενες έπι 100 άποδημούοντων Males per 100 emigrants	Regions
	'Ετήσια αύξησης Annual increase	'Υπεροχή γεννήσεων Excess of births	Μετανάστες Emigrants		
Έλλάς	3,22	10,72	7,50	62,8	Greece
Πρωτεύουσα	2,44	8,85	6,41	64,2	Greater Athens
1. 'Αττικής	2,99	8,92	5,93	64,3	1. Attica
2. Βοιωτίας	7,77	9,60	1,83	68,2	2. Beotia
3. Εβροίας	7,24	10,92	3,68	75,0	3. Euboea
4. Φωκίας	3,76	5,98	2,22	63,9	4. Phokis
5. Φθιώτιδος	9,30	10,46	1,16	73,2	5. Phthiotis
6. Εβρουτανίας	15,90	18,46	2,66	60,8	6. Evertania
7. Αιτωλίας-Άκαρν.	12,87	15,23	2,36	61,3	7. Aetolia-Akarn.
8. Κορινθίας	2,85	8,46	5,61	56,6	8. Korinthia
9. Αργολίδος	6,86	10,64	3,78	62,0	9. Argolis
10. 'Αρκαδίας	3,02	10,17	7,15	57,8	10. Arkadia
11. Λακωνίας	- 4,23	6,84	11,07	47,1	11. Lakonia
12. Μεσσηνίας	2,22	9,79	7,57	57,8	12. Messenia
13. Ήλειας	8,89	13,45	4,56	58,8	13. Iliia (Elis)
14. Άχαΐας	5,39	10,73	5,34	60,1	14. Akhaia
15. Ζακύνθου	4,56	10,96	6,40	54,4	15. Zante
16. Κεφαλονίας	0,24	7,56	7,32	64,4	16. Cephalonia
17. Λευκάδος	1,73	8,47	6,74	63,4	17. Levkas
18. Κερκύρας	- 1,41	6,78	7,89	77,3	18. Corfu
19. Θεσπρωτίας	- 7,79	16,48	24,27	72,9	19. Thesprotia
20. Ίωνίων	0,46	11,41	10,95	70,0	20. Yanina
21. Πρεβέζης	5,49	16,52	11,33	70,3	21. Preveza
22. Άρτας	12,13	16,31	4,18	76,1	22. Arta
23. Καρδίτσας	12,34	14,80	2,46	74,4	23. Karditsa
24. Τρικάλων	8,53	14,86	6,33	69,5	24. Trikala
25. Λαρίσης	8,38	12,25	3,87	69,5	25. Larisa
26. Μαγνησίας	4,82	7,44	2,62	67,1	26. Magnisia
27. Φλωρίνης	- 16,51	13,95	30,46	58,1	27. Florina
28. Καστοριάς	- 9,08	12,36	21,44	62,2	28. Kastoria
29. Κοζάνης	0,32	14,03	13,71	62,0	29. Kozani
30. Πιερίας	- 1,02	15,32	16,34	62,7	30. Pieria
31. Ήμαθίας	4,47	12,22	7,75	62,9	31. Imathia
32. Πέλλης	4,69	14,36	9,67	62,1	32. Pella
33. Κιλίκης	0,93	13,65	12,72	64,2	33. Kilikis
34. Θεσσαλονίκης	2,42	9,27	6,85	60,9	34. Salonika
35. Χαλκιδικής	4,85	10,45	5,60	72,6	35. Khalkidiki
36. Σερρών	5,02	13,05	8,03	62,2	36. Serres
37. Δράμας	- 14,31	12,84	24,15	62,3	37. Drama
38. Καβάλας	- 5,58	9,37	14,95	62,6	38. Kavala
39. Ξάνθης	- 0,83	15,81	16,64	57,5	39. Xanthi
40. Ροδόπης	0,79	13,05	12,26	68,2	40. Rodopi
41. Έβρου	- 6,55	13,65	20,20	67,4	41. Evros
42. Λέσβου	- 4,79	4,46	9,25	58,0	42. Lesbos
43. Χίου	1,13	6,30	5,17	54,2	43. Chios
44. Σάμου	- 4,63	2,74	7,34	62,1	44. Samos
45. Δωδεκανήσου	- 4,03	11,65	15,68	62,5	45. Dodecanesos
46. Κυκλάδων	6,08	7,54	1,46	66,4	46. Cyclades
47. Χανίων	5,07	10,14	5,07	64,2	47. Canea
48. Ρεθύμνης	7,42	10,71	3,29	78,4	48. Rethymno
49. Ήρακλείου	9,28	12,36	3,08	76,6	49. Iraklion
50. Λασιθίου	6,83	8,39	1,56	69,6	50. Lasithi

* Έλλείπουν τα στοιχεία επί των επαναπατριζομένων μεταναστών.

* Number of returning migrants are not registered.



από την αναλογία των άρρένων, επί 100 μεταναστών (περίπου 64%), ήτις εφίσταται εις καταφανή αντίθεσιν πρὸς ἄτι συνέβη προηγουμένως, ὅτε οἱ ἄρρενες ἀπέτελλον τὸ σύνολον σχεδὸν τῆς μεταναστευτικῆς κινήσεως.



Σχ. 29. Μέση ετήσια αύξησης τού πληθυσμού κατά νομούς, 1959 - 1963
Fig. 29. Net population increase by regions (nomoi) of Greece, 1959 - 1963

Αι ἐπὶ τοῦ δημογραφικοῦ καὶ οικονομικοῦ τομέως ἐπιπτώσεις τοῦ νέου αὐτοῦ μεταναστευτικοῦ κύματος, καίτοι μὴ μελετηθεῖσαι ἀκόμη πλήρως, ἀποτελοῦν, ἀπαράως, ἰσχυρὰν τροχοπέδην διὰ τὴν κανονικὴν ἐξέλιξιν τῆς Χώρας μας. Αἱ πρώται κερυγαὶ ἀπελπισίας καταφθάνουν, ἐνίοτε, ἀπὸ τῆν ὑπαίθρου χώραν, ὅπου σπανίζουσιν αἱ ἐργατικαὶ χεῖρες διὰ τὴν συγκομιδὴν τῶν γεωργικῶν προϊόντων. Σπάνις, φυσικὰ, ὑφίσταται καὶ κατὰ τὸ προηγουμένον στάδιον τῆς καλλιμεργείας τοῦ ἐδάφους, ἀλλ' ἡ φάσις αὐτῆ τοῦ προβλήματος διατρέχει συνήθως σιωπηρῶς. Ἡ προϊούσα ἐρήμωσις περιοχῶν τινῶν τῆς ὑπαίθρου χώρας (66 ἀπὸ τὰς 137 ἐπαρχίας τῆς Ἑλλάδος, ἔχουσιν σημαντικὸν ποσοστὸν τοῦ πληθυσμοῦ των, μεταξὺ τῶν ἀπογραφῶν 1951 καὶ 1961), ἡ ἐγκαταλείψεις πολλῶν ἡμιορεινῶν χωριῶν καὶ ἡ κατὰ τόπους κίψις τῆς ἀγροτικῆς παραγωγῆς συνθέτου, ἀναμφιβόλως, δυσοίανον διὰ τὸ μέλον τῆς Χώρας μας εἰκόνα.

Ἡ μετανάστευσις πλήττει, ὡς εἶκος, βαρύτερον περιοχὰς μὲ μικρὴν κατὰ κεφαλὴν εἰσόδην, ἀποτελεῖ δὲ ἀτυχή συγκυρίαν τὸ γεγονός, ὅτι αἱ οὗτω πάσχουσαι περιοχαὶ κείνται παρὰ τὴν ἀριστερὴν τῆς Χώρας μας ζώνην. Ἐκεῖ, ὁ πληθυσμὸς ὑφίσταται, ἐπὶ πλεόν, τὰς μεγαλύτερας ἀπὸ τῶν παλαιῶν Πανακτῶν φθορὰς (βλ. πίν. 35) καὶ, κατὰ συνέπειαν, κολοβώνεται σοβαρῶς ἢ κατ' ἔτος βιολογικῆ ἀξείας τοῦ πληθυσμοῦ, ἢ ὅποια, μὲ τὴν προώθησιν τῆς μεταναστεύσεως, μηδενίζεται ἢ διασκαλεῖται πρὸς τὴν ἀρνητικὴν αὐτῆς φάσιν, ὅπως φαίνεται εἰς τὸν πίνακα 37. Ἡ οὗτω συνειρημένη μετανῆ καὶ δυσοίανον εἰκόνα πέσει, βεβαίως, ἀπὸ μίαν προφανῆ ἀδυναμίαν, τὴν παράλειψιν δηλαδὴ τῶν στοιχείων τῶν τυγλῶν ἐπιναπαύοιζόμενον μεταναστών. Τὸ στοιχεῖον ὅμως τοῦτο δὲν ὑπάρχει εἰς τὰς ἐπίσημους τοῦ Κράτους στατιστικὰς (λ. α. ι. π. ρ. ε. ι.).

έπομένως, να ληφθούν μέτρα δια τήν σύντομον και άνελλιπή συλλογήν αὐτοῦ), ἀλλά, καί ἂν ὑπῆρχε, μικράν ἢ ἀσήμαντον ἀλλαγὴν πιστεύεται ὅτι θά ἐπέφερον, ἐπὶ τοῦ προκειμένου. Ὅπως ἐξηγείται ἀνωτέρω, τὰ στοιχεία δίδονται ὡς ἐτήσια μέσα ὄροι τῆς πενταετίας 1959-1963, ὅτε ἀκριβῶς ἐσημειώθη ἡ ἔξαρσις τῆς μεταναστεύσεως, ἡ ὁποία ἀφορᾷ τοὺς πέραν τοῦ ἔτους μόνιμως ἐξ Ἑλλάδος μεταναστεύοντας. Κατὰ λογικὴν δὲ συνέπειαν, ὁ ἐπαναπατρισμὸς αὐτῶν δὲν ἀναμένεται νὰ πραγματοποιηθῆ πρὸ τῆς παρελεύσεως ἰκανοῦ ἀριθμοῦ ἐτῶν, ἢ ἐν τῷ μεταξύ δὲ συνεχίζομένη ἀλματώδης αὔξησις τῆς μεταναστεύσεως (κατὰ τὸ πρῶτον πεντάμηνον τοῦ 1965 προσετέθησαν 50.264 ἐπὶ πλεόν μόνιμοι μετανάσται εἰς τὸ σύνολον τῶν 540.069 τῆς προηγουμένης δεκαετίας) συνεπικουρεῖ τὴν ὡς ἄνω ὑπόθεσιν.

Τὸ ἐπὶ τῶν ἡμερῶν μας διαμορφούμενον πελῶριον πρόβλημα τῆς μεταναστεύσεως, τὸ χειρότερον τῆς συγχρόνου ἱστορίας μας, ἐν συνεργασίᾳ μὲ τὴν κατὰ τύπους παρατηρουμένην δημογραφικὴν καὶ οἰκονομικὴν κηχεσίαν, κλονίζει τὸ ὑπόβαθρον τῆς μελλοντικῆς μας ἐξελίξεως καὶ προοιωνίζει δημογραφικὸν καὶ κοινωνικο-οικονομικὸν μαρασμὸν τοῦ πληθυσμοῦ μας. Προφανῆς καθίσταται ἡ ἀνάγκη ταχείας ἐξόδου ἀπὸ τὸν οὗτω δημιουργούμενον φαῦλον κύκλον, τὰ ἀπαιτούμενα δὲ μέτρα δια τὴν προώθησιν τοῦ ὑγειονομικοῦ καὶ τοῦ βιοτικῆς ἐπιπέδου τῶν πασχουσῶν περιφερειῶν εἶναι γνωστὰ εἰς τοὺς ἐπαχόντας. Μέχρις ἔτου ἡμῶς ἐκδηλωθῆ, ἐμπράκτως καὶ σφιγερῶς, ἢ πρὸς τοῦτο μέριμνα τοῦ Κράτους, δια τὴν περιστολὴν δηλαδὴ τῶν κατὰ τύπους δυσμενῶν βιοτικῶν συνθηκῶν, ὥστε νὰ παύσῃ ἢ ἐκ τῆς μεταναστεύσεως καὶ τῆς ἀκαιροῦ θνησιμότητος αἰμαρραγία τοῦ πληθυσμοῦ, πᾶσα εὐνοϊκὴ προοπτικὴ διὰ τὴν δημογραφικὴν καὶ ἐκπολιτιστικὴν ἐξέλιξιν τῆς Χώρας μας καθίσταται, ἐκ τῶν πραγμάτων, δύσκολος ἢ μᾶλλον ἀνέφικτος.



The first part of the report deals with the general situation of the country and the progress of the various branches of the economy. It is followed by a detailed analysis of the foreign trade and the balance of payments. The report concludes with a summary of the main findings and the recommendations of the Commission.



Χάρτης της Ελλάδας (Map of Greece)

The second part of the report contains a detailed analysis of the foreign trade and the balance of payments. It is followed by a summary of the main findings and the recommendations of the Commission.



ΚΕΦ. V. ΑΙ ΔΗΜΟΓΡΑΦΙΚΑΙ ΠΡΟΟΠΤΙΚΑΙ ΤΟΥ ΠΛΗΘΥΣΜΟΥ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

Ἐν ὄψει τῶν ἐκ τῆς προηγουμένης ἀναλύσεως διαπιστωθεισῶν δημογραφικῶν ροπῶν τοῦ πληθυσμοῦ τῆς Ἑλλάδος, εἶναι ἄραγε δυνατὸς ὁ κατὰ προσέγγισιν, ἔστω, ὑπολογισμὸς τῆς μελλοντικῆς αὐτοῦ ἐξελίξεως; Κατ' ἀρχήν, ἡ ἀπάντησις εἶναι καταφατικὴ, ὑπὸ τὸν περιορισμὸν, βεβαίως, ὠρισμένων προϋποθέσεων. Ἡ μελλοντικὴ προέκτασις τοῦ καθ' ἡλικίαν καὶ φύλον πληθυσμοῦ, ἀρχῆς γενομένης ἀπὸ τῆς στιγμῆς μῆς προσφάτου καὶ ἀξιόπιστου ἀπογραφῆς, καθίσταται ἐφικτὴ ἐκ τοῦ γνωστοῦ γεγονότος, ὅτι αἱ μακροχρόνιοι ροπαὶ τῶν δύο βασικῶν πλαστοουργῶν τοῦ πληθυσμοῦ δυνάμεων, δηλαδὴ τῆς εἰδικῆς καθ' ἡλικίαν μητρὸς **γεννητικότητας** καὶ τῆς καθ' ἡλικίαν καὶ φύλον **θνησιμότητος**, διατηροῦν, συνήθως, μίαν ἁρμονικὴν εἰς τὸν χρόνον πορείαν, ἐκτός, βεβαίως, ἐὰν διαταραχθοῦν αὐτὰ ἀπὸ ἀπρόβλεπτον, ἀλλὰ θεμελιώδη ἀλλαγὴν εἰς τὴν πολιτικὴν κατάστασιν ἢ τὸ βιοτικὸν ἐπίπεδον τῶν ἀνθρώπων. Γνωστὸν, π.χ., τυγχάνει, ὅτι οἱ πόλεμοι, αἱ μεγάλοι λοιμικαὶ ἢ λιμικαὶ ἐπιδημίαι καὶ αἱ τυχόν ριζικαὶ ἀλλαγαὶ εἰς τὰς βιοτικὰς συνθεσίας τῶν ἀνθρώπων, ἐκτρέπουσιν ζωηρῶς τὰς ὑπὸ τῶν παλαιότερων παρατηρήσεων καθοριζόμενας ροπὰς, ἀπὸ τῆν κανονικῆν αὐτῶν πορείαν. Ἄλλ' οἱ παράγοντες αὐτοὶ, ὑπαγόμενοι εἰς τὸν ἀπροσπέλαστον διὰ τὸν ἀνθρώπινον νοῦν τομέα τῆς προφητείας, ἀποκλείονται, φυσικῶ τῷ λόγῳ, ἀπὸ τοῦ ὡς ἄνω ὑπολογισμοῦ. Ἀπομένει, συνεπῶς, ἡ εὐλογος προϋπόθεσις, ὅτι αἱ ροπαὶ τῆς εἰδικῆς γεννητικότητας καὶ θνησιμότητος, ὡς ἀπορρέουσαι ἐκ τῆς προοδευτικῆς ἐξελίξεως τοῦ βιο-κοινωνικοῦ περιβάλλοντος τοῦ πληθυσμοῦ, θὰ συνεχίσουν, πιθανῶς, τὰς ἄδη διαγραφόμενας ροπὰς καὶ κατὰ τὰς ἐπομένους δύο ἢ τρεῖς δεκαετίας. Φανερόν, ἐπίσης, εἶναι ὅτι, ὅσον ἀπώτερον τίθεται ὁ στόχος τῆς ἀσπειρωμένης προοπτικῆς, τόσον μικροτέρα εἶναι ἡ πιθανότης, ὅτι ἡ πραγματικὴ ἐξέλιξις θὰ προσεγγίσῃ, ἔστω καὶ ἐκ τοῦ μακροῦ, ἐπὶ οὕτως ὑπολογιζόμενας προβλέψεις.

Ὁ ἕτερος ἡμῶν παράγων, ὅστις ἐπηρεάζει ἐπίσης τὸν ὄγκον καὶ τὴν δομὴν τοῦ πληθυσμοῦ, δηλαδὴ ἡ πρὸς τὰ ἔξω ἢ τὰ ἔσω τῶν γεωγραφικῶν ὁρίων τῆς Χώρας κατευθυνομένη μεταναστευτικὴ κίνησις, εἶναι ἀσυγκρίτως περισσότερο ἀσταθῆς καὶ ἀπρόβλεπτος. Κατ' ἀρχήν, ὁ παράγων αὐτὸς δὲν μετρεῖται πλήρως εἰς τὸ ἐξωτερικὸν Ἑλληνες (μόνιμοι μετανάσται), ἀλλὰ τὸ ἀντίστοιχον στοιχεῖον, τῶν ἐπαναπατριζομένων δηλαδὴ μεταναστῶν, δὲν συλλέγεται ὑπὸ τῶν ἀρμοδίων ὑπηρεσιῶν. Ἀποτελεῖ δὲ τοῦτο σοβαρὰν παράλειψιν, τῆς ἰδίας περιπτώσεως, ὡς ἐὰν τὰ Ληξιαρχεῖα τῆς Χώρας κατέγραφον μόνον τοὺς θανάτους, ἀλλ' ὄχι καὶ τὰς γεννήσεις, ἡ ἑλλειψίς δὲ αὐτὴ πρέπει νὰ πληρωθῇ τὸ ταχύτερον δυνατόν, διότι ἄνευ καὶ τοῦ στοιχείου τούτου ἡ δημογραφικὴ ἀνάλυσις τοῦ πληθυσμοῦ μας παραμένει ἡμιτελής καὶ περίπου ἀπρόσφορος.

Ὡς ἀρχὴ ἐκκινήσεως διὰ τὴν ἀπόπειραν προβλέψεως τῆς μελλοντικῆς δημογραφικῆς ἐξελίξεως, λαμβάνεται ὁ κατὰ τὴν ἀπογραφὴν τῆς 19ης Μαρτίου 1961 πληθυσμὸς τῆς Ἑλλάδος, κατὰ φύλον καὶ ἡλικίαν, μετὰ, βεβαίως, τὴν ἀναπροσαρμογὴν αὐτῶν, ὥστε νὰ περιλάβουν καὶ τοὺς ἄνευ ἢ μὲ ἐσφαλμένην ἡλικίαν ἀπογραφέντας (βλ. πίν. 5, σελ. 16-17). Κατόπιν, καὶ βάσει τῶν γνωστῶν ἄδη στοιχείων ἐπὶ τῶν γεννηθέντων ζώντων καὶ τῶν εἰς τὰς διαφόρους ἡλικίας θανάτων, ὁ πληθυσμὸς οὗτος ἀνάγεται εἰς τὴν πρώτην Ἰανουαρίου 1960, ὡς εἰς τὸν πίνακα 38. Ἀπὸ τὴν συμβατικὴν αὐτὴν ἡμερομηνίαν, ἐκίστη καθ' ἡλικίαν καὶ φύλον πενταετῆς ὁμάς τοῦ ὑπάρχοντος πληθυσμοῦ, προβάλλεται, ἀλληλοδιαδόχως, κατὰ πενταετῆς σταθμοὺς εἰς τὸ μέλλον, ὑπὸ τὴν ἐπῆρξιν τῆς εἰδικῆς, δι' ἐκάστην ὁμάδα καὶ χρονικὴν περιόδον, θνησιμότητος. Οὕτως, ἡ ἀρχικὴ κατὰ τὸ ἔτος 1960 ὁμάς τοῦ πληθυσμοῦ ἡλικίας 0-4 ἐτῶν, μεταπίθεται εἰς τὴν ὁμάδα 5-9 ἐτῶν, κατὰ τὸ 1965, εἰς τὴν ὁμάδα 10-14 ἐτῶν κατὰ τὸ 1970, κατὰ δὲ τὸ 1985, τὸ τελευταῖον δηλαδὴ ἔτος τῆς ἐνταῦθα ἐπιχειρούμενης προβολῆς, ἡ ὁμάς αὐτὴ τοῦ πληθυσμοῦ, διαρκῶς μειουμένη καὶ ὄγκον, λόγῳ τῶν ἐν τῷ μεταξύ ἀναμεινῶν θανάτων, φθάνει τὴν ἡλικίαν 25 ἔως 29 ἐτῶν. Εὐνόητον τυγχάνει, ὅτι τὰ πρὸ τῆς ὁμάδος αὐτῆς κενὰ τοῦ πληθυσμοῦ τῆς 1ης Ἰανουαρίου 1985, θὰ πρέπει νὰ συμπληρῶνται μὲ

Πίναξ 38. Πληθυσμός Έλλάδος κατά φύλον και ηλικίαν, άναχθείς εις την 1ην Ίανουαρίου 1960
Table 38. Population of Greece by sex and age-groups, estimated for the first January 1960, on the basis of the 1961 census

Όμάδες ηλικιών Age-groups	Σύνολον Total	Άρρενες Males	Θήλειες Females
Σύνολον - Total	8 257.377	4 023.726	4 233 651
0 - 4	745.864	383.713	362.151
5 - 9	712.456	367.254	345.202
10 - 14	789.297	376.842	362.455
15 - 19	619.988	308.763	311.225
20 - 24	734.968	355.881	379.087
25 - 29	722.746	348.230	374.516
30 - 34	673.911	326.312	347.399
35 - 39	510.506	245.016	265.490
40 - 44	456.989	217.970	239.019
45 - 49	501.477	243.351	257.926
50 - 54	454.287	224.019	230.298
55 - 59	394.339	189.368	204.971
60 - 64	311.636	152.223	169.413
65 - 69	236.346	103.771	132.575
70 - 74	187.013	81.227	105.786
75 - 79	130.389	57.263	73.126
80 - 84	75.388	32.781	42.607
85 +	49.777	19.312	30.465

τούς κατά τὰς ένδιαιμέτους πενταετίες άναμεινόμενους άριθμούς γεννήσεων ζώντων, δεινούς μειουμένων και τούτων, λόγω τής πανταχοῦ και πάντοτε ένεδρευούσης πιθανότητος θανάτου.

Δύο νέα στοιχεία, ήτοι οι εις τὸ μέλλον άναμενόμενοι θάνατοι και οι άναμενόμενοι γεννήσεις, παρεμβάλλονται, συνεπώς, εις τήν επιχείρησιν αυτήν τής μελλοντικής προβολής τού σημερινού

Πίναξ 39. Πηλίκα Έπιβιώσεως τού πληθυσμοῦ τής Έλλάδος κατά φύλον και ομάδες ηλικιών, διά τήν προβόλην τού πληθυσμοῦ τής Ίανουαρίου 1960 μέχρι τής 1ης Ίανουαρίου 1985, βάσει τής σταθεράς Lx : Lx+4 τών πινάκων επιβιώσεως

Table 39. Survival Ratios applied to quinquennial age groups of the population of Greece (1-1-1960) for its projection to the 1-1-1985. Based on the Life-Tables function Lx to Lx+4

Όμάδες ηλικιών Age groups	1960	1965	1965 - 1970		1970 - 1975		1975 - 1980		1980 - 1985	
	Άρρενες Males	Θήλειες Females	Άρρενες Males	Θήλειες Females	Άρρενες Males	Θήλειες Females	Άρρενες Males	Θήλειες Females	Άρρενες Males	Θήλειες Females
Γεννήσεις: Births: 0 - 4	0,94368	0,95028	0,95268	0,95922	0,96167	0,96817	0,97066	0,97712	0,97965	0,98607
0 - 4 : 5 - 9	,99016	,99089	,99193	,99267	,99371	,99445	,99548	,99623	,99726	,99800
5 - 9 : 10 - 14	,99692	,99767	,99738	,99806	,99783	,99845	,99829	,99883	,99875	,99922
10 - 14 : 15 - 19	,99661	,99708	,99705	,99800	,99750	,99832	,99795	,99863	,99839	,99805
15 - 19 : 20 - 24	,99523	,99673	,99568	,99698	,99612	,99723	,99656	,99748	,99701	,99773
20 - 24 : 25 - 29	,99417	,99579	,99461	,99604	,99505	,99630	,99549	,99656	,99593	,99681
25 - 29 : 30 - 34	,99336	,99488	,99381	,99516	,99426	,99545	,99472	,99573	,99517	,99601
30 - 34 : 35 - 39	,99203	,99372	,99251	,99401	,99303	,99434	,99353	,99466	,99404	,99497
35 - 39 : 40 - 44	,98878	,99184	,98938	,99223	,98998	,99261	,99057	,99300	,99117	,99338
40 - 44 : 45 - 49	,98214	,98793	,98296	,98846	,98378	,98899	,98460	,98952	,98541	,99004
45 - 49 : 50 - 54	,97084	,98013	,97222	,98101	,97359	,98188	,97497	,98275	,97635	,98362
50 - 54 : 55 - 59	,95303	,96685	,95532	,96854	,95761	,97022	,95990	,97191	,96219	,97360
55 - 59 : 60 - 64	,92377	,94498	,92699	,94777	,93021	,95055	,93344	,95334	,93666	,95613
60 - 64 : 65 - 69	,87875	,90897	,88299	,91277	,88724	,91657	,89148	,92037	,89573	,92417
65 - 69 : 70 - 74	,81038	,85214	,81561	,85644	,82084	,86073	,82607	,86502	,83430	,86932
70 - 74 : 75 - 79	,71457	,76322	,72009	,76675	,72560	,77028	,73112	,77381	,73664	,77733
75 - 79 : 80 - 84	,58321	,63339	,58838	,63495	,59356	,63651	,59874	,63807	,60392	,63963
80 - 84 : 85 - 89	,43438	,47213	,43836	,47284	,44235	,47355	,44683	,47427	,45082	,47498
85 - 89 : 90 - 94	,29211	,31294	,29473	,31332	,29734	,31350	,29995	,31377	,30256	,31405
90 - 94 : 95 - 99	,18475	,19438	,18490	,19449	,18605	,19460	,18721	,19471	,18836	,19482
95 - 99 : 100 +	,10741	,10840	,10757	,10846	,10773	,10852	,10789	,10858	,10805	,10864

πληθυσμού, ο υπολογισμός δὲ τούτων γίνεται ἐπὶ τῆ βάσει τῶν προηγουμένων διαπιστωθεισῶν ροπῶν, ὡς ἀκολούθως. Ὁδῶν, διὰ τὴν θνησιμότητα, αἱ πλῆον πιθαναὶ προβλέψεις τῆς καθ' ἡλικίαν καὶ φύλον μεταβολῆς αὐτῆς, κατὰ τὰς προσεχεῖς ἄνω περίπου δεκαετίαι, στηρίζονται, ἐφ' ἑνὸς μὲν, εἰς τὴν σειρὰν τῶν Ἑλληνικῶν Πινάκων Ἐπιβιώσεως, ἀφ' ἑτέρου δέ, εἰς τὴν αὐθαίρετον, πλὴν λογικῶν, προϋπόθεσιν, ὅτι μέχρι τοῦ 1985, ἡ θνησιμότης τοῦ Ἑλληνικοῦ πληθυσμοῦ θὰ πλησιάσῃ τὸν τύπον τῆς σημερινῆς θνησιμότητος τοῦ πληθυσμοῦ τῆς Σουηδίας, ὅπως ἐκφράζεται εἰς τοὺς Σουηδικούς Πίνακας Ἐπιβιώσεως διὰ τὸ ἔτος 1960. Ἐπὶ τῇ ὑπόθεσιν δέ, ὅτι ἡ ὡς ἔνω βελτίωσις τῆς ἐν Ἑλλάδι θνησιμότητος, θὰ ἀκολουθήσῃ εὐθύγραμμον εἰς τὸ μέλλον πορείαν, τὰ δι' ἑκάστην περίοδον ἡλικία ἐπιβιώσεως, διὰ τὰς διαφόρους ὁμάδας ἡλικιῶν τοῦ πληθυσμοῦ, ὑπολογίσθησαν ὡς εἰς τὸν πίν. 39.

Δι' ἀλλεπαλλήλων πολλαπλασιασμῶν τοῦ ἐκάστοτε πληθυσμοῦ ἐπὶ τὰ ἀντίστοιχα ἡλικία ἐπιβιώσεως, προκίπτουν τὰ στοιχεία τοῦ μελλοντικοῦ πληθυσμοῦ τῆς Χώρας μας, κατὰ φύλον καὶ πενταετείαι ὁμάδας ἡλικιῶν, μέχρι τῆς ἡμερομηνίας 1ης Ἰανουαρίου 1985. Ὁδῶν, ἐκ τοῦ πληθυσμοῦ ἀρρένων, ἡλικίας 0 ἕως 4 ἐτῶν, ὅστις κατὰ τὸ 1960 ἀνῆρχετο εἰς 384 χιλιάδας περίπου, θὰ ἐπιζήσουν, κατὰ τὸ 1985, περί τὰ 375 χιλιάδας ἄτομα, τὰ ὅποια θὰ διανύουν τὴν ἡλικίαν 25 ἕως 29 ἐτῶν. Κατὰ τὸν ἴδιον τρόπον, υπολογίζονται καὶ ὅσοι, ἐκ τῶν ἐπομένων πενταετῶν ὁμάδων ἡλικιῶν, θὰ ἐπιζήσουν μέχρι τοῦ 1985. Ἀλλὰ διὰ τὴν συμπλήρωσιν ἑκατέρου τῆς καθ' ἡλικίαν ὁμάδης τοῦ μελλοντικοῦ πληθυσμοῦ, χρειάζεται καὶ ἡ ἐκτίμησις τοῦ πλῆον πιθανοῦ μεγέθους τῆς καθ' ἡλικίαν μητρὸς γεννητικότητος. Τοῦτο γίνεται, βάσει τῶν εἰς τὸν πίνακα 16 εὑρεθέντων ποσοστῶν τῆς εἰδικῆς καθ' ἡλικίαν μητρὸς γεννητικότητος, διὰ προεκτάσεως τῶν ροπῶν αὐτῶν εἰς τὸ μέλλον, ὡς εἰς τὸν πίνακα 40 (σγ. 30).

Πίναξ 40. Γεννήσεις ζῶντων ἐπὶ 1.000 γυναικῶν εἰς ἑκάστην ὁμάδα τῆς ἀναπαραγωγικῆς ἡλικίας. Προεκτάσεις καθ' ὑπολογισμὸν, βάσει τῶν ροπῶν τῆς περιόδου 1956-1962 (ἄδρον ποσοστὸν ἀναπαραγωγῆς, G.R.R.)
Table 40. Live births per 1,000 women at the reproductive age in Greece. Projected on the basis of the 1956-1962 trends. (Estimate Gross Reproduction Rate)

Ἡλικία μητρὸς Age of the mother	Ποσοτὰ γεννητικότητος — Fertility rates					
	1955-59	1960-64	1965-69	1970-74	1975-79	1980-84
(20	15,1	16,5	17,4	18,0	18,4	18,7
20-24	100,8	105,4	107,8	109,5	110,5	111,3
25-29	151,8	146,0	142,4	141,2	140,6	140,1
30-34	111,2	105,2	102,6	101,2	100,3	99,6
35-39	55,0	46,8	43,7	42,0	40,9	40,2
40-44	16,1	13,1	12,0	11,5	11,2	11,0
45-49	3,2	1,6	0,9	0,6	0,4	0,2
Σ 15-49	456,5	434,6	426,8	423,9	422,3	421,1
5.Σ	2.282,5	2.174,0	2.134,0	2.119,5	2.111,5	2.105,5
G.R.R.	1.109,3	1.056,1	1.037,1	1.030,1	1.026,2	1.023,3

Ἐάν, συνεπῶς, ἐπαληθεύσουν αἱ εἰς τὸν πίνακα τούτων δεδομένα ροπὰ τῆς καθ' ἡλικίαν μητρὸς γεννητικότητος ἐν Ἑλλάδι, τότε τὸ σύνολον τῶν καθ' ἔτος γεννομένων ζῶντων βρεφῶν θὰ μειοῦται, μὴ τὴν πάροδον τῶν πενταετιῶν, ἀπὸ 2.173 ζῶντα νεογνά ἐπὶ 1.000 γυναικῶν τῆς ἀναπαραγωγικῆς ἡλικίας, κατὰ τὴν τρέχουσαν πενταετίαν, εἰς 2.105 κατὰ τὴν περίοδον 1980-85. Οἱ ἀντίστοιχοι ἀριθμοὶ τῶν θηλέων νεογνῶν (μὲ ἀναλογίαν 486 θηλέων ἐπὶ 1.000 ἀμφότερων τῶν φύλων), θὰ κατέλθουν ἀπὸ 1.056 εἰς 1.023 θήλεα νεογνά ἐπὶ 1.000 μητέρας, ὃ δείκνυται δὲ οὗτος (ἀκαθάριστον ποσοστὸν ἀναπαραγωγῆς: G.R.R.), δηλαδὴ ὅτι ἡ ἀναπαραγωγικὴ δύναμις τοῦ Ἑλληνικοῦ λαοῦ ἐφθάσεν ἤδη εἰς ἐπικυκλῶδες χαμηλὸν ἐπίπεδον. Ἄλλ' ὡς εἶναι φανερὸν, αἱ εἰς τὸ μέλλον προβολαὶ τῆς εἰδικῆς γεννητικότητος, ὡς στηρίζονται ἐπὶ ἀνεπαρκῶς ἄλλοις σειρᾶς παρατηρήσεων (μόνον διὰ τὴν περίοδον μετὰ 1956-1963), στεροῦνται τοῦ ὅσου βαθμοῦ ἀξιόπιστίας ὑποτίθεται ὅτι ἀπολαμβάνουν αἱ προβολαὶ τῆς θνησιμότητος. Συνιστοῦν ἕως, τὸ γὰρ νῦν ἔχειν, τὴν πλῆον πιθανὴν προϋπόθεσιν, ἐπὶ τοῦ προκειμένου.

Τῇ βοήθειᾳ τῶν ποσοστῶν τούτων τῆς εἰδικῆς καθ' ἡλικίαν μητρὸς γεννητικότητος, καὶ βάσει τοῦ εἰς

τάς αντίστοιχους ηλικιακές πληθυσμολογικές, υπολογίσθη ο ύλικός αριθμός των εις έκαστην περίοδον ἀναμενόμενων γεννήσεων ζώντων βρεφῶν, τὰ ὅποια ἐχωρίσθησαν ἀκολουθῶς, κατὰ φύλον, κατὰ τὴν γυναι-

Σχ. 30. Προέκτασεις, μέρη τοῦ ἔτους 1985, τῆς καθ' ἡλικίαν μητρὸς γεννητικότητας ἐν Ἑλλάδι, βάσει τῶν στατιστηρίων 1956 - 1963.

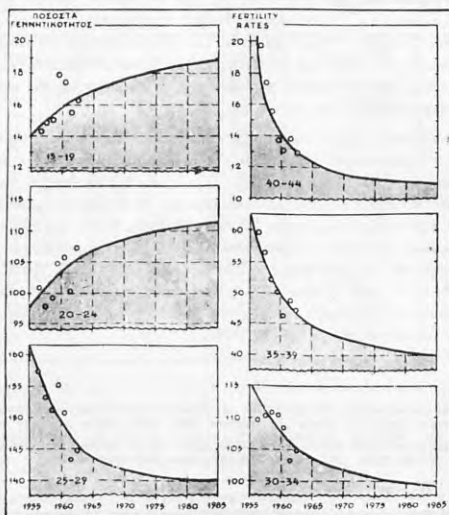


Fig. 30. Age specific fertility-rates in Greece 1956 - 1963, projected till 1985.

στήν ἀνάλογίαν 51,4% ἄρρενα καὶ 48,6% θῆλεα. Οἱ ἀριθμοὶ τέλος οὗτοι, μειούμενοι ἀνάλογως τῶν ἀντιστοιχίων ηλικίων ἐπιβιώσεως, συμπληροῦν τὰς ἐλλειπούσας στιβάδας τοῦ δι' ἐκάστην χρονολογίαν ὑπολογιζομένου πληθυσμοῦ, ὡς εἰς τὸν πίνακα 42 καὶ τὸ σχῆμα 31.

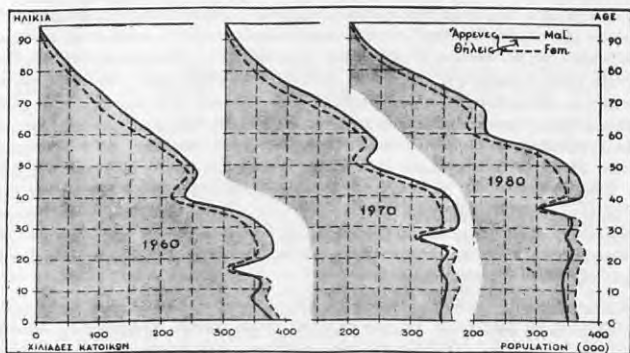
Πίναξ 41. Προβολὴ τῆς φυσικῆς κινήσεως τοῦ πληθυσμοῦ τῆς Ἑλλάδος. Ἐτήσιοι μέσοι ὄροι (ἀπόλυτοι ἀριθμοὶ εἰς χιλιάδας) διὰ τὴν περίοδον 1960 - 1985. Καθ' ὑπολογισμὸν

Table 41. Estimate numbers of population, live births and deaths (in thousands), in Greece and vital rates for the period up to 1985

Περίοδος Period	Πληθυσμὸς (000) Population	Ἐτήσια αὐξήσεις % Annual increase	Ἀριθμοὶ (000) Numbers		Ἐπὶ 1.000 κατοίκων Per 1.000 population	
			Γεννήσεις ζώντων Live births	Θάνατοι Deaths	Γεννήσεις ζώντων Live births	Θάνατοι Deaths
1960 - 64	8.448,6	0,93	153,1	74,2	18,1	8,8
1965 - 69	8.817,8	0,82	149,0	77,8	16,9	8,8
1970 - 74	9.158,6	0,73	146,4	80,9	16,0	8,8
1975 - 79	9.475,5	0,65	145,9	85,9	15,4	9,0
1980 - 84	9.768,7	0,59	146,4	90,0	15,0	9,2

Τὸ οὗτο προκύπτουν ἀποτελέσματα, καίτοι μὴ πλήρως, ἀφοῦ παραλείπεται ἡ εἰς τὸ μέλλον πιθανὴ παρ' ἡμῶν μεταναστευτικὴ κίνησις, εἶναι ἀκριβῶς ἐνδιαφέρον. Ἀποκαλύπτει τοῦτο ὅτι, μὲ τὰς σημερινὰς ροπὰς τῆς γεννητικότητος καὶ τῆς θνησιμότητος, ὁ πληθυσμὸς τῆς Χώρας μας, καὶ ἂν ἀκόμη δὲν πρόκειται νὰ χάνη

ουτε ένα μετανάστην κατά τὰ προσηγῆ ἔτη, θὰ αὐξάνεται μὲ βραδύτατον ρυθμὸν, προσθέτων, κατ' ἔτος 76 περίπου χιλιάδας ψυχὰς (ὕπεροχῆ γεννήσεων) κατὰ τὴν ἀρχὴν τῆς ὑπ' ἑψὼν περιόδου, καὶ μόλις 56 χιλιάδας κατὰ τὸ τέλος αὐτῆς, μεταξύ 1980 καὶ 1985. Ὁ κατ' ἔτος ἀριθμὸς τῶν γεννήσεων (βλ. πίν. 41) θὰ ἐλαττωταὶ προδευτικῶς, ἐνῶ θὰ αὐξάνεται, ἀντιστοίχως, ὁ ἀριθμὸς τῶν θανάτων, λόγω τῆς προϊούσης γηράσκουσας τοῦ πληθυσμοῦ τῆς Ἑλλάδος, ἀφοῦ τὸ ποσοστὸν τῶν ἀνὰ τῶν 65 ἐτῶν ἀνθρώπων, θὰ ἀνέλθῃ



Σχ. 31. Κατανομή τοῦ πληθυσμοῦ τῆς Ἑλλάδος κατὰ φύλον καὶ δευτεῖς ὁμάδες ἡλικιῶν 1960, 1970 καὶ 1980 (καθ' ὑπολογισμὸν).

Fig. 31. Profiles of the population of Greece (by sex and age-groups) in 1960 (observed) and 1970 and 1980 (projected).

Πίναξ 42. Προβολὴ τοῦ πληθυσμοῦ τῆς Ἑλλάδος (εἰς χιλιάδας), κατὰ φύλον καὶ ἡλικιῶν καὶ κατὰ πενταετίες, 1960 ἕως 1985
Table 42. Population projection of Greece, in thousands, by sex and age groups, 1960 - 1985 (first January)

Ὁμάδες ἡλικιῶν Age groups	1960		1965		1970		1975		1980		1985	
	Ἄρρενες Males	Θήλειες Females	Ἄρρενες Males	Θήλειες Females	Ἄρρενες Males	Θήλειες Females	Ἄρρενες Males	Θήλειες Females	Ἄρρενες Males	Θήλειες Females	Ἄρρενες Males	Θήλειες Females
0-4	883,7	362,2	371,3	353,5	364,9	347,4	361,8	344,4	364,1	346,5	368,7	350,9
5-9	367,2	345,2	379,9	358,9	368,3	350,9	362,6	345,5	360,2	343,1	363,1	345,8
10-14	376,8	362,5	366,1	344,4	378,9	358,2	367,5	350,4	362,0	345,1	359,8	342,9
15-19	308,8	311,2	375,6	361,6	365,1	343,7	378,0	357,6	366,7	349,9	361,4	344,7
20-24	355,9	379,1	307,3	310,2	374,3	360,5	363,6	342,8	376,7	356,7	365,6	349,1
25-29	348,2	374,5	353,8	377,5	305,6	309,0	372,5	359,2	362,0	341,6	375,2	355,5
30-34	326,5	347,4	343,9	372,6	351,6	375,7	303,9	307,6	370,5	357,7	360,2	340,2
35-39	245,0	265,5	324,9	345,2	343,3	370,4	319,2	378,5	301,9	305,9	368,3	355,9
40-44	218,0	239,0	242,3	263,3	320,5	342,5	339,9	367,6	345,9	320,9	299,2	303,9
45-49	243,5	257,9	214,1	236,1	238,1	260,3	315,3	338,8	344,6	363,8	340,8	367,2
50-54	224,1	230,2	236,5	252,8	208,1	231,6	231,8	255,6	307,4	332,9	326,7	357,8
55-59	189,4	205,0	213,5	222,6	225,9	244,8	199,3	224,8	222,5	248,4	295,8	374,1
60-64	142,2	169,4	174,9	193,7	197,9	211,0	210,1	232,7	186,0	214,3	208,5	237,5
65-69	103,8	132,6	125,0	154,0	154,5	176,8	175,6	193,4	187,3	214,2	166,6	198,0
70-74	81,2	105,8	84,1	113,0	101,9	131,9	126,8	132,2	145,1	167,3	155,7	186,2
75-79	57,3	73,1	58,0	80,7	60,6	86,6	74,0	101,6	92,7	117,8	106,9	130,0
80-84	32,8	42,6	33,4	46,3	34,2	51,3	35,9	55,1	44,3	64,8	56,0	75,3
85+	19,3	30,5	19,5	28,2	19,9	29,6	20,3	32,5	21,5	35,2	25,7	40,6
Σ	4.023,7	4.233,7	4.225,1	4.414,6	4.413,6	4.582,2	4.588,1	4.735,3	4.751,4	4.876,1	4.904,2	5.005,6
Σ	8.257,4	8.639,7	8.995,8	9.323,4	9.627,5	9.909,8						

εις 11,5% κατά τὸ 1985, ἔναντι 8,3% σήμερα. (1.141.000 εἰς ἀπόλυτους ἀριθμούς, ἔναντι 679.000 ἀντιστοίχως).

Τοῦτο δηλοῖ, ὅτι θὰ χαλαρωθοῦν συντόμως τὰ κίνητρα διὰ ταχθεῖν οἰκονομικὴν ἀνάπτυξιν τῆς Χώρας μας, ἐφ' ὅσον, λόγῳ τῆς προϊούσης γηράσκουσας, ἢ προοπτικῆς τῆς κοινωνίας μας θὰ στρέφεται, ὁλοκρῶς καὶ περισσύτερον, ὄχι πρὸς μακροπρόθεσμα ἔργα ὑποδομῆς, ἀλλὰ πρὸς ἀποκρίσιν καταναλωτικῶν ἀγαθῶν καὶ τὴν λιμνάζουσαν συντηρητικότητά τῶν **γεροντιζόντων** πληθυσμῶν.

Πόση ὁμως εἶναι ἡ ἀξιοπιστία τῶν ἀνωτέρω εὐρημάτων; Γνωστὸν τυγχάνει, ὅτι βάσει τῆς θεωρίας τῶν πιθανοτήτων (ἐπὶ τῆς ὁποίας στηρίζεται ἡ προκειμένη ἐπεξεργασία), ἡ πραγματικὴ εἰς τὸ μέλλον ἐξέλιξις τοῦ πληθυσμοῦ μας δὲν ἀνιχνεύεται νὰ συμπέσει ἀπολύτως μὲ τὰς ἀνωτέρω προρρήσεις. Πολλοὶ λόγοι συνηγοροῦν πρὸς τοῦτο, ὁ κυριώτερος τῶν ὁποίων εἶναι ἡ ἐκ τῶν ὑπολογισμῶν παράλειψις τοῦ παράγοντος τῆς μεταναστεύσεως. Εἶναι δυνατὸν, π.χ., ἡ ἀποδημία τῶν Ἑλλήνων νὰ συνεχισθῆ μὲ τὸν αὐτὸν, ὡς καὶ σήμερα, ρυθμὸν, ὅποτε, ὁ πραγματικὸς πληθυσμὸς τῆς Ἑλλάδος θὰ εἶναι εἰς τὸ μέλλον κατὰ πολὺ μικρότερος τοῦ υπολογιζομένου, αἱ ἐκ τούτου δὲ κοινωνικο-οἰκονομικαὶ ἐπιπτώσεις, κατὰ πολὺ βαρύτεραι τῶν προβλεπομένων. Τὸ ἀντίθετον ἐνδεχόμενον εἶναι ἐπίσης πιθανόν, ὅτι δηλαδὴ θὰ σταματήσῃ ἡ ἐξοδὸς τῶν μεταναστῶν ἢ ὅτι θὰ ἐπιταχυνθῆ τὸ ρεῦμα τῶν ἐπαναπατριζομένων, ὅποτε ἡ πραγματικὴ δημογραφικὴ κατάστασις θὰ εἶναι αἰσθητῶς καλλιτέρα. Ἄλλοι παράγοντες, οἵτινες εἶναι δυνατὸν νὰ προκαλέσουν σημαντικὴν παρέκλισιν τῆς μελλοντικῆς δημογραφικῆς μας ἐξελίξεως, εἶναι αἱ τυχόν διαφοροὶ τῶν σημερινῶν ροπαὶ θνησιμότητος καὶ ἀναπαραγωγικότητος, αἵτινες θὰ δόσωσιν διάφορον, ἐπίσης, ἀποτέλεσμα εἰς τὸν ὄγκον καὶ τὴν δομὴν τοῦ πληθυσμοῦ.

Πάντα ταῦτα καταλήγουσιν εἰς τὸ συμπέρασμα, ὅτι αἱ ἀνωτέρω δημογραφικαὶ προοπτικαὶ τοῦ πληθυσμοῦ τῆς Ἑλλάδος, ὡς βασιζόμενα ἐπὶ τῶν σημερινῶν πλέον πιθανῶν προϋποθέσεων, ἀποτελοῦν ἐνδείξεις μόνον τῆς μελλούσης αὐτοῦ ἐξελίξεως καὶ, κατὰ συνέπειαν, χρήσιμα στοιχεῖα διὰ τοὺς ἐπὶ μακροχρονίου βάσεως προγραμματίζοντας τὴν οἰκονομικὴν καὶ κοινωνικὴν ἀνάπτυξιν τῆς Χώρας μας. Ἐν ἀρμονίᾳ δὲ μὲ τὴν γενικὴν τεχνικὴν τοῦ προγραμματισμοῦ, τὰ στοιχεῖα ταῦτα χρειάζονται συχνὴν ἀναπροσαρμογὴν, ὑπὸ τὸ φῶς τῶν ἐκάστοτε νεωτέρων δεδομένων, ὥστε αἱ διαρκῶς ἀναθεωρούμεναι προβλέψεις νὰ ἀποκτοῦν τὸ **μέγιστον** τῆς ἀξιοπιστίας, τοῦλάχιστον διὰ τὴν ἐπομένῃν προσεχῆ πενταετίαν ἢ δεκαετίαν, ἀφοῦ εἶναι γνωστὸν, ὅτι, ὅσον ἀπώτερον τίθεται ὁ στόχος τῆς προβλέψεως, τόσοσιν καὶ ἡ πιθανότης ἀποτυχίας γίνεται μεγαλυτέρα.



ΕΠΙΛΟΓΟΣ

Μετά μακράν και περιπετειώδη ιστορίαν, ή στατιστική παρακολούθησις του πληθυσμού της Χώρας μας έφθασε, κατά την τελευταίαν δεκαετίαν, την επιζητούμενην ίσοτιμίαν διά εκείνην των προηγμένων χωρών του κόσμου. Αί από το 1920, ή έντεθεν ενεργηθείσαι πέντε άπογραφαι του πληθυσμού, καίτοι έγένοντο κατ' έλαφρόν άκανόνιστα διαστήματα, παρέχουν πλούσιον υλικόν διά την δημογραφικήν και κοινωνικήν διερεύνησιν των κατοίκων. Έκ παραλλήλου, ή σειρά των ήξιαρχικών καταγραφών επί των γάμων, των γεννήσεων και των θανάτων, καίτοι διακοπιείσα επί μίαν περίπου δεκαετίαν κατά την περίοδον του πολέμου, διαρκώς βελτιουμένη κατ' έκτασιν και βάθος, επιτρέπει την άνετον πλέον διαπίστωσιν των δημογραφικών ροπών, αίτινες χρησιμοποιούν ως θεμέλιον, διά την σύνθεσιν και όρθολογιστικήν εφαρμογήν μακροπρόων προγραμμάτων, άποσκοπούτων εις την κοινωνικήν και οικονομικήν ανάπτυξιν της χώρας.

Ατέλειαι και έλλείψεις άπαντων, βεβαίως, και εις τήν ήμέτεραν δημογραφικά στοιχεία, όπως άλλωστε και εις όλας σχεδόν τās δημογραφικάς σειράς του κόσμου. Έν τούτοις, ή διαστείρωσις τούτων κατά διάφορα χαρακτηριστικά, όπως γίνεται εις τās τελευταίας εκδόσεις της ΕΣΥΕ, επιτρέπει την έντόπισιν και τό είδος του επιμυμένου λάθους, εις τρόπον ώστε, με την προσεκτικήν δημογραφικήν ανάλυσιν, να είναι δυνατός ό κατά προσέγγισιν έστω υπολογισμός της πραγματικής καταστάσεως. Τούτο, άλλως τε, αποτελεί τό ισχυρότερον κίνητρον διά την ένδεχομένην άπάλειψιν των αιτιών, από τās όποιαις άπορρέουν τά σφάλματα των δημογραφικών στοιχείων.

Η παρούσα πρώτη επίσημος δημογραφική ανάλυσις της Χώρας, φέρει εις την επιφάνειαν τās εις τοις δαιδάλοις των στατιστικών σειρών ύποκριτομένας εξελίξεις του πληθυσμού μας. Πολλά τούτων είναι, ως άνεμνετο, ύγιεις και εποικοδομητικά της σημειουμένης προόδου, άλλα όμως, και αυτά είναι όλιγοτέρα, ύποβληθόν δημογραφικήν κόπωσιν ή κοινωνικήν κάμψιν, έναντίον των όποιων χρειάζεται έγκαιρος και άποτελεσματική αντίδρασις. Μεταξύ των καλών εξελίξεων συγκαταλέγονται ή ραγδαία ύποχώρησις του αναλφάβητισμού και ή πλέον ώριμος, καθ' ήλικίαν, φύλον και οικογενειακήν κατάστασιν, διάρθρωσις του πληθυσμού της Χώρας. Αποτόκος των άνωτέρων είναι ή παρατηρουμένη πλέον υπεύθυνος συγκρότησις της Έλληνικής οικογενείας, ή σημαντική ένίσχυσις, και πλέον καρποφόρος κατά κλάδους κατανομή του εργατικού δυναμικού, και ή θεαματική ύποχώρησις της θνησιμότητος, ίδια κατά την μακράν και ώριμον ήλικίαν των άνθρώπων. Υπό καλοός, συνεπός, δημογραφικούς όικονομής, έγένετο ή εισοδος της Χώρας μας εις την Κοινήν Αγοράν, άφοι ή προσδοκωμένη κατά την γέννησιν ζωή έφθασεν ή προσεγγίξει εκείνην των λαών της Δυτικής και Βορείου Εύρώπης, τό έπαρκές δε κατ' όγκον, και διαρκώς βελτιούμενον εις ποιότητα, εργατικόν δυναμικόν, επιτρέπει την συναγωνιστικήν με τοις άλλους άμίλλαν.

Τά άσθενή εξ άλλου σημεία άνάγονται, π ρ ω τ ο ν, εις την άνησυχητικήν έλάττωσιν των γεννήσεων, ήτις φαίνεται ότι συντελείται με τό παράνομον, άντικοινωνικόν και δημογραφικώς επικίνδυνον μέσον της προκλητής εκτρώσεως, και δ ε β ε ρ ο ν, εις την κατά τήν τελευταία έτη αναπτυγθεισαν «επίδημηκήν» άποδημίαν του πλέον ρεωμάλιου τμήματος του πληθυσμού μας. Αμφότερα όδηγούν εις επιβράδυνσιν, ή πλήρη άνακοπήν, του ρυθμού αύξήσεως του πληθυσμού, την πρόωρον αύτου γήρανσιν και, τέλος, την άνακοπήν της επιχειρουμένης επιταχύνσεως της οικονομικής και κοινωνικής δραστηριότητος της Χώρας.

Ένδιαφέροντα, συνεπός, και έθνικώς χρήσιμα είναι τά από την προκειμένην δημογραφικήν ανάλυσιν προκείμενα πορίσματα. Επιτρέπον, έν πρώτοις, την κατά φύλον και ήλικίαν προβολήν του πληθυσμού, διά τās δύο, μέχρι του έτους 1985, δεκαετίας, συμφωνούς προς τās «πλέον πιθανάς» μελλοντικάς εξελίξεις της παρ' ήμιν γεννητικότητος και της θνησιμότητος. Ένισχύουν, κατόπιν, την αυτοπεπαιθισιν και έδραϊούουν την προσπάθειαν της παρουσης γενεάς, διά την οικοδόμησιν ένός καλύτερου μέλλοντος, ένφ, εξ άλλου, ή άποκάλυψις των τυχόν άδυνατών σημείων, κεντρίζει την επιθυμίαν και συνεγείρει τās συλλογικάς δυνάμεις διά την άμβλύσιν, και ένδεχομένην άπάλειψιν, των δυνητικώς επικινδύνων δημογραφικών αύτων αιχμών.



ΕΠΙΛΟΓΗ

Το παρόν έγγραφο αποτελεί μέρος της διαδικασίας επιλογής των μελών της Επιτροπής. Η επιλογή γίνεται με βάση τα κριτήρια που καθορίζονται στην προκήρυξη. Οι υποψήφιοι που έχουν υποβάλει αίτηση και έχουν πληρώσει τις προϋποθέσεις, θα κληθούν να συμμετάσχουν στην διαδικασία. Η επιλογή των μελών της Επιτροπής γίνεται με απόφαση της Επιτροπής, η οποία λαμβάνεται με πλειοψηφία των μελών της. Η διαδικασία επιλογής είναι ανοικτή και διαφανής, και οι υποψήφιοι έχουν το δικαίωμα να υποβάλουν αιτήσεις για επανέλεξη. Η επιλογή των μελών της Επιτροπής γίνεται με βάση τα κριτήρια που καθορίζονται στην προκήρυξη. Οι υποψήφιοι που έχουν υποβάλει αίτηση και έχουν πληρώσει τις προϋποθέσεις, θα κληθούν να συμμετάσχουν στην διαδικασία. Η επιλογή των μελών της Επιτροπής γίνεται με απόφαση της Επιτροπής, η οποία λαμβάνεται με πλειοψηφία των μελών της. Η διαδικασία επιλογής είναι ανοικτή και διαφανής, και οι υποψήφιοι έχουν το δικαίωμα να υποβάλουν αιτήσεις για επανέλεξη.



ENGLISH SUMMARY

Population statistics in Greece, which run back to the first half of the 19th century, include about a dozen of population censuses (*table 1*) and an intermittent registration of vital facts (*table 6*), the interruptions coinciding with periods of war, or decline in the administration machinery. Both series suffer from the usual weaknesses of under-registration, misstatements in the reported age and other characteristics. General trends can, however, be detected, such as the gradual growth of urbanization and of literacy (*table 2*), as well as, a tendency towards a more mature age composition (*table 3*) and an improvement in production and in the national income.

Nearly correct data on vital statistics exist for the periods 1930-1939 and after the year 1956. Its analysis by urban-rural, month of occurrence (*table 8*) and other characteristics, reveals several systematic errors of registration, the rectification of which is attempted, only, for the most recent period (1956-1963).

Both, fertility and mortality rates have fallen significantly during the post-war years. Declines in fertility are accounted for by, (a) the increasing median age at (first) marriage (*table 10 and 15*), (b) the higher educational levels of both brides and grooms, (*table 11*) and (c) the widespread attitude towards family limitation (*table 18*). Young couples in Greece desire a family of two, but not more than three children, and to this effect, they avoid procreation, when the mother is too young (below 20 years of age), or beyond the age of 35 (*table 12 and 16*). In the same token, live births beyond parity three, are mostly avoided (*table 17*). This results to a curtailment of the gross reproduction rate in Greece, which now is the smallest among 25 countries compared in *table 13*. Correspondingly, the net reproduction rate, has fallen below unity (*table 12*).

Declines in mortality affected, mainly, the young segments of the population (*table 22*), thus raising significantly the expectation of life at birth to 67,5 years for males and to 70,7 years for females (*table 23*). The decline is mostly due to the effective control of infectious diseases (*table 27*), which goes hand in hand, with increases in the numbers of medical personnel and of hospital beds (*table 28*). Collateral causes are the significant improvements in the levels of living of the population, such as better nutrition, milk pasterization, modern water supply and sewage disposal systems and, last but not the least, the growth of the average national per capita income (*table 29*).

Deficiencies in the registration of deaths become evident by the sizable number of ill-defined (including senility) causes of death (*table 26*) and, also, by urban-rural differential of mortality. This is brought to light by comparison of mortality among (a) illegitimate children (*table 30*) and (b) deaths during the neonatal period (*table 31*). It is not likely, for example, that neonatal and illegitimate death-rates are smaller in rural areas and higher in urban, since exactly the opposite is logically expected. Such discrepancies were taken to indicate incomplete registration of infant-deaths, among those born outside of wedlock and, also, among those occurring soon after birth (neonatal deaths). Rectification for incomplete registration of infant deaths, in Greece, was attempted by bringing them into line with the international experience. A well known fact is that, infant mortality-rate is inversally related with percentage of infant deaths occurring during the first four weeks after birth (*table 32*). On this basis, the infant death-rate, as well as, the other vital rates of Greece, were corrected as in *table 34*.

Analysis of vital rates by regions (nomos) of Greece, as shown in *table 35*, is made by referring annual averages of events, during the five years period 1959-1963, to the Census returns of 1961. In the absence of detailed (by age) tabulation of infant deaths, at the level of nomos, no rectification for under-registration in the various regions was attempted. But, even in that crude form, the data show a remarkable variability, indicating a wide divergence, from

the national average, of both, completeness of registration and levels of living, occurring in the different geographic segments of the country. The most striking variability is observed in the infant mortality-rate (19 in Fthiotis, 115 in Xanthi) and that of late foetal-death-rate (4 in Karditsa, 26 in Magnisia), which corroborates the hypothesis that, besides differences in levels of living, which are not expected to be that large, under-registration of foetal and of neonatal deaths, account for most part of the variability observed.

Migration, the third potent factor which shapes the population profiles, is also found to be incompletely registered in Greece, since the returning migrants are not officially recorded. On the basis of the numbers of emigrants (*table 36*), two crisis can be depicted in *fig. 27*, the first, during the decade around 1910, with the mass emigrations toward the United States of America and, the second, after the year 1960, with the development of a huge wave of migrants, directed mainly towards the north-central European countries (mostly Germany). The last wave of emigration reached, in 1964, the unprecedented rate of 12,4 migrants per 1.000 population per year, (*table 36*), thus depleting seriously the labour force of the country (*table 37*).

Finally, population projections by sex and five-years age groups, were computed for the period 1965 - 1985, at five years intervals. The computations were made on the following two assumptions: (a) that fertility-rates will be slightly declining, during the following two decades (*table 40*), in accordance with the trend of age-specific-fertility-rates, exhibited during the period 1956 - 1963 (*table 16*), and (b) that age and sex survival-rates will approach, by 1985, the corresponding survival rates of Sweden, as established in its life-table of 1960, (*table 39*). The factor of migration was left out of this system of assumptions, because it was found to be hopelessly unpredictable at this time. As shown in *table 42*, the net result indicates that, even if emigration stops completely, the population of Greece is expected to grow very slowly, reaching, by 1985, a total of about ten million inhabitants.



51841





ΤΙΜΗ ΔΡΧ. 50 (Εξωτερικοί \$ 2,50)
PRICE DRS 50 (Abroad \$ 2,50)